

**Suvestinė redakcija nuo 2017-04-19**

*Isakymas paskelbtas: Žin. 2007, Nr. [78-3176](#), i. k. 1072250ISAK000V-596*

**Nauja redakcija nuo 2017-04-19:**

*Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528*

**LIETUVOS RESPUBLIKOS SVEIKATOS APSAUGOS MINISTRAS**

**ĮSAKYMAS**

**DĖL VAISTINIŲ PREPARATŲ REGISTRAVIMO TAISYKLIŲ,  
SUPAPRASTINTOS HOMEOPATINIŲ VAISTINIŲ PREPARATŲ REGISTRAVIMO  
PROCEDŪROS APRAŠO, SUPAPRASTINTOS TRADICINIŲ AUGALINIŲ VAISTINIŲ  
PREPARATŲ REGISTRAVIMO PROCEDŪROS APRAŠO, SPECIALIOS  
HOMEOPATINIŲ VAISTINIŲ PREPARATŲ REGISTRAVIMO PROCEDŪROS  
APRAŠO, VAISTINIŲ PREPARATŲ REGISTRAVIMO TAIKANT SAVITARPIO  
PRIPAŽINIMO IR DECENTRALIZUOTĄ PROCEDŪRAS APRAŠO, VAISTINIŲ  
PREPARATŲ ANALITINIŲ, FARMAKOTOKSIKOLOGINIŲ IR KLINIKINIŲ TYRIMŲ  
STANDARTŲ IR PROTOKOLŲ, VAISTINIŲ PREPARATŲ PAKUOTĖS ŽENKLINIMO  
IR PAKUOTĖS LAPELIO REIKALAVIMŲ APRAŠO, PAGALBINIŲ MEDŽIAGŲ,  
KURIOS TURI BŪTI NURODOMOS ANT VAISTINIO PREPARATO PAKUOTĖS IR  
PAKUOTĖS LAPELYJE, SĀRAŠO, TEISĖS Į VAISTINIO PREPARATO REGISTRACIJĄ  
PERLEIDIMO KITAM ASMENIUI TVARKOS APRAŠO PATVIRTINIMO**

2007 m. liepos 10 d. Nr. V-596  
Vilnius

Vadovaudamas Lietuvos Respublikos farmacijos įstatymo 9 straipsnio 2 ir 7 dalimis:

1. Tvirtinu pridedamus:
  - 1.1. Vaistinių preparatų registravimo taisykles;
  - 1.2. Supaprastintos homeopatinių vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašą;
  - 1.3. Supaprastintos tradicinių augalinių vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašą;
  - 1.4. Vaistinių preparatų registravimo taikant savitarpio pripažinimo ir decentralizuotą procedūras aprašą;
  - 1.5. Vaistinių preparatų analitinių, farmakotoksikologinių ir klinikinių tyrimų standartus ir protokolus;
  - 1.6. Vaistinių preparatų pakuotės ženklinimo ir pakuotės lapelio reikalavimų aprašą;
  - 1.7. Pagalbinų medžiagų, kurios turi būti nurodomos ant vaistinio preparato pakuotės ir pakuotės lapelyje, sąrašą;
  - 1.8. Teisės į vaistinio preparato registraciją perleidimo kitam asmeniui tvarkos aprašą;
  - 1.9. Specialios homeopatinių vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašą.
2. Pavedu įsakymo vykdymą kontroluoti viceministriui pagal veiklos sritį.

SVEIKATOS APSAUGOS MINISTRAS

RIMVYDAS TURČINSKAS

## PATVIRTINTA

Lietuvos Respublikos sveikatos  
apsaugos ministro 2007 m. liepos 10 d.  
įsakymu Nr. V-596  
(Lietuvos Respublikos sveikatos  
apsaugos ministro 2015 m. birželio 8 d.  
įsakymo Nr. V-710 redakcija)

# **VAISTINIŲ PREPARATŲ REGISTRAVIMO TAISYKLĖS**

## **I SKYRIUS** **BENDROSIOS NUOSTATOS**

1. Vaistinių preparatų registravimo taisyklės (toliau – Taisyklės) nustato paraiškų regisruoti vaistinį preparatą Lietuvos Respublikoje ir dokumentų bei informacijos teikimo, jų nagrinėjimo, sprendimų priėmimo, vaistinio preparato perregistruavimo, registracijos pažymėjimo sąlygų keitimų tvirtinimo, registracijos pažymėjimo galiojimo sustabdymo, sustabdymo panaikinimo ir galiojimo panaikinimo tvarką.

2. Taisyklių reikalavimai taikomi regisruojant vaistinius preparatus pagal šias registravimo procedūras:

- 2.1. nacionalinę procedūrą;
- 2.2. savitarpio pripažinimo, decentralizuotą, specialią ir suprastintas registravimo procedūras tiek, kiek šių procedūrų nereguliuojama sveikatos apsaugos ministro patvirtintas Vaistinių preparatų registravimo taikant savitarpio pripažinimo ir decentralizuotą procedūras aprašas, Supaprastintos tradicinių augalinių vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašas, Supaprastintos homeopatiniių vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašas ir Specialios homeopatiniių vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašas.

3. Taisykliose vartojamos savykos atitinka Lietuvos Respublikos farmacijos įstatyme vartojamas savykas.

## **II SKYRIUS** **DOKUMENTAI, REIKALINGI REGISTRUOTI VAISTINĮ PREPARATĄ**

4. Asmuo, norėdamas regisruoti vaistinį preparatą Lietuvos Respublikoje (toliau – pareiškėjas), turi pateikti Valstybinei vaistų kontrolės tarnybai prie Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministerijos (toliau – Tarnyba) paraišką pagal jos patvirtintą formą. Skirtingiemis vaistinio preparato stiprumams ir (ar) farmacinėms formoms pateikiamas atskiro parašokas.

5. Tarnyba paraiškos formą tvirtina vadovaudamasi Europos Komisijos paskelbtų Taisyklių dėl vaistinių preparatų reglamentavimo Europos Sąjungoje 2B tome paskelbta paraiškos forma.

6. Kartu su paraiška turi būti pateikiami šie dokumentai ir informacija (duomenys):
  - 6.1. informacija apie pareiškėją (pavadinimas, buveinės adresas, elektroninio pašto adresas; jei pareiškėjas nėra vaistinio preparato gamintojas, ir vaistinio preparato gamintojo pavadinimas ir buveinės adresas bei elektroninio pašto adresas);
  - 6.2. informacija apie vaistinį preparatą (pavadinimas, kokybinė ir kiekybinė sudėtis);
  - 6.3. vaistinio preparato keliamo potencialaus pavojaus aplinkai įvertinimas ir numatomos priemonės šiam pavojui sumažinti;
  - 6.4. gamybos metodo aprašymas;
  - 6.5. terapinės indikacijos, kontraindikacijos ir nepageidaujamos reakcijos;
  - 6.6. dozavimas, farmacinė forma, vartojimo metodas ir būdas, numatomas tinkamumo laikas;
  - 6.7. priežastys, dėl kurių reikia imtis atsargumo ir saugos priemonių, laikant vaistinį preparatą, jį vartojant ir apdorojant atliekas, kartu nurodant potencialų pavojų aplinkai;

6.8. gamintojo taikytų kontrolės metodų aprašymas;

6.9. rašytinis patvirtinimas, kad vaistinio preparato gamintojas ar kitas jo vardu veikiantis asmuo atliko vaistinio preparato veiklos medžiagos gamintojo auditą jo veiklos vietoje siekdamas nustatyti, ar gamintojas laikosi Europos Sajungos teisės aktų, reglamentuojančių veikliųjų medžiagų gerą gamybos praktiką, ir atitinkamų Europos Sajungos institucijų nurodymų, arba, jei tai trečiosios šalies gamintojas, ar jis laikosi geros gamybos praktikos standartų, atitinkančių bent Europos Sajungos nustatytuosius. Rašytiniame patvirtinime turi būti nurodyta atlikto audito data ir pateiktas pareiškimas, kad veiklioji medžiaga gaminama laikantis minėtų reikalavimų. Auditas veiklos medžiagos gamintojo veiklos vietoje turi būti atliktas ne anksčiau kaip prieš trejus metus iki paraiškos pateikimo;

6.10. farmacinių (fizikinių-cheminių, biologinių ar mikrobiologinių), išskyrus Farmacijos įstatymo 11 straipsniu nustatytus atvejus;

6.11. ekspertų paruoštos bendra kokybės santrauka, išskyrus Farmacijos įstatymo 12 punkto reikalavimus;

6.12. pareiškėjo farmakologinio budrumo sistemos santrauka, kurioje pateikiama:

6.12.1. patvirtinimas, kad pareiškėjas turi kvalifikuotą asmenį, atsakingą už farmakologinį budrumą;

6.12.2. Europos ekonominės erdvės (toliau – EEE) valstybės, kurioje gyvena ir savo užduotis atlieka kvalifikuotas asmuo, atsakingas už farmakologinį budrumą, pavadinimas;

6.12.3. kvalifikuoto asmens, atsakingo už farmakologinį budrumą, kontaktiniai duomenys;

6.12.4. pareiškėjo pasirašytas pareiškimas, kad jis turi reikiamų priemonių, būtinų Farmacijos įstatymo vienuoliktame skirsnyje numatytomis užduotims ir pareigoms vykdyti;

6.12.5. vietas, kurioje yra laikoma pagrindinė farmakologinio budrumo sistemos byla, adresas.

6.13. numatomą įdiegti rizikos valdymo sistemą apibūdinantis rizikos valdymo planas, taip pat šio plano santrauka. Šis reikalavimas netaikomas vaistiniams preparatams, kurie registruoti iki 2012 m. liepos 21 d., ir vaistiniams preparatams, dėl kurių registracijos paraiškos buvo pateiktos iki 2012 m. liepos 21 d., išskyrus atvejus, kai yra abejonių dėl rizikos, kuri gali turėti įtakos vaistinio preparato naudos ir rizikos santykui;

6.14. pareiškimas, kad už Europos Sajungos ribų atlikti klinikiniai tyrimai atitinka 2001 m. balandžio 4 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos 2001/20/EB dėl valstybių narių įstatymų ir kitų teisės aktų, susijusių su geros klinikinės praktikos įgyvendinimu atliekant žmonėms skirtų vaistų klinikinius tyrimus, suderinimo (OL 2004 m. specialusis leidimas, 13 skyrius, 26 tomas, p. 299) (toliau – Direktyva 2001/20/EB) nustatytus etikos reikalavimus;

6.15. siūloma preparato charakteristikų santrauka;

6.16. referencinio vaistinio preparato charakteristikų santraukos vertimas į anglų kalbą (tik generiniams vaistiniams preparatams, jeigu pateikta paraiška registruoti vaistinių preparatų taikant nacionalinę procedūrą ir referencinis vaistinis preparatas registruotas ne Lietuvos Respublikoje);

6.17. siūlomi vidinės ir išorinės (jei yra) pakuočių ženklinimo tekstai ir spalvoti maketai arba išklotinės. Tos pačios farmacinės formos skirtingu stiprumu arba to paties stiprumo ir farmacinės formos skirtingu pakuočių dydžių vaistiniams preparatams gali būti pateikiama tik tos pačios farmacinės formos vieno stiprumo arba to paties stiprumo ir farmacinės formos vieno dydžio pakuočių maketas bei išklotinė su patvirtinimu, kad kitų stiprumų ar kitų dydžių pakuočių dizainas bus identiškas pateiktam. Jeigu radiofarmacinių vaistinių preparatų, radionuklidų generatorių, radionuklidų pirmatakų ar radionuklidų rinkinių, vakcinų ir kitų biologinių vaistinių preparatų, homeopatinų ar augalinų vaistinių preparatų atveju ant išorinės pakuočių siūloma po vaistinio preparato pavadinimo nenurodyti stiprumo, turi būti pateikti tokio siūlymo argumentai.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-1158](#), 2015-10-15, paskelbta TAR 2015-10-22, i. k. 2015-16631

6.18. siūlomas pakuočių lapelis (jei yra);

6.19. konsultacijų su atitinkamomis pacientų grupėmis rezultatai, įrodatys, kad pakuotės lapelis yra suprantamas, aiškus ir paprastai naudojamas, vadovaujantis Europos Komisijos paskelbtu Taisyklių dėl vaistinių preparatų reglamentavimo Europos Sajungoje 2C tome paskelbtu Vadovu dėl konsultacijų su tikslinėmis pacientų grupėmis dėl pakuotės lapelio;

6.20. EEE valstybės įgaliotos institucijos išduotas dokumentas, liudijantis, kad gamintojui leidžiama gaminti ir (ar) importuoti iš trečiosios šalies vaistinį preparatą. Dokumentas turi būti išduotas vadovaujantis valstybės, kurioje veikia gamintojas, teisės aktais, suderintais su 2001 m. lapkričio 6 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos 2001/83/EB dėl Bendrijos kodekso, reglamentuojančio žmonėms skirtus vaistus (OL 2004 m. *specialusis leidimas*, 13 skyrius, 27 tomas, p. 69), su paskutiniais pakeitimais, padarytais 2004 m. kovo 31 d. Europos Parlamento, ir Tarybos direktyvos 2004/27/EB (OL 2004 m. *specialusis leidimas*, 13 skyrius, 34 tomas, p. 262) (toliau – Direktyva 2001/83/EB) 40 straipsnio nuostatomis. Taip pat dokumentas, patvirtinantis geros gamybos praktikos atitiktį, išduotas ne anksčiau kaip prieš trejus metus iki paraiškos teikimo (jei nėra paskelbtu tai patvirtinančių duomenų Bendrijos duomenų bazėje EudraGMP arba atitinkamo įrašo dokumente, liudijančiame, kad gamintojui leidžiama gaminti ir (ar) importuoti vaistinį preparatą);

6.21. vaistinio preparato registraciją patvirtinančių dokumentų, išduotų kitose EEE valstybėse ar trečiosiose šalyse, kopijos, vaistinio preparato saugumo duomenų santraukos, išskaitant periodiškai atnaujinamą saugumo protokolą (jei yra) ir pranešimų apie įtariamas nepageidaujamas reakcijas duomenis, kopija, taip pat sąrašas EEE valstybių, kuriose nagrinėjama paraška registruoti vaistinį preparatą;

6.22. kitoms EEE valstybėms pagal jų teisės aktus, sederintus su Direktyvos 2001/83/EB 11 straipsniu, pateiktų arba EEE valstybių pagal jų teisės aktus, sederintus su šios direktyvos 21 straipsniu, patvirtintų preparato charakteristikų santraukų kopijos;

6.23. kitoms EEE valstybėms pagal jų teisės aktus, sederintus su Direktyvos 2001/83/EB 59 straipsniu, pateiktų arba EEE valstybių pagal jų teisės aktus, sederintus su šios direktyvos 61 straipsniu, patvirtintų pakuotės lapelių kopijos;

6.24. informacija apie kitų EEE valstybių ir trečiųjų šalių sprendimą neregistruoti vaistinio preparato ir tokio sprendimo priežastys;

6.25. *Neteko galios nuo 2015-10-23*

*Punkto naikinimas:*

Nr. [V-1158](#), 2015-10-15, paskelbta TAR 2015-10-22, i. k. 2015-16631

6.26. 2006 m. gruodžio 12 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (EB) Nr. 1901/2006 dėl pediatrijoje vartojamų vaistinių preparatų, iš dalies keičiančio Reglamentą (EEB) Nr. 1768/92, Direktyvą 2001/20/EB, Direktyvą 2001/83/EB ir Reglamentą (EB) Nr. 726/2004 (OL 2006 L 378, p. 1) (toliau – Reglamentas (EB) Nr. 1901/2006), 7 ir 34 straipsniuose nurodyti dokumentai ir informacija;

6.27. dokumento, patvirtinančio, kad sumokėta nustatyto dydžio valstybės rinkliava, kopija;

6.28. kiti dokumentai (priklausomai nuo paraiškos tipo), nurodyti Tarnybos patvirtintoje paraiškos formoje ir būtini patvirtinti teikiamą informaciją (duomenis) apie vaistinį preparatą.

7. Kraujo vaistinio preparato registracijos byloje papildomai turi būti pateikta:

7.1. informacija apie kraujo vaistinio preparato gamybai naudojamo kraujo ar plazmos atitiktį Europos farmakopėjai bei kraujo ir plazmos donorų parinkimą ir kontrolę;

7.2. procedūrų ir metodų, užtikrinančių ligas platinančių mikroorganizmų, pirmiausia virusų, pašalinimą ar jų kenksmingumo pašalinimą, aprašymas bei įrodymai, kad kraujo preparatas neužterštas infekcinių ligų sukėlėjais;

7.3. gamybos metodų, kuriais užtikrinamas kraujo preparatų serijų vienodus, aprašymas.

8. Radionuklidų generatoriaus registracijos byloje papildomai turi būti pateikta:

8.1. bendras sistemos aprašymas kartu su išsamiu sistemos sudedamųjų dalių, kurios gali turėti įtakos antrinio radionuklido preparato sudėčiai ar kokybei, aprašymu;

8.2. išsami informacija apie eliuatą ar sublimatą.

9. Paraîška, kartu su ja teikiami dokumentai ir informacija turi bûti parengti ir pateikti vadovaujantis sveikatos apsaugos ministro patvirtintais Vaistinių preparatų analitinių, farmakotoksikologinių ir klinikinių tyrimų standartais ir protokolais.

10. Dokumentai turi bûti parengti lietuvių arba anglų kalba bei pateikti kaip elektroninę vaistinio preparato registracijos byla (eCTD arba NeeS formatu). Jei pareiškėjas įgalioja kitą asmenį jam atstovauti, kartu su paraîška turi bûti pateiktas popierinis įgaliojimas jam atstovauti, kuris turi bûti pasirašytas pareiškėjo. Jei įgaliojimas Tarnybai buvo pateiktas anksčiau, jo kopija pateikiama elektroninėje vaistinio preparato registracijos byloje.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-1158](#), 2015-10-15, paskelbta TAR 2015-10-22, i. k. 2015-16631

11. Preparato charakteristikų santraukos, registracijos sâlygû, pakuotës ženklinimo teksto ir pakuotës lapelio projektais turi bûti parengti pagal Tarnybos patvirtintas formas, suredagoti medicinos specialisto ir kalbininko. Siûloma preparato charakteristikų santrauka turi bûti parengta vadovaujantis Taisyklių 16 ir 17 punktų reikalavimais. Pakuotës ženklinimo teksta ir pakuotës lapelis turi atitikti sveikatos apsaugos ministro patvirtinto Vaistinių preparatų ženklinimo ir pakuotës lapelio reikalavimų aprašo nuostatas. Dokumentuose vartojami terminai turi atitikti Tarnybos patvirtintus terminus, jei patvirtintų terminų nêra – Europos farmakopéjoje ir kituose Europos Sajungos institucijų dokumentuose vartojamus terminus.

12. Pareiškėjas turi užtikrinti, kad Tarnybai teikiamos Taisyklių 6.11 papunktyje nurodytos santraukos ir apžvalgos bûtų parengtos ir pasirašytos ekspertų, kurie turi reikiama techninę ir profesinę kvalifikaciją, apibûdintą trumpame gyvenimo aprašyme. Ekspertas, rengiantis bendrą kokybës santrauką (kokybës ekspertas), turi turëti vaistininko profesinę kvalifikaciją arba fizinių mokslų studijų srities chemijos krypties ar biomedicinos mokslų studijų srities biochemijos krypties aukštajį universitetinį arba jam prilygintą išsilavinimą ir ne trumpesnę kaip 3 metų darbo patirtij, susijusią su vaistinių preparatų kokybës tyrimais ir vertinimu bei įgytą per paskutinius 5 metus. Ekspertas, rengiantis ikiklinikinę apžvalgą ir santrauką (ikiklinikinis ekspertas), turi turëti medicinos ar veterinarijos gydytojo profesinę kvalifikaciją ir ne trumpesnę kaip 3 metų gydytojo klinikinio toksikologo ar veterinarijos gydytojo praktiką arba patirtį farmakologijos srityje, įgytą per paskutinius 5 metus. Ekspertas, rengiantis klinikinę apžvalgą ir santrauką (klinikinis ekspertas), turi turëti medicinos gydytojo profesinę kvalifikaciją ir ne trumpesnę kaip 3 metų medicinos gydytojo praktiką arba patirtį farmakologijos srityje, įgytą per paskutinius 5 metus. Jeigu teikiamo registruoti vaistinio preparato sudëtyje yra veiklioji medžiaga, kurios vartojimas Europos Bendrijos medicinos praktikoje yra pripažintas ne trumpiau kaip 10 metų ir, remiantis sveikatos apsaugos ministro patvirtintu Vaistinių preparatų analitinių, farmakotoksikologinių ir klinikinių tyrimų standartu ir protokolu reikalavimais, įrodytas jos veiksmingumas ir priimtinė saugumas, ekspertai, remdamiesi sveikatos apsaugos ministro patvirtintu Vaistinių preparatų analitinių, farmakotoksikologinių ir klinikinių tyrimų standartu ir protokolu reikalavimais, turi pagrïsti, kad registracijos byloje nurodyti mokslinës literatûros duomenys tinkamai vaistiniams preparatui.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-1158](#), 2015-10-15, paskelbta TAR 2015-10-22, i. k. 2015-16631

13. Vaistinio preparato registracijos byloje pateikiama informacija ir duomenys turi bûti objektyvûs, neklaidinantys ir atitikti mokslo pasiekimus. Taisyklių 6.13 papunktyje nurodyta rizikos valdymo sistema turi bûti proporcinga nustatyta ir galimai vaistinio preparato rizikai bei poregistracinių saugumo duomenų poreikiui.

14. Paraîškos svarstymo metu pasikeitus Taisyklių 6.21–6.23 papunkčiuose nurodytai informacijai, ji turi bûti atnaujinama. Jei paraîškos svarstymo metu ir (ar) įregistruotas vaistinių preparatai, pasikeičia Taisyklių 6.24 papunktyje nurodyta informacija, pareiškėjas / vaistinio preparato registruotojas per 5 darbo dienas apie tai turi pranešti Tarnybai.

15. Vaistinio preparato registruotojas, norëdamas, kad bûtų patvirtintas vaistinio preparato registracijos pažymëjimo sâlygû papildymas, turi pateikti paraîšką registruoti vaistinių preparatą vadovaudamas Taisyklių II skyriaus nuostatomis.

**III SKYRIUS**  
**PREPARATO CHARAKTERISTIKŲ SANTRAUKOS REIKALAVIMAI**

16. Vaistinio preparato charakteristikų santraukos formą tvirtina Tarnyba. Joje nurodoma (toliau nurodyta tvarka):

- 16.1. vaistinio preparato pavadinimas, stiprumas ir farmacinė forma;
- 16.2. kokybinė ir kiekybinė sudėtis;
- 16.3. farmacinė forma;
- 16.4. klinikinė informacija:
  - 16.4.1. terapinės indikacijos;
  - 16.4.2. dozavimas ir vartojimo metodas;
  - 16.4.3. kontraindikacijos;
  - 16.4.4. specialūs įspėjimai ir atsargumo priemonės vartojant vaistinį preparatą. Imuniniams vaistiniams preparatams papildomai turi būti nurodytos specialios atsargumo priemonės, kurių turi imtis asmenys, dirbantys su šiais preparatais ir juos skiriantys pacientams, bei patys pacientai;
  - 16.4.5. sąveika su kitais vaistiniais preparatais ir kitokia sąveika;
  - 16.4.6. vartojimas vaisingumo, nėštumo ir žindymo laikotarpiais;
  - 16.4.7. poveikis gebėjimui vairuoti ir valdyti mechanizmus;
  - 16.4.8. nepageidaujamas poveikis;
  - 16.4.9. perdozavimas;
  - 16.5. farmakologinės savybės:
    - 16.5.1. farmakodinaminės savybės;
    - 16.5.2. farmakokinetinės savybės;
    - 16.5.3. ikiklinikinių saugumo tyrimų duomenys;
  - 16.6. farmacinė informacija:
    - 16.6.1. pagalbinių medžiagų sąrašas;
    - 16.6.2. nesuderinamumas;
    - 16.6.3. tinkamumo laikas, jei reikia, – praskiedus vaistinį preparatą ar po pirmojo vidinės pakuočių atidarymo;
    - 16.6.4. specialios laikymo sąlygos;
    - 16.6.5. talpyklės pobūdis ir jos turinys;
    - 16.6.6. specialūs reikalavimai atliekomis tvarkyti ir (jei reikia) vaistiniams preparatui ruošti;
  - 16.7. vaistinio preparato registruotojas;
  - 16.8. registracijos pažymėjimo numeris (-iai);
  - 16.9. registracijos / perregistravimo data;
  - 16.10. teksto peržiūros data.
- 17. Radiofarmacinio preparato charakteristikų santraukoje papildomai turi būti nurodyta:
  - 17.1. visa išsami informacija apie vidinio spinduliuavimo dozimetriją;
  - 17.2. papildoma išsami instrukcija apie ekstemporalų preparatą ir jo kokybės kontrolę, jei reikia, – maksimalus saugojimo laikas, per kurį bet koks tarpinis preparatas, toks kaip eliuatas ar vartojimui paruoštas preparatas, atitiks specifikacijas.
- 18. Vaistinio preparato, įrašyto į 2004 m. kovo 31 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (EB) Nr. 726/2004, nustatančio Bendrijos leidimų dėl žmonėms skirtų ir veterinarinių vaistų išdavimo ir priežiūros tvarką ir įsteigiančio Europos vaistų agentūrą (*OL 2004 m. specialusis leidimas*, 13 skyrius, 34 tomas, p. 229) (toliau – Reglamentas (EB) Nr. 726/2004), su paskutiniaisiais pakeitimais, padarytais 2010 m. gruodžio 15 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (ES) Nr. 1235/2010 (*OL 2010 L 348*, p. 1) (toliau – Reglamentas (ES) Nr. 1235/2010), 23 straipsnyje nurodytą sąrašą, charakteristikų santraukoje papildomai turi būti pateikta nuoroda: „*Vykdoma papildoma šio vaistinio preparato stebėsena*“. Prieš šią nuorodą turi būti pateiktas Europos Komisijos parinktas juodas simbolis, nurodytas Reglamento (EB) Nr. 726/2004 23 straipsnyje, o po jos pateiktas aiškinamasis sakinsky, laikantis atitinkamų Europos Komisijos rekomendacijų.

19. Visų vaistinių preparatų charakteristikų santraukoje turi būti pateikta aiški nuoroda: „Sveikatos priežiūros specialistai turi pranešti apie įtariamas nepageidaujamas reakcijas Tarnybai elektroniniu ar kitu būdu, kaip nurodyta jos interneto svetainėje [www.vvkt.lt](http://www.vvkt.lt)“.

#### **IV SKYRIUS** **PARAIŠKOS IR DOKUMENTŲ NAGRINĖJIMAS**

20. Tarnyba, gavusi vaistinio preparato registracijos bylą, atlieka paraiškos ir pateiktų dokumentų pirminę ekspertizę, kurios metu įvertinama, ar teisingai užpildyta paraiška, ar pateikti visi reikiams ir galiojantys dokumentai. Pirminė ekspertizė atliekama paraiškų pateikimo eilės tvarka per 20 darbo dienų nuo paraiškos gavimo.

21. Tarnyba, pirminės ekspertizės metu nustačiusi trūkumų, susijusių su paraiška ir (ar) kartu pateiktais dokumentais, elektroniniu paštu apie tai praneša pareiškėjui. Pareiškėjas per 5 darbo dienas elektroniniu paštu turi informuoti Tarnybą apie pranešimo gavimą. Negavusi patvirtinimo, Tarnyba pakartotinai informaciją apie trūkumus pateikia raštu. Pareiškėjas nustatytais trūkumais turi pašalinti ne vėliau kaip per 20 darbo dienų nuo Tarnybos pranešimo elektroniniu paštu išsiuntimo. Jei pareiškėjas per nustatyta terminą trūkumą nepašalina, paraiškos nagrinėjimas nutraukiamas ir apie tai raštu informuojamas pareiškėjas.

22. Jei pirminės ekspertizės metu nustatoma, kad paraiška užpildyta teisingai bei pateikti visi reikiams dokumentai atsižvelgiant į paraiškos tipą, Tarnyba priima paraišką registratoriui vaistinį preparatą ir pradeda jos bei kartu pateiktu dokumentų išsamų nagrinėjimą. Tarnyba elektroniniu paštu informuoja pareiškėją apie paraiškos priėmimą.

23. Pareiškėjas, gavęs elektroniniu paštu Tarnybos prašymą pateikti patikslinančių duomenų ar informacijos, susijusios su vaistinio preparato registracijos byloje pateikta informacija ir (ar) dokumentais, turi per 5 darbo dienas elektroniniu paštu informuoti Tarnybą apie prašymo gavimą. Negavus patvirtinimo, Tarnyba pakartotinai prašymą pateikia raštu. Prašomi duomenys ar informacija turi būti pateikti ne vėliau kaip per 90 dienų nuo Tarnybos prašymo elektroniniu paštu išsiuntimo. Vaistinio preparato, jo pradinį medžiagų, tarpinių produktų ar kitų sudedamųjų medžiagų pavyzdžiai turi būti pateikti per 20 dienų nuo Tarnybos prašymo išsiuntimo. Laiku nepateikus prašomų duomenų ar informacijos arba pavyzdžių, paraiškos nagrinėjimas nutraukiamas ir apie tai raštu informuojamas pareiškėjas.

24. Tarnyba, nagrinėdama pateiktą paraišką ir dokumentus, turi įvertinti, ar vadovaujantis Farmacijos įstatymo 12 straipsnio 8 dalimi nereikia nustatyti papildomų registracijos pažymėjimo sąlygų. Sprendimą dėl pareiškėjo įpareigojimo atlikti poregistracinius veiksmingumo tyrimus Tarnyba priima tais atvejais, kai tam tikrus vaistinio preparato veiksmingumo aspektus galima įvertinti tik pradėjus tiekti vaistinį preparatą rinkai. Sprendimas priimamas vadovaujantis atitinkamais Europos Sąjungos teisės aktais ir atsižvelgiant į Europos vaistų agentūros mokslines rekomendacijas dėl poregistracinių veiksmingumo tyrimų.

25. Tarnyba, priėmusi sprendimą registratoriui vaistinį preparatą ir tvirtindama registracijos pažymėjimo sąlygas, turi įrašyti informaciją, nustatyta Reglamento (EB) Nr. 1901/2006 28 straipsnyje.

26. Pareiškėjas, gavęs pranešimą apie paraiškos nagrinėjimo nutraukimą pagal Taisyklių 21 ir 23 punktus, bylą turi atsiimti per tris mėnesius. Jei jos neatsiima, byla sunaikinama teisės aktų nustatyta tvarka.

#### **V SKYRIUS** **VAISTINIŲ PREPARATŲ PERREGISTRAVIMAS**

27. Vaistinio preparato registratoro, norėdamas perregistratoriui vaistinį preparatą, turi pateikti elektroninę vaistinio preparato perregistravimo bylą, kurioje turi būti Tarnybos nustatyto formos paraiška ir konsoliduota vaistinio preparato registracijos byla. Vaistinio preparato

perregistavimo byla ir įgaliojimas atstovauti pareiškėjui (jei reikia) turi būti parengti ir pateikti Tarnybai vadovaujantis Taisyklių 10 punktu.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-1158](#), 2015-10-15, paskelbta TAR 2015-10-22, i. k. 2015-16631

28. Tarnyba paraiškos formą perregistruoti vaistinį preparatą tvirtina vadovaudamasi Europos Komisijos paskelbtų Taisyklių dėl vaistinių preparatų reglamentavimo Europos Sąjungoje 2C tome paskelbta paraiškos forma.

29. Konsoliduotoje byloje kartu su paraiška turi būti pateikta:

29.1. kokybės eksperto pasirašyta kokybės apžvalga (vaistinio preparato kokybės duomenų santrauka);

29.2. kokybės eksperto pasirašytas pareiškimas, kuriamo turi būti:

29.2.1. deklaracija, kad vaistinio preparato, kuris perregistruojamas, gamyba bei tyrimai koreguojami atsižvelgiant į mokslo ir technikos pažangą užtikrinant vaistinio preparato gaminimą ir tikrinamą visuotinai pripažintais moksliniais metodais;

29.2.2. patvirtinimas, kad vaistinio preparato registracijos pažymėjimo sąlygų keitimai, kaip nurodyta 2008 m. lapkričio 24 d. Europos Komisijos reglamento (EB) Nr. 1234/2008 dėl žmonėms skirtų vaistų ir veterinariinių vaistų rinkodaros pažymėjimų sąlygų keitimo nagrinėjimo (OL 2008 L 334, p. 7) su paskutiniais pakeitimais (toliau – Reglamentas (EB) Nr. 1234/2008) 2 straipsnio 1 dalyje (toliau – reglamentinis keitimas), susiję su vaistinio preparato kokybe, išskyrus vaistinio preparato registracijos pažymėjimo sąlygų papildymus, yra įteisinti pagal Taisyklių 34–36, 39 ir 46 punktų reikalavimus ir vaistinio preparato kokybė atitinka Europos vaistų agentūros Žmonėms skirtų vaistinių preparatų komiteto rekomendacijų bei kitus Europos Sąjungoje galiojančius kokybės reikalavimus;

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-1158](#), 2015-10-15, paskelbta TAR 2015-10-22, i. k. 2015-16631

29.2.3. vaistinio preparato perregistavimo metu galiojančios veikliosios medžiagos ir vaistinio preparato specifikacijų patvirtinimas;

29.2.4. vaistinio preparato perregistavimo metu galiojančios vaistinio preparato kokybinės bei kiekybinės sudėties (nurodant veikliajā (-iāsias) ir pagalbines medžiagas) patvirtinimas;

29.2.5. veikliosios (-iujų) medžiagos (-ų) ir vaistinio preparato gamybos serijų analizės sertifikatai;

29.3. eksperto pasirašyta ikičlinikinė santrauka (Tarnybai pareikalavus);

29.4. eksperto pasirašyta klinikinė santrauka;

29.5. klinikinio eksperto pasirašytas pareiškimas, kuriamo įvertinamas dabartinis vaistinio preparato naudos ir rizikos santykis, remiantis periodiškai atnaujinamų saugumo protokolų duomenimis bei saugumo ir veiksmingumo duomenimis, sukauptais laikotarpiu nuo vaistinio preparato registracijos ar paskutinio perregistavimo, su nuorodomis į aktualią literatūrą. Šis klinikinio eksperto pareiškimas turi patvirtinti:

29.5.1. kad nėra naujų ikičlinikinių ir klinikių duomenų, dėl kurių reikėtų iš naujo įvertinti naudos ir rizikos santykį. Jeigu yra naujų ikičlinikinių duomenų, vaistinio preparato registruotojas turi pateikti atitinkamą ikičlinikinio eksperto protokolą;

29.5.2. kad vaistinį preparatą galima 5 metų registracijos laikotarpio pabaigoje saugiai perregistruoti neribotam laikui arba bet koks rekomenduojamas ar inicijuojamas registracijos keitimo veiksmas turi būti tiksliai apibūdintas ir pagrįstas;

29.5.3. kad Tarnyba bus informuota apie bet kokius papildomus duomenis, kurie būtų reikšmingi vertinant vaistinio preparato naudos ir rizikos santykį;

29.6. periodiškai atnaujinamų saugumo protokolų ir pranešimų apie įtariamas nepageidaujamas reakcijas duomenų vertinimas;

29.7. informacija apie Taisyklių 29.1–29.5 papunkčiuose nurodytus dokumentus parengusius ekspertus:

29.7.1. informacija apie kokybės ekspertą, pridedant jo gyvenimo aprašymą. Ši informacija turi būti pasirašyta paties eksperto;

29.7.2. informacija apie klinikinį ekspertą, pridedant jo gyvenimo aprašymą. Ši informacija turi būti pasirašyta paties eksperto;

29.8. siūloma preparato charakteristikų santrauka, registracijos sąlygų, pakuotės ženklinimo tekstu ir pakuotės lapelio projektai, atitinkantys Taisyklių 11 punkto reikalavimus. Šiuose dokumentuose turi būti aiškiai pažymėti visi pakeitimai, palyginti su galiojančiais dokumentais;

29.9. dokumentas, patvirtinančios geros gamybos praktikos atitiktį, išduotas ne anksčiau kaip prieš trejus metus iki paraiškos perregistruoti vaistinį preparatą teikimo (gali būti pateikiamas dokumentas, liudijantis, kad gamintojui leidžiama gaminti ir (ar) importuoti vaistinį preparatą, su atitinkamu įrašu arba nuoroda į duomenis Bendrijos duomenų bazėje EudraGMP);

29.10. kiti dokumentai, nurodyti Tarnybos patvirtintoje paraiškos formoje ir būtini patvirtinti teikiamą informaciją (duomenis) apie vaistinį preparatą.

30. Tarnyba, gavusi konsoliduotą bylą, paraišką ir pateiktus dokumentus nagrinėja vadovaudamasi Taisyklių 20–25 punktais.

31. Paraiška ir dokumentai turi būti įvertinti bei sprendimas priimtas ne vėliau kaip per 90 dienų nuo paraiškos priėmimo dienos, neįskaitant laiko (iki 90 dienų), kurio gali prieikti pareiškėjui patikslinantems duomenims ar informacijai apie vaistinį preparatą pateikti.

32. Priimant sprendimą taip pat turi būti įvertinta, ar perregistravus vaistinį preparatą, jo registracija galios neribotą laiką, ar po 5 metų jį dar kartą reikės perregistruoti. Sprendimas dėl pakartotinio vaistinio preparato perregistravimo priimamas remiantis farmakologinio budrumo duomenimis, taip pat nustačius, kad vaistinį preparatą vartojo nepakankamas pacientų skaičius atsižvelgiant į ligos paplitimą, šia liga sergančių pacientų skaičių, populiacijos grupę, taikomus vaistinio preparato tyrimų metodus, statistinių duomenų patikimumo rodiklius ir kitus duomenis.

33. Tarnybai priėmus sprendimą perregistruoti vaistinį preparatą, vaistinio preparato registracijos terminas skaičiuojamas nuo ši sprendimą patvirtinančio Tarnybos viršininko įsakymo įsigaliojimo ar tame nurodytos datos.

## **VI SKYRIUS** **REGISTRACIJOS PAŽYMĖJIMO SĄLYGU KEITIMAS**

34. Vaistinio preparato registruotojas, norėdamas įteisinti reglamentinį keitimą, išskyrus vaistinio preparato registracijos pažymėjimo sąlygų papildymą, turi pateikti Tarnybai elektroninę vaistinio preparato registracijos pažymėjimo sąlygų keitimo bylą, kurioje turi būti Europos Komisijos arba Tarnybos patvirtintos formos paraiška ir Reglamente (EB) Nr. 1234/2008 nustatyti dokumentai bei informacija, parengta atsižvelgiant į Europos Komisijos priimtas Išsamios informacijos apie įvairias sąlygų keitimo kategorijas, 2008 m. lapkričio 24 d. Komisijos Reglamento (EB) Nr. 1234/2008 dėl žmonėms skirtų vaistų ir veterinarinių vaistų rinkodaros pažymėjimų sąlygų keitimo nagrinėjimo II, IIa, III ir IV skyriuose nustatytyų procedūrų vykdymo ir dokumentų, kurie turi būti pateikti pagal šias procedūras, gaires (OL 2013 C 223, p. 1). Vaistinio preparato registracijos pažymėjimo sąlygų keitimo byla ir įgaliojimas atstovauti pareiškėjui (jei reikia) turi būti parengti ir pateikti Tarnybai vadovaujantis Taisyklių 10 punktu.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-1158](#), 2015-10-15, paskelbta TAR 2015-10-22, i. k. 2015-16631

35. Tarnyba paraiškos patvirtinti reglamentinį keitimą formą tvirtina vadovaudamasi Europos Komisijos paskelbtų Taisyklių dėl vaistinių preparatų reglamentavimo Europos Sąjungoje 2C tome paskelbta paraiškos forma.

36. Jeigu paraiška patvirtinti reglamentinį keitimą teikiama pagal darbo pasidalijimo procedūrą, nurodytą Reglamento (EB) Nr. 1234/2008 20 straipsnio 1 dalyje, arba dėl vaistinio preparato, registruoto pagal savitarpio pripažinimo ar decentralizuotą procedūrą, paraišką pateikęs vaistinio preparato registruotojas per 5 darbo dienas po reglamentinio keitimo procedūros

užbaigimo turi pateikti Tarnybai, jei reikia, kokybiškus pakeistos preparato charakteristikų santraukos, pakuotės ženklinimo teksto ir pakuotės lapelio (jei yra) vertimus į lietuvių kalbą.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-1158](#), 2015-10-15, paskelbta TAR 2015-10-22, i. k. 2015-16631

37. Neteko galios nuo 2015-10-23

*Punkto naikinimas:*

Nr. [V-1158](#), 2015-10-15, paskelbta TAR 2015-10-22, i. k. 2015-16631

38. Vaistinio preparato regiszruotojas, norėdamas, kad būtų patvirtinti keitimai, nepriskiriami prie reglamentinių keitimų (pakuotės ir (ar) pakuotės lapelio keitimas, nesusijęs su preparato charakteristikos santraukos keitimu, klasifikavimo keitimas), turi pateikti Tarnybai jos nustatytos formos parašką, dokumentus ir informaciją, patvirtinančius siūlomą keitimą, ir dokumento, patvirtinančio, kad sumokėta nustatyto dydžio valstybės rinkliava, kopiją. Šias paraškas Tarnyba turi išnagrinėti ir priimti sprendimą per 90 dienų nuo paraškos priėmimo.

39. Paraškos patvirtinti registracijos pažymėjimo sąlygų keitimą, kartu su jomis teikiami dokumentai (naujos ar keičiamos registracijos bylos dalys) turi būti parengti vadovaujantis Taisyklių 9 punkte nurodytais standartais ir protokolais.

40. Tarnyba gali reikalauti vaistinio preparato regiszruotoją pakeisti registracijos pažymėjimo sąlygas šiais atvejais:

40.1. atlikusi periodinio saugumo vertinimo protokolo įvertinimą ir nustačiusi, kad remiantis išvadomis reikia keisti registracijos pažymėjimo priedus;

40.2. vadovaudamasi Farmacijos įstatymo 66 straipsniu;

40.3. Reglamento (EB) Nr. 1234/2008 22 straipsnio 2 dalies nustatytais atvejais;

40.4. vadovaudamasi reglamento (EB) Nr. 1901/2006 45 ir 46 straipsnių nustatytais atvejais.

41. Jeigu Tarnyba, įvertinus farmakologinio budrumo duomenis, svarsto būtinybę pakeisti vaistinio preparato registracijos pažymėjimo sąlygas ir įtraukti naują kontraindikaciją, sumažinti rekomenduojamą dozę arba apriboti indikacijas, ji turi apie numatomus veiksmus informuoti kitų EEE valstybių įgaliotas institucijas, Europos vaistų agentūrą ir Europos Komisiją nurodydama numatomų veiksmų priežastis, o Europos vaistų agentūrai turi pateikti visą turimą susijusią mokslinę informaciją bei vertinimus. Jeigu vaistinis preparatas įregistruotas taikant savitarpio pripažinimo arba decentralizuotą procedūrą, apie tai turi būti informuojama ir Koordinavimo grupė, išskyrus atvejus, kai taikomos Taisyklių 42 punkto nuostatos.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-1158](#), 2015-10-15, paskelbta TAR 2015-10-22, i. k. 2015-16631

42. Jeigu Tarnyba, įvertinus farmakologinio budrumo duomenis, mano, kad klausimas dėl naujos kontraindikacijos įtraukimo, rekomenduojamos dozės sumažinimo arba indikacijų apribojimo turi būti skubiai nagrinėjamas ir atitinkamos priemonės įgyvendinamos Europos Sajungos mastu, ji turi iniciuoti skubią Europos Sajungos procedūrą pagal Farmacijos įstatymo 56<sup>1</sup> straipsnio nuostatas.

43. Jeigu Tarnyba, įvertinus farmakologinio budrumo duomenis, mano, kad klausimas dėl naujos kontraindikacijos įtraukimo, rekomenduojamos dozės sumažinimo arba indikacijų apribojimo susijęs su Europos Sajungos interesais, tačiau netikslinga ji nagrinėti taikant skubią Europos Sajungos procedūrą, ji turi perduoti klausimą svarstyti Europos vaistų agentūros Farmakologinio budrumo rizikos vertinimo komitetui, kad būtų pradėta arbitražo procedūra pagal Vaistinių preparatų registravimo taikant savitarpio pripažinimo ir decentralizuotą procedūras aprašo, patvirtinto Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministro 2007 m. liepos 10 d. įsakymu Nr. V-596 „Dėl Vaistinių preparatų registravimo taisyklių, Supaprastintos homeopatinės vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Supaprastintos tradicinių augalinių vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Specialios homeopatinės vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Vaistinių preparatų registravimo taikant savitarpio pripažinimo ir decentralizuotą procedūras aprašo, Vaistinių preparatų analitinių, farmakotoksikologinių ir

klinikinių tyrimų standartų ir protokolų, Vaistinių preparatų pakuotės ženklinimo ir pakuotės lapelio reikalavimų aprašo, Pagalbinių medžiagų, kurios turi būti nurodomos ant vaistinio preparato pakuotės ir pakuotės lapelyje, sąrašo, Teisės į vaistinio preparato registraciją perleidimo kitam asmeniui tvarkos aprašo patvirtinimo“, 20–26 punktų nuostatas. Tokiu atveju Tarnyba turi pateikti Europos vaistų agentūrai visą turimą susijusią mokslinę informaciją bei vertinimus.

44. Tarnyba apie reikalaujamus keitimus turi pranešti vaistinio preparato registruotojui raštu nurodydama keitimus ir motyvus.

45. Vaistinio preparato registruotojas, gavęs Taisyklių 40 punkte nurodytą reikalavimą, turi per 30 dienų, jei reglamentuose nenurodyta kitaip, pateikti Tarnybai paraišką pakeisti registracijos pažymėjimo sąlygas, kurią Tarnyba nagrinėja ir priima sprendimą Taisyklių 40 punkte nurodytų reglamentų ar Taisyklių 38 punkte nurodytais terminais.

45<sup>1</sup>. Jei registracijos pažymėjimo sąlygos turi būti pakeistos igvendinant Koordinavimo grupės pateiktą informaciją apie EEE valstybių susitarimą arba Europos Komisijos sprendimą dėl priemonių, kurių reikia imtis dėl vaistinio preparato registracijos, vaistinio preparato registruotojas turi pateikti Tarnybai paraišką pakeisti registracijos pažymėjimo sąlygas per 10 dienų po Koordinavimo grupės informacijos apie EEE valstybių susitarimą gavimo, jei susitarime nenurodyta kitaip, arba po Europos Komisijos informacijos apie jos priimtą sprendimą gavimo.

*Papildyta punktu:*

Nr. [V-1158](#), 2015-10-15, paskelbta TAR 2015-10-22, i. k. 2015-16631

45<sup>2</sup>. Tarnyba, gavusi vaistinio preparato registruotojo Taisyklių 45<sup>1</sup> punkte nurodytą paraišką, ją išnagrinėja ir priima sprendimą terminais, nurodytais EEE valstybių susitarime, arba per 30 dienų nuo Europos Komisijos informacijos apie jos priimtą sprendimą gavimo. Tarnyba apie registracijos pažymėjimo sąlygų pakeitimą igvendinant Europos Komisijos sprendimą praneša Europos Komisijai ir Europos vaistų agentūrai.

*Papildyta punktu:*

Nr. [V-1158](#), 2015-10-15, paskelbta TAR 2015-10-22, i. k. 2015-16631

46. Tarnyba paraiškas patvirtinti vaistinio preparato, registruoto pagal nacionalinę procedūrą, II tipo reglamentinį keitimą ir pateiktus dokumentus nagrinėja vadovaudamas Taisyklių 20–22 punktais. Pareiškėjas, gavęs elektroniniu paštu Tarnybos prašymą pateikti patikslinančių duomenų ar informacijos, susijusios su vaistinio preparato registracijos pažymėjimo sąlygų keitimo byloje pateikta informacija ir (ar) dokumentais, turi per 5 darbo dienas elektroniniu paštu informuoti Tarnybą apie prašymo gavimą. Negavusi patvirtinimo Tarnyba pakartotinai prašymą pateikia raštu. Prašomi duomenys ar informacija turi būti pateikti ne vėliau kaip per 30 dienų nuo Tarnybos prašymo elektroniniu paštu išsiuntimo. Vaistinio preparato, jo pradinių medžiagų, tarpinių produktų ar kitų sudedamųjų medžiagų pavyzdžiai turi būti pateikti per 20 dienų nuo Tarnybos prašymo išsiuntimo. Laiku nepateikus prašomų duomenų ar informacijos arba pavyzdžių, paraiškos nagrinėjimas nutraukiamas ir apie tai raštu informuojamas pareiškėjas.

47. Vaistinio preparato registruotojas, norėdamas įteisinti vaistinio preparato registracijos pažymėjimo sąlygų papildymą, turi pateikti Tarnybos patvirtintos formos paraišką, dokumentus ir informaciją Taisyklių II skyriaus nustatyta tvarka.

## **VII SKYRIUS** **BAIGIAMOSIOS NUOSTATOS**

48. Tarnyba priima sprendimą registruoti ar perregistruoti vaistinių preparatą, pakeisti vaistinio preparato klasifikaciją, sustabdyti ar panaikinti registracijos pažymėjimo galiojimą, panaikinti jo galiojimo sustabdymą, tvirtinti vaistinio preparato, registruoto pagal nacionalinę procedūrą, II tipo reglamentinį keitimą Tarnybos viršininko įsakymu. Informacija apie tai per 3 darbo dienas po sprendimo priėmimo skelbiama Tarnybos interneto svetainėje. Receptinių vaistinių preparatų sąrašas skelbiamas Tarnybos interneto svetainėje.

49. Tarnyba, nustaciusi, kad vaistinio preparato, tiekiamo Lietuvos Respublikos rinkai, pakuotės ženklinimas ir (ar) pakuotės lapelis neatitinka Tarnybos patvirtinto pakuotės ženklinimo ir (ar) pakuotės lapelio, apie tai praneša vaistinio preparato registruotojui, kuris ne vėliau kaip per 30 dienų nuo pranešimo išsiuntimo turi pateikti nustatyti trūkumą ir galimos rizikos pacientui įvertinimą. Tarnyba, vadovaudamasi Europos vaistų agentūros Europos Komisijos vardu priimto Bendrijos procedūrų dėl inspektavimo ir pasikeitimo informacija savadu bei Tarnybos viršininko patvirtintais pagrindais dėl vaistinių preparatų pakuocių išpardavimo po registracijos pažymėjimo sėlygų keitimo arba vaistinio preparato perregistruavimo, priima sprendimą dėl tokų pakuocių tolesnio buvimo rinkoje. Jei pakuotės ženklinimo ir (ar) pakuotės lapelio neatitikimai kelia rimtą pavojų visuomenės sveikatai, vaistinio preparato tiekimas nedelsiant uždraudžiamas ir vaistinis preparatas turi būti atšaukiamas iš rinkos.

50. Paraškos nagrinėjimas nutraukiamas arba vaistinio preparato registracijos pažymėjimo galiojimas panaikinamas vaistinio preparato registruotojui pateikus Tarnybai oficialų prašymą.

51. Pareiškėjas / vaistinio preparato registruotojas turi teisę apskusti Tarnybos sprendimus Lietuvos Respublikos administraciinių bylų teisenos įstatymu nustatyta tvarka.

52. Paraškoje ir su ja susijusiouse dokumentuose esanti konfidenciali informacija saugoma, tvarkoma ir naudojama teisės aktų nustatyta tvarka.

53. Pareiškėjai / vaistinių preparatų registruotojai, pažeidę Taisykles ir kitus teisės aktus, atsako įstatymu nustatyta tvarka.

54. Gamintojas ir vaistinio preparato registruotojas neatleidžiamas nuo teisės aktuose nustatytos atsakomybės tais atvejais, jei Tarnybos patvirtintas pakuotės ženklinimas ir (ar) pakuotės lapelis neatitinka nustatyty reikalavimų.

55. Tarnyba apie priimtą sprendimą neregistrnuoti, neperregistrnuoti vaistinio preparato, netvirtinti registracijos pažymėjimo sėlygų keitimo, sustabdyti ar panaikinti registracijos pažymėjimo galiojimą per 10 darbo dienų po sprendimo priėmimo raštu informuoja apie tai pareiškėjų / vaistinio preparato registruotoją, nurodydama priežastis. Jeigu Tarnyba panaikina registracijos pažymėjimo galiojimą vaistinio preparato registruotojo prašymu, apie tai jį informuoja per 10 darbo dienų po sprendimo priėmimo elektroniniu paštu.

56. Pareiškėjas / vaistinio preparato registruotojas, gavęs raštu ar Taisyklių 55 punkte nurodytu atveju elektroniniu paštu pranešimą apie sprendimą neregistrnuoti, neperregistrnuoti vaistinio preparato ar panaikinti registracijos pažymėjimo galiojimą, netvirtinti registracijos pažymėjimo sėlygų keitimo, pateiktą bylą turi atsiimti per 3 mėnesius. Jei pareiškėjas / vaistinio preparato registruotojas to nepadaro, Tarnyba ją sunaikina teisės aktų nustatyta tvarka.

57. Vaistinio preparato registruotojas turi ne vėliau kaip prieš 10 dienų iki numatomo vaistinio preparato pirmojo patiekimo rinkai po vaistinio preparato įregistruavimo, perregistruavimo išorinės ir (arba) vidinės pakuotės pakeitimo elektroniniu paštu Tarnybai pateikti vaistinio preparato išorinės ir vidinės pakuotės, kuriomis jis bus tiekiamas rinkai, maketus arba išklotines.

58. Vaistinio preparato registruotojas atsako už tai, kad rinkai tiekiamo vaistinio preparato pakuocių ženklinimas atitinką Tarnybos patvirtintą ženklinimo tekstą.

59. Jei vaistinio preparato pakuotės ženklinamos pagal sveikatos apsaugos ministro patvirtintus Supaprastinto vaistinio preparato pakuotės ženklinimo reikalavimus, vaistinio preparato registruotojas turi:

59.1. ne vėliau kaip prieš 10 dienų iki numatomo vaistinio preparato pirmojo patiekimo rinkai pakuotėmis, paženkliantomis pagal supaprastinto ženklinimo reikalavimus, Tarnybai pateikti raštu Tarnybos patvirtintos formos deklaraciją, kuria vaistinio preparato registruotojas įsipareigoja vykdyti Taisyklių 59.2 papunkčio reikalavimus ir žino, kad Tarnyba pradės atitinkamų vaistinių preparatų atšaukimo procedūrą, jei įsipareigojimai nebus vykdomi (deklaracija turi būti pasirašyta vaistinio preparato registruotojo nurodant deklaracijos pateikimo Tarnybai data);

59.2. vykdyti vaistinio preparato, paženklinto pagal supaprastinto ženklinimo reikalavimus, stebesena ir nustatęs, kad vaistinis preparatas neatitinka nors vieno sveikatos apsaugos ministro įsakymu patvirtinto Vaistinių preparatų pakuotės ženklinimo ir pakuotės lapelio reikalavimų aprašo 26 punkte nurodyto kriterijaus, kuriuo remiantis vaistinis preparatas ženklinamas pagal

supaprastinto ženklinimo reikalavimus, ne vėliau kaip per 3 mėnesius sustabdyti šio vaistinio preparato tiekimą ir atšaukti jį iš rinkos;

59.3. Tarnybos prašymu pateikti duomenis apie tiektų rinkai pakuočių, paženklintų pagal supaprastinto ženklinimo reikalavimus, skaičių ir kitą informaciją, susijusią su tokiai vaistinių preparatų ženklinimu ir tiekimu.

---

*Priedo pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

## PATVIRTINTA

Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos  
ministro 2007 m. liepos 10 d. įsakymu  
Nr. V-596

## SUPAPRASTINTOS HOMEOPATINIŲ VAISTINIŲ PREPARATŲ REGISTRAVIMO PROCEDŪROS APRAŠAS

### I SKYRIUS BENDROSIOS NUOSTATOS

*Pakeistas skyriaus pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

1. Supaprastintos homeopatinių vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašas (toliau – Aprašas) nustato homeopatinių vaistinių preparatų, kurie gali būti registrojami pagal supaprastintą registravimo procedūrą, kriterijus ir paraiškų regisruoti pagal supaprastintą registravimo procedūrą Lietuvos Respublikoje bei dokumentų teikimo tvarką.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

2. Pagal supaprastintą homeopatinių vaistinių preparatų registravimo procedūrą gali būti registrojami tik homeopatiniai vaistiniai preparatai, kurie atitinka Aprašo 4 punkte nustatytus kriterijus, ir antroposofiniai preparatai.

3. Šiame Apraše vartojamos sąvokos ir jų apibrėžtys:

3.1. **Antroposofinis preparatas** – vaistinis preparatas, pagamintas pagal homeopatinės gamybos metodiką, kurio sudėtis atspindi antroposofinę pasaulėžiūrą.

3.2. **Homeopatinė žalia** – medžiagos, produktai ir homeopatiniai ruošiniai, skirti homeopatiniams preparatams gaminti. Žaliai kokybė turi atitinkti Europos farmakopėjos, o jei joje nėra, oficialių galiojančių Europos Sąjungos valstybių farmakopėjų arba Lietuvos Respublikos farmakopėjos straipsnių reikalavimus.

3.3. **Homeopatinis ruošinys** – skysčiai (urtinktūros, tirpalai ir jų diliucijos), kietos medžiagos (trynimai ir trituracijos) ar nozodai homeopatiniams preparatams gaminti. Jos gali būti augalinės, gyvūninės ar cheminės kilmės.

3.4. **Nozodai** – ruošiniai, pagaminti iš sterilių produktų, paimtų iš sergančiųjų organizmo, produktų: išskyru, žuvusių mikroorganizmų, žmogaus bei gyvūnų patologiškai pakitusių organų, kraujo, krauko serumo ir kt. Pradinė medžiaga nozodams gaminti turi atitinkti Lietuvoje galiojančius farmakopėinius sterilių vaistų reikalavimus.

3.5. **Potencija** – vaistinės medžiagos skiedimo laipsnis.

3.6. Kitos Apraše vartojamos sąvokos ir jų apibrėžtys atitinka Lietuvos Respublikos farmacijos įstatyme vartojamas sąvokas ir jų apibrėžtis.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

### II SKYRIUS

## HOMEOPATINIŲ VAISTINIŲ PREPARATŲ, REGISTUOTINŲ PAGAL SUPAPRASTINTĄ REGISTRAVIMO PROCEDŪRĄ, KRITERIJAI

*Pakeistas skyriaus pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

4. Pagal supaprastintą registravimo procedūrą gali būti registrojami homeopatiniai vaistiniai preparatai, atitinkantys visus šiuos kriterijus:

4.1. vartojami *per os* ar išoriškai;

4.2. ant pakuotės (vidinės, išorinės) bei kitoje teikiamoje informacijoje nenurodyta specifinių terapinių indikacijų;

4.3. yra tokios potencijos, kuri užtikrina preparato saugumą, t. y. preparate gali būti pradinės (labiausiai koncentruotos) tinktūros ne daugiau kaip 1/10 000 dalis arba ne daugiau kaip 1/100 alopatijoje vartojamos veikliosios medžiagos, dėl kurios alopatinis vaistinis preparatas priskiriamas receptiniams vaistiniams preparatams, mažiausios dozės.

### **III SKYRIUS**

#### **DOKUMENTAI, REIKALINGI REGISTRUOTI VAISTINIŲ PREPARATĄ**

*Pakeistas skyriaus pavadinimas:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

5. Asmuo, norėdamas registruoti homeopatinį vaistinį preparatą Lietuvos Respublikoje pagal supaprastintą registravimo procedūrą, turi pateikti Valstybinei vaistų kontrolės tarnybai (toliau – Tarnyba) registracijos bylą, kurioje būtų paraiška ir Aprašo 7 punkte nustatyti dokumentai, įrodantys homeopatinio preparato kokybę ir serijų homogeniškumą.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

6. Paraiška turi būti parengta pagal Tarnybos patvirtintą paraiškos formą. Tarnyba paraiškos formą tvirtina vadovaudamasi Europos Komisijos paskelbtu Taisykliu dėl vaistinių preparatų reglamentavimo Europos Sajungoje 2B tome paskelbta paraiškos forma.

7. Registravimo byloje, be paraiškos, turi būti šie dokumentai ir informacija (duomenys):

7.1. homeopatinės žaliavos (žaliavų) mokslinis arba vaistų farmakopėjose nurodytas pavadinimas, vartojimo būdas, farmacinė forma ir potencija;

7.2. homeopatinės žaliavos (žaliavų) gavybos ir kontrolės aprašymas bei dokumentai, įrodantys jų homeopatinį naudojimą, pateikiant atitinkamus bibliografinius duomenis;

7.3. farmacinės formos gamybos ir kontrolės bei skiedimo ir potenciacijavimo metodų aprašymas;

7.4. dokumento, patvirtinančio, kad gamintojui leidžiama gaminti ar importuoti iš trečiosios šalies šį homeopatinį vaistinį preparatą;

7.5. homeopatinio vaistinio preparato registraciją patvirtinančių dokumentų, išduotų kitose Europos ekonominės erdvės valstybėse, kopijos;

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

7.6. siūlomi vidinės ir išorinės (jei yra) pakuočių ženklinimo tekstai ir pakuotės lapelis, atitinkantys sveikatos apsaugos ministro patvirtintus Vaistinių preparatų pakuotės ženklinimo ir pakuotės lapelio reikalavimus;

7.7. siūlomi vidinės ir išorinės (jei yra) pakuočių spalvoti maketai ar išklotinės;

7.8. duomenys apie homeopatinio preparato stabilumą;

7.9. kiti dokumentai, nurodyti Tarnybos patvirtintoje paraiškos formoje ir būtini patvirtinti teikiamą informaciją (duomenis) apie homeopatinį vaistinį preparatą.

8. Kartu su registracijos byla turi būti pateikta sveikatos apsaugos ministro patvirtintų Vaistinių preparatų rinkodaros teisės suteikimo taisykliu 13 punkte nurodyta elektroninė laikmena su šiame punkte nurodytais įrašais (išskyrus preparato charakteristikų santrauką).

9. Taikant supaprastintą registravimo procedūrą, nebūtina pateikti homeopatinio preparato terapinį veiksmingumą įrodančių duomenų.

---

PATVIRTINTA  
 Lietuvos Respublikos sveikatos  
 apsaugos ministro 2007 m liepos 10 d.  
 įsakymu Nr. V-596  
 (Lietuvos Respublikos sveikatos  
 apsaugos ministro 2015 m. birželio 8 d.  
 įsakymo Nr. V-710 redakcija)

## **SUPAPRASTINTOS TRADICINIŲ AUGALINIŲ VAISTINIŲ PREPARATŲ REGISTRAVIMO PROCEDŪROS APRAŠAS**

### **I SKYRIUS BENDROSIOS NUOSTATOS**

1. Supaprastintos tradicinių augalinių vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašas (toliau – Aprašas) nustato augalinių vaistinių preparatų priskyrimo tradiciniams augaliniam vaistiniams preparatams kriterijus, paraškų regisitruoti tradicinį augalinį vaistinį preparatą Lietuvos Respublikoje teikimo tvarką, jų nagrinėjimą ir sprendimų priėmimą, registracijos pažymėjimo galiojimo panaikinimo ypatumus.

2. Pagal supaprastintą tradicinių augalinių vaistinių preparatų registravimo procedūrą gali būti regisitruojami tik augaliniai vaistiniai preparatai, kurie atitinka Aprašo 4 ir 5 punktuose nustatytus kriterijus.

3. Šiame Apraše vartojamos sąvokos:

3.1. **Augalinės medžiagos** – tai sveiki, susmulkinti ar supjaustyti augalai ar jų dalys, dumbliai, grybai, kerpės (neapdoroti, dažniausiai džiovinti) bei tam tikri specialiai neapdoroti eksudatai. Augalinės medžiagos apibūdinamos pagal vartojamą augalo dalį ar botaninį pavadinimą pagal dvinarę sistemą (gentį, rūšį, veislę ir autorių).

3.2. **Augaliniai ruošiniai** – tai ruošiniai, išgauti ekstrahuojant, distiliuojant, spaudžiant, frakcionuojant, gryninant, koncentruojant arba fermentuoojant augalines medžiagas: sutrintos ar susmulkintos į miltelius augalinės medžiagos, tinktūros, ekstraktai, eteriniai aliejai, išspaustos sultys ir perdirbtai eksudatai.

3.3. Kitos Apraše vartojamos sąvokos atitinka Lietuvos Respublikos farmacijos įstatyme sąvokas.

### **II SKYRIUS AUGALINIŲ VAISTINIŲ PREPARATŲ PRISKYRIMO TRADICINIAMS AUGALINIAMS VAISTINIAMS PREPARATAMS KRITERIJAI**

4. Tradicinės augalinės vaistinės preparatas turi atitikti visus šiuos kriterijus:

4.1. jo indikacijos būdingos tik tradiciniams augaliniam vaistiniams preparatams, kurie, atsižvelgiant į jų sudėtį, yra skirti vartoti neprižiūrint sveikatos priežiūros specialistui priežiūros diagnostikos, gydymo ar gydymo stebėjimo tikslais;

4.2. skiriamas vartoti tik nustatyto stiprumo ir nustatytomis dozėmis;

4.3. yra geriamasis, išviršinis ar inhaliacinis;

4.4. tradicinio vartojimo laikotarpis, nurodytas 7.4 papunktyje, yra pasibaigęs;

4.5. pakanka duomenų apie tradicinį augalinio vaistinio preparato vartojimą, t. y. įrodyta, kad nustatytomis sąlygomis preparatas nėra žalingas, o farmakologinis poveikis ar veiksmingumas yra priimtini remiantis ilgalaikiu vartojimu ir patirtimi.

5. Tradiciniai augaliniai vaistiniai preparatai, kurių sudėtyje yra vitaminų ar mineralų, gali būti regisitruojami taikant supaprastintą tradicinių augalinių vaistinių preparatų registravimo procedūrą, jei vitaminų ar mineralų saugumas nekelia abejonių, o jų poveikis tik papildo augalinių veikliųjų medžiagų poveikį nustatytomis indikacijoms.

### **III SKYRIUS**

#### **DOKUMENTAI, REIKALINGI REGISTRUOTI VAISTINĮ PREPARATĄ**

6. Asmuo, norėdamas registruoti tradicinį augalinį vaistinį preparatą Lietuvos Respublikoje (toliau – pareiškėjas), turi pateikti Valstybinei vaistų kontrolės tarnybai prie Sveikatos apsaugos ministerijos (toliau – Tarnyba) registravimo bylą, kurioje būtų paraiška, parengta pagal Tarnybos patvirtintą paraiškos registruoti vaistinį preparatą formą, ir šie dokumentai bei informacija (duomenys):

6.1. sveikatos apsaugos ministro patvirtintų Vaistinių preparatų registravimo taisyklių 6.1–6.8, 6.10 (tik farmacinių tyrimų rezultatai), 6.15, 6.17 ir 6.18 papunkčiuose nurodyta informacija (duomenys). Preparato charakteristikų santrauka turi būti parengta pagal šių Taisyklių 16 punkto reikalavimus (joje papildomai turi būti nuoroda „Tradicinis augalinis vaistinis preparatas, kurio indikacijos pagrįstos tik ilgalaikiu vartojimu“, o 16.5 papunkčio duomenų pateikti nereikia);

6.2. informacija apie derinius, esančius tradicinio augalnio vaistinio preparato sudėtyje ar nurodytus Aprašo 5 punkte, pagal Aprašo 4.5 papunktį; duomenys apie derinio atskiras veikliasias sudedamąsias dalis, jei jos nepakankamai žinomas;

6.3. dokumentų, patvirtinančių tradicinio augalnio vaistinio preparato registraciją (nepriklausomai nuo taikytos registracijos procedūros) kitoje Europos ekonominės erdvės (toliau – EEE) valstybėje ar trečiojoje šalyje, kopijos bei informacija apie EEE valstybių ar trečiųjų šalių sprendimus neregistruoti vaistinio preparato ir tokį sprendimą priežastis;

6.4. klinikinė apžvalga, kurioje būtų pateikti bibliografiniai įrodymai ar ekspertų išvados, patvirtinantys, kad teikiamas registruoti ar jį atitinkantis preparatas iki paraiškos registruoti vaistinį preparatą teikimo vartotas medicinoje ne trumpiau kaip 30 metų, iš kurių bent 15 metų – Europos Bendrijoje;

6.5. bibliografinių vaistinio preparato saugumo duomenų apžvalga.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-1158](#), 2015-10-15, paskelbta TAR 2015-10-22, i. k. 2015-16631

7. Neteko galios nuo 2015-10-23

*Punkto naikinimas:*

Nr. [V-1158](#), 2015-10-15, paskelbta TAR 2015-10-22, i. k. 2015-16631

8. Preparatas laikomas atitinkančiu teikiamą registruoti preparatą, jei jo sudėtyje yra tos pačios veikliosios medžiagos (nepriklausomai nuo pagalbinių medžiagų), toks pat ar panašus vartojimo tikslas, vienodas stiprumas ir dozavimas, toks pat ar panašus vartojimo būdas.

9. Jei registruoti teikiamą augalinį vaistinį preparatą sudaro augalinės medžiagos, ruošiniai ar deriniai, įrašyti į Bendrijos augalinių medžiagų, ruošinių ir derinių, naudojamų tradiciniuose augaliniuose vaistiniuose preparatuose, sąrašą, Aprašo 6.3–6.5 papunkčiuose nurodytos informacijos ir duomenų pateikti nereikia.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

### **IV SKYRIUS**

#### **PARAIŠKOS IR DOKUMENTŲ NAGRINĖJIMAS**

10. Vertinant, ar preparato vartojimo laikotarpis atitinka Aprašo 7.4 papunktyje nurodytą tradicinio vartojimo laikotarpi, teikiamo registruoti preparato ilgalaikis vartojimas pripažįstamas ir tuo atveju, jei preparatu buvo prekiaujama be specialios registracijos arba jei per ši laikotarpi vaistinio preparato sudedamųjų dalių skaičius ar kiekis buvo mažesni.

11. Jei preparatas Europos Bendrijoje buvo vartojamas trumpiau nei 15 metų, bet atitinka kitus kriterijus supaprastintai registravimo procedūrai taikyti, Tarnyba turi perduoti preparato svarstymą (kartu su reikalingais dokumentais) Europos vaistų agentūros Augalinų vaistinių

preparatų komitetui (toliau – Augalinių vaistinių preparatų komitetas), kad būtų parengta Bendrijos augalo monografija.

12. Tarnyba, gavusi paraišką registruoti vaistinį preparatą taikant supaprastintą tradicinių augalinių preparatų registravimo procedūrą, gali kreiptis į Augalinių vaistinių preparatų komitetą, kad jis pateiktų nuomonę apie preparato arba jį atitinkančio preparato ilgalaikio vartojimo įrodymus. Tarnyba kartu su prašymu turi pateikti visus reikiamus dokumentus.

13. Tarnyba sprendimą dėl tradicinio augalino preparato registracijos priima atsižvelgusi į:

- 13.1. Bendrijos augalų monografijas;
- 13.2. Bendrijos augalinių medžiagų, ruošinių ir derinių, naudojamų tradiciniuose augaliniuose vaistiniuose preparatuose, sąrašą;

13.3. jei nėra patvirtintų Bendrijos augalų monografijų, – vaistinio preparato registraciją kitoje EEE valstybėje, jei reikia – kitas monografijas, publikacijas ar duomenis.

14. Kai paskelbiama nauja Bendrijos augalo monografija, registracijos pažymėjimo turėtojas turi spręsti, ar reikia tikslinti vaistinio preparato registracijos bylą ir, jei reikia, apie patikslinimus pranešti Tarnybai.

## V SKYRIUS

### **ATSISAKYMAS REGISTRUOTI TRADICINĮ AUGALINĮ VAISTINĮ PREPARATĄ**

15. Tarnyba priima sprendimą neregistruoti tradicinio augalino vaistinio preparato nustačiusi bent vieną iš šių kriterijų:

- 15.1. preparatas neatitinka Aprašo 5 punkte nustatyti kriterijų;
- 15.2. pareiškėjas nėra įsteigtas Europos Bendrijoje;
- 15.3. paraiška ir (ar) dokumentai neatitinka Aprašo 6 punkto nustatyti reikalavimų;

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

15.4. kokybinė ir (ar) kiekybinė sudėties neatitinka deklaruojamos;

15.5. indikacijos neatitinka šio Aprašo 4.1 papunkčio nuostatų;

15.6. preparatas gali būti žalingas iprastomis vartojimo sąlygomis;

15.7. nepakanka duomenų apie preparato tradicinį vartojimą, ypač jei kyla abejonių dėl farmakologinio poveikio ar veiksmingumo priimtino pagrindimo ilgalaikiu vartojimu ir patirtimi;

15.8. nepakankamai įrodyta farmacinė kokybė.

16. Tarnyba turi informuoti pareiškėją, Europos Komisiją ir EEE valstybės įgaliotą instituciją, jai paprašius, apie sprendimus neregistruoti vaistinio preparato taikant supaprastintą tradicinių augalinių vaistinių preparatų registravimo procedūrą.

17. Jei augalinė medžiaga, ruošinys ar derinys išbraukiami iš Bendrijos augalinių medžiagų, ruošinių ir derinių, naudojamų tradiciniuose augaliniuose vaistiniuose preparatuose, sąrašo, išduoto registracijos pažymėjimo galiojimas panaikinamas, išskyrus atvejus, kai pažymėjimo turėtojas per 3 mėnesius po atitinkamos augalinės medžiagos, ruošinio ar derinio išbraukimo iš minėto sąrašo pateikia Aprašo 7.3–7.5 papunkčiuose nurodytą informaciją (duomenis) ir Tarnyba priima sprendimą nenaikinti išduoto registracijos pažymėjimo galiojimo.

---

*Priedo pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

## PATVIRTINTA

Lietuvos Respublikos sveikatos  
apsaugos ministro 2007 m liepos 10 d.  
įsakymu Nr. V-596  
(Lietuvos Respublikos sveikatos  
apsaugos ministro 2015 m. birželio 8 d.  
įsakymo Nr. V-710 redakcija)

# **VAISTINIŲ PREPARATŲ REGISTRAVIMO TAIKANT SAVITARPIO PRIPAŽINIMO IR DECENTRALIZUOTĄ PROCEDŪRAS APRAŠAS**

## **I SKYRIUS** **BENDROSIOS NUOSTATOS**

1. Vaistinių preparatų registravimo taikant savitarpio pripažinimo ir decentralizuotą procedūras aprašas (toliau – Aprašas) nustato paraškų registratoriui / perregistratoriui vaistinių preparatų Lietuvos Respublikoje pagal savitarpio pripažinimo ar decentralizuotą procedūrą teikimo tvarką, jų nagrinėjimą, sprendimų priemimą, klausimų, susijusių su vaistinio preparato registracijos pripažinimu ar pagal šias procedūras jau registratoriui vaistinių preparatui, teikimą Europos Komisijos arbitražui, arbitražo sprendimų įgyvendinimą ir Valstybinės vaistų kontrolės tarnybos prie Sveikatos apsaugos ministerijos (toliau – Tarnyba) pareigas, kai Lietuvos Respublika yra referencinė valstybė.

2. Šiame Apraše vartojama sąvoka:

2.1. **Pripažstanti valstybė** – Europos ekonominės erdvės (EEE) valstybė, kuri nagrinėja vaistinio preparato registravimo taikant savitarpio pripažinimo ar decentralizuotą procedūrą parašką, remdamasi referencinės EEE valstybės parengtu vaistinio preparato farmacinių, iki klinikinių ir klinikinių tyrimų rezultatų vertinimo protokolu.

2.2. Kitos Taisyklose vartojamos sąvokos atitinka Lietuvos Respublikos farmacijos įstatyme vartojamas sąvokas.

## **II SKYRIUS** **DOKUMENTAI, REIKALINGI REGISTRUOTI VAISTINĮ PREPARATĄ**

3. Asmuo, norėdamas registratoriui vaistinių preparatą Lietuvos Respublikoje (toliau – pareiškėjas) pagal savitarpio pripažinimo ar decentralizuotą procedūrą, Tarnybai pateikia parašką ir dokumentus pagal sveikatos apsaugos ministro patvirtintų Vaistinių preparatų registravimo taisyklių 4–14 punktų reikalavimus. Tarnybai pateikta vaistinio preparato registracijos byla turi būti identiška byloms, pateiktoms kitoms pripažistančioms valstybėms.

4. Pareiškėjas turi prašyti vieną valstybę būti referencine valstybe.

5. Pareiškėjas, pateikęs parašką registratoriui vaistinių preparatą pagal savitarpio pripažinimo procedūrą, turi prašyti referencinę valstybę, kad ji parengtų, o jei reikia, atnaujintų vaistinio preparato farmacinių, iki klinikinių ir klinikinių tyrimų rezultatų vertinimo protokolą (toliau – vertinimo protokolas).

6. Jei Lietuvos Respublika yra referencinė valstybė, Tarnyba, gavusi Aprašo 5 punkte nurodytą prašymą, turi parengti ar, jei reikia, atnaujinti vertinimo protokolą per 90 dienų nuo paraškos registratoriui vaistinių preparatą ir dokumentų, pateiktų pagal nustatytus reikalavimus, priemimo dienos. Vertinimo protokolą kartu su patvirtinta preparato charakteristikų santrauka, pakuotės ženklinimo tekstu ir pakuotės lapeliu (jei yra) turi išsiųsti kitoms pripažistančioms valstybėms bei pareiškėjui.

7. Pareiškėjas, pateikęs parašką registratoriui vaistinių preparatą pagal decentralizuotą procedūrą, turi prašyti referencinę valstybę, kad ji parengtų vertinimo protokolo, preparato charakteristikų santraukos, pakuotės ženklinimo teksto ir pakuotės lapelio (jei yra) projektus.

8. Jei Lietuvos Respublika yra referencinė valstybė, Tarnyba, gavusi Aprašo 7 punkte nurodytą prašymą, turi parengti prašomų dokumentų projektus per 120 dienų nuo paraiškos regisruoti vaistinį preparatą ir dokumentą, pateiktų pagal nustatytus reikalavimus, priėmimo dienos. Projektus turi išsiųsti kitoms pripažistančioms valstybėms bei pareiškėjui.

### **III SKYRIUS SPRENDIMŲ PRIĖMIMAS**

9. Tarnyba, gavusi iš referencinės valstybės vertinimo protokolą, preparato charakteristikų santrauką, pakuotės ženklinimo tekstus, pakuotės lapelį (jei yra) ar jų projektus, per 90 dienų turi juos patvirtinti ir apie tai informuoti referencinę valstybę.

10. Jei Lietuvos Respublika yra referencinė valstybė, Tarnyba, gavusi pripažistančių valstybių informaciją apie vertinimo protokolo, preparato charakteristikų santraukos, pakuotės ženklinimo tekstu ir pakuotės lapelio (jei yra) patvirtinimą, regisruoja pripažistančių valstybių susitarimą, užbaigia registracijos procedūrą ir apie tai informuoja pareiškėją.

11. Tarnyba, gavusi iš referencinės valstybės pranešimą apie pripažistančių valstybių susitarimą ir registracijos procedūros užbaigimą, remdamasi patvirtintais vertinimo protokolu, preparato charakteristikų santrauka, pakuotės ženklinimo teksta ir pakuotės lapeliu (jei yra), turi priimti sprendimą regisruoti vaistinį preparatą Lietuvos Respublikoje. Tarnyba sprendimą priima per 30 dienų nuo kokybiškų preparato charakteristikų santraukos, pakuotės ženklinimo teksto ir pakuotės lapelio (jei yra) vertimų į lietuvių kalbą pateikimo. Vertimus pareiškėjas Tarnybai privalo pateikti per 5 darbo dienas nuo registracijos procedūros užbaigimo. Laikas, per kurį pareiškėjas pateikia vertimus arba ištaiso netikslumus juose, į nurodytą 30 dienų terminą neįskaičiuojamas.

12. Jei Lietuvos Respublika yra referencinė valstybė, Tarnyba, atlikusi Aprašo 10 punkte nustatytus veiksmus, turi per 30 dienų priimti sprendimą regisruoti vaistinį preparatą.

### **IV SKYRIUS NESUTARIMŲ DERINIMAS IR ARBITRAŽAS**

13. Jei Tarnyba per Aprašo 9 punkte nurodytą terminą negali patvirtinti vertinimo protokolo, preparato charakteristikų santraukos, pakuotės ženklinimo tekstu, pakuotės lapelio (jei yra) dėl galimo rimto pavojaus visuomenės sveikatai, apie tai turi pranešti referencinei valstybei, kitoms pripažistančioms valstybėms ir pareiškėjui, nurodydama išsamias priežastis, nulėmusias jos sprendimą.

14. Jei Lietuvos Respublika yra referencinė valstybė, Tarnyba, gavusi pripažistančios valstybės pranešimą dėl galimo rimto pavojaus visuomenės sveikatai, kurio nepavyksta pašalinti per numatyta 90 dienų terminą, turi nedelsdama perduoti klausimus, dėl kurių nesutariama, Savitarpio pripažinimo ir decentralizuotos procedūrų koordinavimo grupei (toliau – Koordinavimo grupė).

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-1158](#), 2015-10-15, paskelbta TAR 2015-10-22, i. k. 2015-16631

15. Jei klausimai, dėl kurių nesutariama, perduodami Koordinavimo grupei, Tarnyba kartu su kitomis procedūroje dalyvaujančiomis valstybėmis, turi imtis visų priemonių susitarimui pasiekti. Turi būti leidžiama pareiškėjui žodžiu ir (ar) raštu pateikti papildomus aiškinimus ir (ar) informaciją.

16. Jei per 60 dienų Koordinavimo grupėje pasiekiamas susitarimas dėl Aprašo 15 punkte nurodytų klausimų, Tarnyba atlieka atitinkamus Aprašo 10–12 punktuose numatytaus veiksmus.

17. Jei Koordinavimo grupėje per 60 dienų susitarimo nepasiekiamą, Tarnyba (kai Lietuvos Respublika yra referencinė valstybė) apie tai nedelsdama praneša Europos vaistų agentūrai (toliau – Agentūra), kad būtų pradėta arbitražo procedūra. Agentūrai pateikiamas pareiškimas, kuriame smulkiai išdėstomi ginčijami klausimai bei nesutarimo priežastys. Pareiškimo kopija pateikiama pareiškėjui.

18. Pareiškėjas, gavęs Aprašo 17 punkte nurodytą pareiškimo kopiją, nedelsdamas turi pateikti Agentūrai vaistinio preparato registracijos bylą.

19. Jei paraiška regisrnuoti vaistinį preparatą buvo ar yra pateikta daugiau nei vienai EEE valstybei ir šios valstybės priėmė skirtingus sprendimus dėl vaistinio preparato registracijos, jos galiojimo sustabdymo, panaikinimo ar sąlygų keitimo, Tarnyba, kita EEE valstybė, Europos Komisija arba pareiškėjas / vaistinio preparato regisrnuotojas gali kreiptis į Agentūros Žmonėms skirtų vaistinių preparatų komitetą (toliau – Komitetas), kad būtų pradėta arbitražo procedūra. Kartu turi būti pateikti išsamūs klausimo aiškinimai ir susiję dokumentai.

20. Ypatingais atvejais, kai klausimas susijęs su Europos Sąjungos interesais, dar nepriėmus sprendimo dėl vaistinio preparato registracijos, registracijos pažymėjimo galiojimo sustabdymo, panaikinimo arba būtinų registracijos pažymėjimo sąlygų keitimo, Tarnyba, pareiškėjas ar vaistinio preparato regisrnuotojas turi kreiptis į Komitetą, kad būtų pradėta arbitražo procedūra.

21. Jeigu arbitražo procedūra dėl regisrnuoto vaistinio preparato pradedama remiantis farmakologinio budrumo duomenų vertinimu, klausimas turi būti perduotas Europos vaistų agentūros Farmakologinio budrumo rizikos vertinimo komitetui, o Farmacijos įstatymo 56<sup>1</sup> straipsnio 1 dalyje numatytais atvejais Tarnyba turi inicijuoti skubią Europos Sąjungos procedūrą.

22. Tarnyba, perduodama klausimą svarstyti Komitetui, turi aiškiai ir išsamiai išdėstyti arbitražui pateiktą klausimą ir apie tai pranešti pareiškėjui ar vaistinio preparato regisrnuotojui. Tarnyba, pareiškėjas ar vaistinio preparato regisrnuotojas turi perduoti Komitetui visą turimą informaciją svarstomu klausimu.

23. Jei pareiškėjas ar vaistinio preparato regisrnuotojas, gavęs iš Komiteto nuomonę dėl arbitražui pateikto vaistinio preparato, planuoja kreiptis dėl šios nuomonės pakartotinio svarstymo, jis turi per 15 dienų nuo nuomonės gavimo raštu pranešti apie tai Agentūrai ir per 60 dienų nuo nuomonės gavimo pateikti Agentūrai prašymą pakartotinai svarstyti klausimą su išsamia argumentacija.

24. Tarnyba, gavusi Europos Komisijos sprendimo dėl arbitraže svarstomo vaistinio preparato projektą, gali per 22 dienas, jei Europos Komisijos nenurodyta kitaip, pateikti savo pastabas arba prašyti, kad sprendimo projektas būtų svarstomas Žmonėms skirtų vaistinių preparatų nuolatinio komiteto plenariniame posėdyje.

25. Tarnyba, gavusi Europos Komisijos galutinį sprendimą dėl arbitraže svarstytu vaistinio preparato, turi per 30 dienų nuo jo gavimo priimti sprendimą, įgyvendinantį Europos Komisijos sprendimą, ir atitinkamai regisrnuoti vaistinį preparatą, panaikinti registracijos pažymėjimo galiojimą arba pakeisti registracijos pažymėjimo sąlygas. Tarnyba apie priimtą sprendimą turi pranešti Europos Komisijai ir Agentūrai.

26. Tais atvejais, kai būtini skubūs veiksmai visuomenės sveikatai apsaugoti, Tarnyba gali sustabdyti vaistinio preparato registracijos pažymėjimo galiojimą ir uždrausti vaistinio preparato vartojimą Lietuvos Respublikoje tol, kol Koordinavimo grupė arba Europos Komisija šiuo klausimu priims galutinį sprendimą. Tarnyba, priėmusi sprendimą sustabdyti vaistinio preparato registracijos pažymėjimo galiojimą ir uždrausti vaistinio preparato vartojimą Lietuvos Respublikoje, turi pranešti apie tokio sprendimo priežastis Europos Komisijai, Europos vaistų agentūrai ir kitoms EEE valstybėms ne vėliau kaip per vieną darbo dieną nuo sprendimo priėmimo.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-1158](#), 2015-10-15, paskelbta TAR 2015-10-22, i. k. 2015-16631

27. Aprašo 17–26 punktų nuostatos netaikomos homeopatiniams vaistiniams preparatams, įregisrnuotiemis taikant sveikatos apsaugos ministro patvirtinto Supaprastintos homeopatinės vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo nuostatas. Aprašo nuostatos netaikomos tradiciniams augaliniam vaistiniams preparatams, regisrnuotiemis pagal sveikatos apsaugos ministro patvirtinto Supaprastintos tradicinių augalinų vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo nuostatas, išskyrus atvejus, kai:

27.1. yra parengta Bendrijos augalo monografija;

27.2. registruoti teikiamą augalinį vaistinį preparatą sudaro augalinės medžiagos, ruošiniai ar deriniai, įrašyti į Bendrijos augalinį medžiagų, ruošinių ir derinių, naudojamų tradiciniuose augaliniuose vaistiniuose preparatuose, sąrašą.

## **V SKYRIUS** **VAISTINIO PREPARATO PERREGISTRAVIMAS**

28. Vaistinio preparato regiszruotojas, norėdamas perregistruoti vaistinį preparatą, regiszruotą pagal savitarpio pripažinimo ar decentralizuotą procedūrą, turi pateikti Tarnybai konsoliduotą bylą, kuri turi būti identiška kitoms pripažinusiomis valstybėms pateiktoms byloms.

29. Teikiant parašką perregistruoti vaistinį preparatą, regiszruotą pagal savitarpio pripažinimo ar decentralizuotą procedūrą, ją nagrinėjant, priimant sprendimus ar perduodant klausimus arbitražui taikomos šio Aprašo nuostatos.

## **VI SKYRIUS** **BAIGIAMOSIOS NUOSTATOS**

30. Kiekvienais metais Tarnyba turi parengti vaistinių preparatų, kurių charakteristikų santraukas siūlo harmonizuoti, sąrašą ir pateikti jį Koordinavimo grupei.

31. Tarnyba, sutarus su Agentūra ir atsižvelgdama į suinteresuotų šalių interesus, klausimus, susijusius su vaistiniais preparatais, įrašytais į Koordinavimo grupės parengtą ir Europos Komisijai pateiktą vaistinių preparatų, kurių charakteristikų santraukas siūloma harmonizuoti, sąrašą, gali perduoti svarstyti Komitetui pagal Aprašo 22 punktą.

*Priedo pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

## PATVIRTINTA

Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos  
ministro 2007 m. liepos 10 d. įsakymu  
Nr. V-596

## **VAISTINIŲ PREPARATŲ ANALITINIŲ, FARMAKOTOKSIKOLOGINIŲ IR KLINIKINIŲ TYRIMŲ STANDARTAI IR PROTOKOLAI**

### **I SKYRIUS BENDROSIOS NUOSTATOS**

*Pakeistas skyriaus pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

1. Dokumentai ir informacija (duomenys), pateikiami vaistinio preparato registracijos byloje, turi būti parengti ir pateikti vadovaujantis Vaistinių preparatų analitinių, farmakotoksikologinių ir klinikinių tyrimų standartų ir protokolų (toliau – Vaistinių preparatų tyrimų standartai ir protokolai) reikalavimais, Europos Komisijos paskelbtų Vaistinių preparatų reglamentavimo Europos Bendrijoje taisyklių 2 B tomo (Informacija pareiškėjams, žmonėms skirti vaistiniai preparatai, dokumentų pateikimas ir turinys, Bendras techninis dokumentas (toliau – BTD) nuostatomis (BTD vertimą lietuvių kalba skelbia Valstybinės vaistų kontrolės tarnyba prie Sveikatos apsaugos ministerijos (toliau – Tarnyba). Vaistinių preparatų tyrimų standartai ir protokolai suderinti su 2003 m. birželio 25 d. Europos Komisijos direktyvos 2003/63/EB (OL 2004 m. *specialusis leidimas*, 13 skyrius, 31 tomas, p. 253), papildančios Direktyvą 2001/83/EB dėl Bendrijos kodekso, reglamentuojančio žmonėms skirtus vaistus (OL 2004 m. *specialusis leidimas*, 13 skyrius, 27 tomas, p. 69), ir 2009 m. rugsėjo 14 d. Komisijos direktyvos 2009/120/EB, iš dalies keičiančios Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2001/83/EB dėl Bendrijos kodekso, reglamentuojančio žmonėms skirtus vaistus, dėl pažangiosios terapijos vaistų (OL 2009 L 242, p. 3), nuostatomis.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-331](#), 2010-04-26, Žin., 2010, Nr. 51-2515 (2010-05-04), i. k. 1102250ISAK000V-331

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

2. Dokumentai pateikiami penkiais moduliais: 1 modulyje pateikiama administracinė informacija; 2 modulyje – kokybės, ikiplinkinė ir klinikinė santraukos; 3 modulyje – cheminė, farmacinė ir biologinė informacija; 4 modulyje – ikiplinkiniai protokolai; 5 modulyje – klinikinių tyrimų protokolai. Toks reikalavimas taikomas visiems Tarptautinės techninių reikalavimų dėl žmonėms skirtų vaistinių preparatų registracijos derinimo konferencijos regionams (Europos Bendrijai, Jungtinėms Amerikos Valstijoms, Japonijai). Šie penki moduliai pateikiami griežtai laikantis formos, turinio ir numeravimo sistemos, nustatytos Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų 1 punkte nurodytų Vaistinių preparatų reglamentavimo Europos Bendrijoje taisyklių 2 B tomo nuostatomis.

3. Dokumentai ir informacija (duomenys) turi būti pateikti pagal BTD nepriklausomai nuo paraiškos tipo ir vaistinio preparato registravimo procedūros (savitarpio pripažinimo, decentralizuotos, nacionalinės) dėl įvairių grupių vaistinių preparatų, išskaitant preparatus, kurių sudėtyje yra naujų cheminių medžiagų, radiofarmacinius vaistinius preparatus, vaistinius preparatus iš plazmos, vakcinas, augalinis vaistinius preparatus ir kt.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

4. Rengdamas paraiškas registruoti vaistinį preparatą dokumentus, pareiškėjas taip pat atsižvelgia į mokslines rekomendacijas dėl žmonėms skirtų vaistinių preparatų kokybės, saugumo ir veiksmingumo, patvirtintas Europos vaistų agentūros Žmonėms skirtų vaistinių preparatų komiteto ir paskelbtas Europos vaistų agentūros (toliau – EVA), bei kitas rekomendacijas dėl vaistinių

preparatų Bendrijoje, paskelbtas Europos Komisijos įvairiuose Vaistinių preparatų reglamentavimo Europos Bendrijoje taisyklių tomuose.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

5. Kokybės (cheminės, farmacinės ir biologinės) dokumentams taikomi visų Europos farmakopėjos monografijų, išskaitant bendrąsias monografijas ir bendruosius skyrius, reikalavimai.

6. Gamybos procesas turi atitikti Lietuvos Respublikos farmacijos įstatymo (toliau – Farmacijos įstatymas) arba kitos Europos ekonominės erdvės valstybės (toliau – EEE valstybės) vidaus teisės aktų, suderintų su 2001 m. lapkričio 6 d. Europos Parlamento ir Komisijos direktyva Nr. 2001/83/EB dėl Bendrijos kodekso, reglamentuojančio žmonėms skirtus vaistus (su paskutiniaisiais pakeitimais, padarytais 2012 m. spalio 25 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2012/26/ES (OL 2012 L 299, p. 1) (toliau – Direktyva 2001/83/EB), su 2003 m. spalio 8 d. Europos Komisijos direktyva Nr. 2003/94/EB, nustatančia žmonėms skirtų vaistinių preparatų ir tiriamųjų vaistinių preparatų geros gamybos praktikos principus ir taisykles (OL 2004 m. *specialusis leidimas*, 13 skyrius, 32 tomas, p. 424), reikalavimus bei Geros gamybos praktikos vadovą, Europos Komisijos paskelbtą Vaistinių preparatų reglamentavimo Europos Bendrijoje taisyklių 4 tome.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

7. I paraiską turi būti įtraukama visa atitinkamo vaistinio preparato vertinimui svarbi informacija, nesvarbu, ar ji palanki, ar nepalanki. Ypač išsami informacija turi būti pateikiama apie vaistinio preparato farmakotoksikologinius ar klinikinius tyrimus, kurie dar nebaigtai arba kuriuos baigti atsisakyta, ir (arba) užbaigtus tyrimus, kurie susiję su terapinėmis indikacijomis, nepateiktomis registravimui.

8. Klinikiniai tyrimai turi atitikti Farmacijos įstatymo arba kitos EEE valstybės vidaus teisės aktų, suderintų su 2001 m. balandžio 4 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2001/20/EB dėl valstybių narių įstatymų ir kitų teisės aktų, susijusių su geros klinikinės praktikos įgyvendinimu atliekant žmonėms skirtų vaistinių preparatų klinikinius tyrimus, suderinimo (OL 2004 m. *specialusis leidimas*, 13 skyrius, 26 tomas, p. 299) (toliau – Direktyva 2001/20/EB), reikalavimus. Vertinant paraiską turi būti atsižvelgta į geros klinikinės praktikos ir etikos principus, kuriais buvo vadovaujamas atliekant (planuojant, vykdant ir rengiant protokolus) klinikinius tyrimus ne Europos Bendrijoje, jei jie susiję su vaistiniai preparatais, kuriuos numatoma vartoti Europos Bendrijoje. Sie principai turi atitikti Direktyvos 2001/20/EB nuostatas. Jie turi būti atliki laikantis etinių principų, kurie įvardyti, pavyzdžiu, Helsinkio deklaracijoje.

9. Iki klinikiniai (farmakotoksikologiniai) tyrimai turi būti atliekami laikantis Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministro, aplinkos ministro ir žemės ūkio ministro 2001 m. lapkričio 23 d. įsakymu Nr. 612/564/411 „Dėl Geros laboratorinės praktikos principų bei Geros laboratorinės praktikos principų laikymosi kontrolės ir įvertinimo tvarkos patvirtinimo“ ir bet kurioje EEE valstybėje pagal jos vidaus teisės aktų, suderintų su 2004 m. vasario 11 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2004/10/EB dėl įstatymų ir kitų teisės aktų, susijusių su geros laboratorinės praktikos principų taikymu ir jų taikymo cheminių medžiagų tyrimams patikra, soderinimo (kodifikuota redakcija) (OL 2004 m. *specialusis leidimas*, 15 skyrius, 8 tomas, p. 82) (toliau – Direktyva 2004/10/EB) ir 2004 m. vasario 11 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2004/9/EB dėl geros laboratorinės praktikos (GLP) tikrinimo ir patikros (kodifikuotasis variantas) (OL 2004 m. *specialusis leidimas*, 15 skyrius, 8 tomas, p. 65) (toliau – Direktyva 2004/9/EB) patvirtintų reikalavimų.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-1052](#), 2016-08-30, paskelbta TAR 2016-08-31, i. k. 2016-22963

10. Su gyvūnais atliekami tyrimai turi atitikti Lietuvos Respublikos gyvūnų globos, laikymo ir naudojimo įstatymo ir bet kurioje EEE valstybėje pagal jos vidaus teisės aktų, suderintų su 2010

m. rugsėjo 22 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2010/63/ES dėl mokslo tikslais naudojamų gyvūnų apsaugos (OL 2010 L 276, p. 33), reikalavimus.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

11. Pareiškėjas, vaistinio preparato registratorius turi pateikti Tarnybai bet kokią naują informaciją, kurios nėra registracijos byloje, ir visą farmakologinio budrumo informaciją, kad būtų galima kontroliuoti naudos ir rizikos vertinimą. Įregistravus vaistinį preparatą, Tarnyba turi būti informuota apie bet kokius duomenų pakeitimus sveikatos apsaugos ministro patvirtintų Vaistinių preparatų registravimo taisyklių, taip pat Komisijos skelbiamų Vaistinių preparatų reglamentavimo Europos Bendrijoje taisyklių 9 tome nustatyta tvarka.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

12. Vaistinių preparatų standartai ir protokolai skirstomi į keturias dalis:

12.1. I dalyje aprašoma paraiškos forma, preparato charakteristikų santraukos, pakuotės ženklinimo, pakuotės lapelio ir standartinių paraiškų pateikimo reikalavimai (1–5 moduliai);

12.2. II dalyje pateikiami leidžiami nukrypimai rengiant specifines vaistinio preparato registracijos bylas, t. y. pripažinto medicininio vartojimo, iš esmės panašių vaistinių preparatų, sudėtinį vaistinių preparatų, panašių biologinių preparatų, taip pat kai rengiamos paraiškos išimtinėmis aplinkybėmis ir mišrios paraiškos (iš dalies bibliografinės, iš dalies pateikiant atlirką tyrimų duomenis);

12.3. III dalyje aprašomi specifiniai registracijos bylu reikalavimai biologiniams vaistiniams preparatams (pagrindinė plazmos byla; pagrindinė vakcinos antigo byla), radiofarmaciniams, homeopatiniams, augaliniams ir retiesiems vaistiniams preparatams;

12.4. IV dalyje aprašomi registracijos bylos reikalavimai pažangios terapijos vaistiniams preparatams: genų terapijos vaistiniams preparatams, somatinių ląstelių terapijos vaistiniams preparatams ir audinių inžinerijos preparatams.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

## II SKYRIUS

### BENDRIEJI VAISTINIO PREPARATO REGISTRACIJOS BYLOS REIKALAVIMAI

*Pakeistas skyriaus pavadinimas:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

### PIRMASIS SKIRSNIS 1 MODULIS. ADMINISTRACINĖ INFORMACIJA

*Pakeistas skirsnio pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

13. Turi būti parengta išsami registracijos bylos 1–5 modulio turinio lentelė.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

14. Paraiškoje turi būti nurodyta:

14.1. vaistinio preparato – paraiškos objekto – pavadinimas ir veikliųjų medžiagų pavadinimai, farmacinė forma, vartojimo būdas, stiprumas ir prezentacijos, išskaitant pakuotę;

14.2. pareiškėjo pavadinimas ir adresas, visų gamintojų ir gamybos vietų, susijusių su įvairiaisiais preparato gamybos etapais, išskaitant gatavo preparato ir veikliųjų medžiagų gamintojus, pavadinimai ir adresai, jei svarbu – importuotojo pavadinimas ir adresas.

15. Pareiškėjas nustato paraiškos tipą ir nurodo, kokius vaistinio preparato, tarpinių produktų ar kitų medžiagų pavyzdžius, jei tokiai yra, jis pateikia kartu.

16. Prie administracinių duomenų pridedama: gamybos licencijų ar jas atitinkančių dokumentų, išduotų vadovaujantis Farmacijos įstatymo arba kitos EEE valstybės vidaus teisės aktų, suderintų su Direktyvos 2001/83/EB 40 straipsniu, nustatytais reikalavimais, kopijos kartu su sąrašu valstybių, kuriose tokia licencija (dokumentas) buvo išduota, visų preparato charakteristikų santrauką, parengtą pagal Vaistinių preparatų registravimo taisyklį arba kitos EEE valstybės vidaus teisės aktų, suderintų su Direktyvos 2001/83/EB 11 straipsniu, reikalavimus ir patvirtintų valstybių narių, kopijos ir šalių, kurioms paraiška buvo pateikta, sąrašas.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

17. Kaip numatyta paraiškos formoje, pareiškėjas be kitos informacijos turi pateikti išsamią informaciją apie vaistinį preparatą – paraiškos objektą, teisinį paraiškos pagrindą, siūlomą vaistinio preparato regiszruotoją ir gamintoją (-us), informaciją apie retojo vaistinio preparato statusą, mokslines rekomendacijas ir pediatrines plėtojimo programas.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

18. Pareiškėjas kartu su paraiška turi pateikti:

18.1. siūlomą preparato charakteristikų santrauką, parengtą pagal sveikatos apsaugos ministro patvirtintų Vaistinių preparatų registravimo taisyklų 16 ir 17 punktų reikalavimus;

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

18.2. siūlomus vidinės ir išorinės pakuotės ženklinimo ir pakuotės lapelio tekstus. Šie tekstai turi atitikti sveikatos apsaugos ministro patvirtintą Vaistinių preparatų pakuotės ženklinimo ir pakuotės lapelio reikalavimų aprašą;

18.3. vaistinio preparato vidinių ir išorinių (jei yra) pakuočių spalvotus maketus arba išklotines bei pakuotės lapelį.

19. Prie paraiškos pridedama: visų preparato charakteristikų santrauką, parengtą Direktyvos 2001/83/EB 11 ir 21 straipsnių nustatyta tvarka ir patvirtintų valstybių narių, kopijos ir sąrašas šalių, kurioms paraiška buvo pateikta.

20. Informacija apie ekspertus.

Direktyvos 2001/83/EB 12 straipsnio 2 dalyje nustatyta tvarka ekspertai pateikia išsamius protokolus, kuriuose išsako nuomonę apie vaistinio preparato 3, 4 ir 5 modulių dokumentus (atitinkamai cheminė, farmacinė ir biologinė, ikičiokinė ir klinikinė informacija). Ekspertai turi aptarti lemiamus vaistinio preparato kokybės ir tyrimų, atliktų su gyvūnais ir žmonėmis, klausimus, išskiriant visus preparatui įvertinti svarbius duomenis. Minėti ekspertų protokolai pateikiami 2 modulyje.

21. Vykdant Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų 20 punkto reikalavimus, paraiškos regiszruoti vaistinį preparatą 2 modulyje pateikiama bendra kokybės duomenų santrauka, ikičiokinė (tyrimų su gyvūnais duomenys) ir klinikinė apžvalga. 1 modulyje pateikiama ekspertų pasirašyta deklaracija kartu su glausta informacija apie eksperto išsimokslinimą, kvalifikacijos kėlimą ir praktinę patirtį. Ekspertai turi turėti atitinkamą techninę arba profesinę kvalifikaciją. Turi būti deklaruoti profesiniai eksperto ir pareiškėjo ryšiai.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

22. Specifiniai reikalavimai įvairių tipų paraiškoms nurodyti Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų III skyriuje.

23. Jei dėl vaistinio preparato vartojimo ir (arba) išmetimo galimas pavojus aplinkai, jis įvertinamas paraiškoje regiszruoti vaistinį preparatą ir pateikiama pasiūlymai dėl atitinkamos informacijos pakuotės ženklinime. Turi būti atkreiptas dėmesys į galimą pavojų aplinkai dėl vaistinių preparatų, turinčių arba sudarytų iš genetiškai modifikuotų organizmų (toliau – GMO), kaip apibrėžta Lietuvos Respublikos genetiškai modifikuotų organizmų įstatyme arba kitos EEE

valstybės vidaus teisės aktuose, suderintuose su 2001 m. kovo 12 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos 2001/18/EB dėl apgalvoto GMO išleidimo į aplinką ir panaikinančios Tarybos direktyvą 90/220/EEB (OL 2004 m. specialusis leidimas, 15 skyrius, 6 tomas, p. 77) (toliau – Direktyva 2001/18/EB), 2 straipsniu (su paskutiniais pakeitimais, padarytais 2003 m. rugsėjo 22 d. Europos Parlamento ir Tarybos Reglamentu (EB) Nr. 1830/2003 (OL 2004 m. specialusis leidimas, 13 skyrius, 32 tomas, p. 455)).

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

24. Informacija apie pavojų aplinkai, kaip apibrėžta Lietuvos Respublikos genetiškai modifikuotų organizmų įstatyme arba kitos EEE valstybės vidaus teisės aktuose, suderintuose Direktyvos 2001/18/EB nustatyta tvarka, atsižvelgiant į visas Komisijos išleistas instrukcijas, susijusias su minėtos direktyvos įgyvendinimu, turi būti pateikta Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų 1 modulio priede.

25. Informaciją apie pavojų aplinkai sudaro:

25.1. įvadas;

25.2. visų leidimų ir sutikimų apgalvotam GMO, naudojamų moksliniams tyrimams arba išvystymo tikslams, išleidimui į aplinką pagal Lietuvos Respublikos genetiškai modifikuotų organizmų įstatymą ir bet kurioje EEE valstybėje pagal jos vidaus teisės aktus, suderintus su Direktyvos 2001/18/EB B dalimi, kopijos;

25.3. informacija, kurios reikalaujama Direktyvos 2001/18/EB II ir IV priedais, išskaitant susekimo ir atpažinimo būdus bei duomenis apie unikalų GMO kodą, taip pat visa papildoma informacija apie GMO arba susijusį preparatą, galinti būti svarbi vertinant pavojaus aplinkai dydį;

25.4. pavojaus aplinkai vertinimo (toliau – PAV) apžvalga, parengta remiantis informacija, įvardyta Direktyvos 2001/18/EB III ir IV prieduose, ir laikantis Direktyvos 2001/18/EB II priede nurodytų reikalavimų;

25.5. atsižvelgiant į Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų 25.1–25.3 punktuose nurodytą informaciją ir PAV apžvalgą, daromos išvados, kuriomis remiantis siūloma pavojaus aplinkai valdymo strategija, susijusi su GMO ir atitinkamu preparatu ir apimanti rinkos stebėjimo planą bei bet kokios specialios informacijos, kuri turi būti įrašyta į preparato charakteristikų santrauką, pakuotės ženklinimą ir pakuotės lapelį, identifikavimą;

25.6. atitinkamos visuomenės informavimo priemonės.

26. Prie informacijos, kuri turi būti pasirašyta autoriaus nurodant datą, pridedami duomenys apie autoriaus išsimokslinimą, kvalifikacijos kėlimą ir profesinę patirtį bei profesinius autoriaus ir pareiškėjo ryšius.

## ANTRASIS SKIRSNIS 2 MODULIS. SANTRAUKOS

*Pakeistas skirsnio pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

27. Šiame modulyje apibendrinami cheminiai, farmaciniai ir biologiniai, ikišklininiai ir klinikiniai duomenys, pateikiami 3, 4 ir 5 modiliuose, taip pat pateikiami protokolai (apžvalgos), aprašyti Direktyvos 2001/83/EB 12 straipsnyje.

28. Būtina atkreipti dėmesį į kritinius dalykus, kurie turi būti analizuojami. Pateikiamos rezultatų santraukos ir lentelės. Protokoluose pateikiamos nuorodos į lenteles arba į informaciją, pateiktą pagrindiniuose 3 modulio (cheminė, farmacinė ir biologinė informacija), 4 modulio (ikišklininė informacija) ir 5 modulio (klinikinė informacija) dokumentuose.

29. Informacija 2 modulio dokumentuose pateikiama laikantis formos, turinio ir numeravimo reikalavimų, nustatytų Europos Komisijos paskelbtu leidinio „Informacija pareiškėjams“ 2 tome.

30. Apžvalgose ir santraukose, kurios turi atitikti keliamus reikalavimus, turi būti:

30.1. 2 modulio dokumentų turinys, t. y. 2–5 modulių dokumentuose pateiktų mokslinių

dokumentų turinys;

30.2. įvadas, kuriame pateikiama informacija apie farmakologinę grupę, veikimo būdą ir siūlomą klinikinį vaistinio preparato, kurį pageidaujama registratoriuoti, taikymą;

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

30.3. bendra kokybės santrauka – informacijos, susijusios su cheminiais, farmaciniams ir biologiniams duomenimis, apžvalga (akcentuojami pagrindiniai kritiniai kokybės parametrai ir rezultatai bei pateisinančios aplinkybės, kai nesilaikoma atitinkamų reikalavimų. Šis dokumentas turi atitikti išsamų duomenų, priskiriamų 3 dokumentų moduliuui, mastą ir struktūrą);

30.4. ikiklinikinė apžvalga:

30.4.1. integruotas ir kritinis vaistinio preparato ikiklinikinių tyrimų su gyvūnais ir *in vitro* įvertinimas. Nurodomas tyrimų strategijos ir atitinkamų reikalavimų nesilaikymo svarstymas ir pateisinamos aplinkybės;

30.4.2. priemaišų ir degradacijos produktų, išskyrus biologinių vaistinių preparatų, ir jų galimo farmakologinio ir toksikologinio poveikio įvertinimas. Aptariamos visos medžiagos, naudotos ikiklinikiniams tyrimams, ir pardavimui ruošiamo preparato neatitikimai: chirališkumo, cheminės formos ir priemaišų profilio skirtumai;

30.4.3. aprašant biologinius vaistinius preparatus, turi būti įvertintas medžiagos, naudotos ikiklinikiniams ir klinikiniams tyrimams, bei vaistinio preparato, ruošiamo registracijai, panašumas;

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

30.4.4. visos naujos pagalbinės medžiagos, kurios yra atskiras saugumo įvertinimo objektas;

30.4.5. vaistinio preparato charakteristikos, nustatytos atliekant ikiklinikinius tyrimus, ir vaistinio preparato saugumo, skyrus jį numatytam klinikiniam vartojimui, aptarimas;

30.5. klinikinė apžvalga:

30.5.1. kritinė klinikinių duomenų, įtrauktų į klinikinę santrauką ir 5 modulį, analizė. Pateikiama nuomonė apie klinikinį vaistinio preparato ištyrimą, išskaitant kritinį tyrimų plano, susijusių sprendimų ir tyrimų atlikimo įvertinimą;

30.5.2. trumpa klinikinių duomenų, remiantis klinikinių tyrimų išvadomis, apžvalga, išskaitant svarbius apribojimus ir naudos bei rizikos santykio vertinimą. Remiantis veiksmingumo ir saugumo duomenimis, turi būti aptartas siūlomas dozės ir indikacijų pagrįstumas ir įvertinta, kaip preparato charakteristikų santrauka ir kitos priemonės pasitarnaus racionaliam vartojimui ir padės nuspėti pavojus;

30.5.3. veiksmingumas arba saugumas, pastebėtas preparato tyrimo metu, taip pat klausimai, į kuriuos atsakymų nepavyko surasti;

30.6. ikiklinikinė santrauka. Farmakologinių, farmakokinetinių ir toksikologinių tyrimų su gyvūnais ir *in vitro* rezultatai pateikiami faktais, išdėstytais santraukos tekste ir lentelėse, tokia tvarka:

30.6.1. įvadas;

30.6.2. farmakologinė santrauka;

30.6.3. farmakologinės santraukos lentelė;

30.6.4. farmakokinetinė santrauka;

30.6.5. farmakokinetinės santraukos lentelė;

30.6.6. toksikologinė santrauka;

30.6.7. toksikologinės santraukos lentelė;

30.7. klinikinė santrauka. Pateikiama išsami klinikinės informacijos apie vaistinį preparatą, įtrauktos į 5 modulį, santrauka. Ji apima biofarmacijos tyrimų, klinikinių farmakologinių tyrimų ir klinikinių veiksmingumo bei saugumo tyrimų rezultatus. Pateikiamas trumpos atskirų tyrimų apžvalgos;

30.8. apibendrinta klinikinė informacija pateikiama tokia tvarka:

30.8.1. biofarmacijos ir susijusių analizės metodų santrauka;

- 30.8.2. klinikinių farmakologinių tyrimų santrauka;
- 30.8.3. klinikinio veiksmingumo santrauka;
- 30.8.4. klinikinio saugumo santrauka;
- 30.8.5. trumpos atskirų tyrimų apžvalgos.

### TREČIASIS SKIRSNIS

### **3 MODULIS. CHEMINĖ, FARMACINĖ IR BIOLOGINĖ INFORMACIJA APIE VAISTINIUS PREPARATUS, KURIUOSE YRA CHEMINIŲ IR (ARBA) BIOLOGINIŲ VEIKLIJŲ MEDŽIAGŲ**

*Pakeistas skirsnio pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

- 31. Duomenys pateikiami laikantis nustatytos formos ir tvarkos. Nurodoma:
  - 31.1. 3 modulio struktūra:
    - 31.1.1. turinys;
    - 31.1.2. duomenys:
      - 31.1.2.1. veiklioji medžiaga:
        - 31.1.2.1.1. bendra informacija;
        - 31.1.2.1.1.1. nomenklatūra;
        - 31.1.2.1.1.2. struktūra;
        - 31.1.2.1.1.3. bendrosios savybės;
      - 31.1.2.1.2. gamyba:
        - 31.1.2.1.2.1. gamintojas(-ai);
        - 31.1.2.1.2.2. gamybos proceso ir jo kontrolės aprašymas;
        - 31.1.2.1.2.3. medžiagų kontrolė;
        - 31.1.2.1.2.4. kritinių gamybos etapų ir tarpinių produktų kontrolė;
        - 31.1.2.1.2.5. proceso specialusis patvirtinimas (validacija) ir (arba) įvertinimas;
        - 31.1.2.1.2.6. gamybos proceso plėtojimas;
        - 31.1.2.1.3. apibūdinimas:
          - 31.1.2.1.3.1. struktūros ir kitų charakteristikų patvirtinimas;
          - 31.1.2.1.3.2. priemaišos;
        - 31.1.2.1.4. veikliosios medžiagos kontrolė:
          - 31.1.2.1.4.1. specifikacija;
          - 31.1.2.1.4.2. analizės metodikos;
          - 31.1.2.1.4.3. analizės metodikų specialusis patvirtinimas (validacija);
          - 31.1.2.1.4.4. gamybos serijos analizės;
          - 31.1.2.1.4.5. specifikacijų pagrindimas;
        - 31.1.2.1.5. pamatiniai standartai ar medžiagos;
        - 31.1.2.1.6. talpyklės uždarymo sistema;
        - 31.1.2.1.7. stabilumas:
          - 31.1.2.1.7.1. stabilumo santrauka ir išvados;
          - 31.1.2.1.7.2. stabilumo protokolas ir įsipareigojimas dėl stabilumo tyrimų vykdymo pagal patvirtintą protokolą;
        - 31.1.2.1.7.3. stabilumo duomenys;
      - 31.1.2.2. gatas vaistinis preparatas:
        - 31.1.2.2.1. vaistinio preparato aprašymas ir sudėtis;
        - 31.1.2.2.2. farmacinis pagrįstumas:
          - 31.1.2.2.2.1. vaistinio preparato sudedamosios dalys:
            - 31.1.2.2.2.1.1. veiklioji medžiaga;
            - 31.1.2.2.2.1.2. pagalbinės medžiagos;
          - 31.1.2.2.2.2. vaistinis preparatas:
            - 31.1.2.2.2.2.1. formuliuotės sukūrimas;
            - 31.1.2.2.2.2.2. pertekliniai kiekiai;

- 31.1.2.2.2.3. fizikocheminės ir biologinės savybės;
- 31.1.2.2.2.3. gamybos proceso raida;
- 31.1.2.2.2.4. talpyklės uždarymo sistema;
- 31.1.2.2.2.5. mikrobiologiniai rodikliai;
- 31.1.2.2.2.6. suderinamumas;
- 31.1.2.2.3. gamyba:
  - 31.1.2.2.3.1. gamintojas (-ai);
  - 31.1.2.2.3.2. gamybos serijos formulė;
  - 31.1.2.2.3.3. gamybos proceso ir jo kontrolės aprašymas;
  - 31.1.2.2.3.4. kritinių gamybos etapų ir tarpinių produktų kontrolės aprašymas;
  - 31.1.2.2.3.5. proceso specialusis patvirtinimas (validacija) ir(arba) įvertinimas;
  - 31.1.2.2.4. pagalbinių medžiagų kontrolė:
    - 31.1.2.2.4.1. specifikacija (-os);
    - 31.1.2.2.4.2. analizės metodikos;
    - 31.1.2.2.4.3. analizės metodikų specialusis patvirtinimas (validacija);
    - 31.1.2.2.4.4. specifikacijų pagrindimas;
    - 31.1.2.2.4.5. žmogaus ir gyvūninės kilmės pagalbinės medžiagos;
    - 31.1.2.2.4.6. naujos pagalbinės medžiagos;
  - 31.1.2.2.5. gatavo vaistinio preparato kontrolė:
    - 31.1.2.2.5.1. specifikacijos;
    - 31.1.2.2.5.2. analizės metodikos;
    - 31.1.2.2.5.3. analizės metodikų specialusis patvirtinimas (validacija);
    - 31.1.2.2.5.4. gamybos serijos analizės;
    - 31.1.2.2.5.5. priemaišų apibūdinimas;
    - 31.1.2.2.5.6. specifikacijos (-ų) pagrindimas;
    - 31.1.2.2.6. pamatiniai standartai ar medžiagos;
    - 31.1.2.2.7. talpyklės uždarymo sistema;
    - 31.1.2.2.8. stabilumas:
      - 31.1.2.2.8.1. stabilumo santrauka ir išvados;
      - 31.1.2.2.8.2. stabilumo protokolas ir įsipareigojimas dėl stabilumo tyrimų vykdymo pagal patvirtintą protokolą;
    - 31.1.2.2.8.3. stabilumo duomenys;
  - 31.1.2.3. priedai:
    - 31.1.2.3.1. patalpos ir įranga (tik biologinių vaistinių preparatų);
    - 31.1.2.3.2. atsitiktinių medžiagų saugumo įvertinimas;
    - 31.1.2.3.3. pagalbinės medžiagos;
    - 31.1.2.4. papildoma Europos Bendrijos informacija:
      - 31.1.2.4.1. vaistinio preparato gamybos proceso specialiojo patvirtinimo (validacijos) schema;
      - 31.1.2.4.2. medicinos prietaisais;
      - 31.1.2.4.3. Europos farmakopėjos monografijos tinkamumo pažymėjimas (-ai);
      - 31.1.2.4.4. vaistiniai preparatai, kurių sudėtyje yra arba kurių gamybai naudojami žmogaus ir (arba) gyvūninės kilmės medžiagos (TSE procedūra);
      - 31.1.3. bibliografinės nuorodos.
  - 32. Pagrindiniai 3 modulio turinio principai ir reikalavimai:
    - 32.1. Cheminiai, farmaciniai ir biologiniai duomenys turi apimti visą su veikliaja (-iosiomis) medžiaga (-omis) ir su gatavu vaistiniu preparatu susijusią informaciją: farmacinių pagrįstumą, gamybos procesą, apibūdinimą ir savybes, kokybės kontrolės procedūras ir reikalavimus, stabilumą, sudėties aprašymą ir gatavo vaistinio preparato prezentaciją.
    - Šiame dokumente minima sąvoka „gatavas vaistinis preparatas“ atitinka Europos Komisijos priimtame Geros gamybos praktikos vadove pateiktą sąvoką.
    - 32.2. Pateikiami du pagrindiniai informacijos komplektai atitinkamai apie veikliją (-iasias)

medžiagą (-as) ir gatavą vaistinį preparatą.

32.3. Papildomai turi būti pateikiama išsami informacija apie pradines medžiagas ir žaliavas, naudotas veikliosios (-iuju) medžiagos (-ų) gamybos procesų metu, ir apie pagalbines medžiagas, įtrauktas į gatavo vaistinio preparato formuluočę.

32.4 Išsamiai aprašytos visos procedūros ir metodai, taikomi veikliosios medžiagos ir gatavo vaistinio preparato gamybai ir kontrolei, kad būtų galima juos pakartoti kompetentingos institucijos atliekamų kontrolinių tyrimų metu. Visos tyrimų metodikos turi atitinkti mokslo pasiekimus ir būti patvirtintos (atlirkas jų specialusis patvirtinimas (validacija). Reikia pateikti specialiojo patvirtinimo (validacijos) rezultatus. Jeigu atliekamų tyrimų metodikos įtrauktos į Europos farmakopėją, aprašymas pakeičiamas atitinkamomis išsamiomis nuorodomis į monografijas ir bendruosius skyrius.

32.5. Europos farmakopėjos monografijos taikomos visoms į jas įtrauktoms medžiagoms, ruošiniams ir farmacinėms formoms. Kitoms medžiagoms taikomos valstybės narės farmakopėjos.

Kai medžiaga, įtraukta į Europos farmakopėją arba valstybės narės farmakopėją, buvo pagaminta taikant metodą, dėl kurio susidaro priemaišos, kurių kontrolė minėtų farmakopėjų monografijoje neaprašyta, turi būti pateikiama informacija apie šias priemaišas ir jų maksimalias leistinas vertes bei tinkamos priemaišų nustatymo metodikos aprašas. Tais atvejais, kai Europos farmakopėjos arba valstybės narės farmakopėjos specifikacija gali būti nepakankama medžiagos kokybei užtikrinti, Tarnyba gali reikalauti iš vaistinio preparato registruotojo tikslėsių specifikaciją. Tarnyba informuoja atsakingą už atitinkamą farmakopėjų organą. Vaistinio preparato registruotojas turi pateikti atsakingam už tą farmakopėjų organui išsamią informaciją apie deklaruojamą specifikacijos neatitinkimą ir papildomai taikytas specifikacijas.

Kai analizės metodikos yra aprašytos Europos farmakopėjoje, jų aprašas kiekviename atitinkamame skyriuje pakeičiamas tikslia nuoroda į monografiją (-as) ir bendrajį (-uosius) skyrių (-us).

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

32.6. Kai pradinės medžiagos ir žaliavos, veiklioji(-iosios) medžiaga(-os) arba pagalbinės medžiagos neaprašyto nei Europos farmakopėjoje, nei valstybės narės farmakopėjoje, gali būti pripažintas atitiktis trečiosios šalies farmakopėjos monografijai. Tokiais atvejais pareiškėjas pateikia monografijos kopiją, analizės metodiką specialųjį patvirtinimą (validaciją) ir, jei reikia, šių dokumentų išverstą tekštą.

32.7. Kai veiklioji medžiaga ir (arba) žaliava ir pradinė medžiaga arba pagalbinės medžiagos yra Europos farmakopėjos monografijos objektas, pareiškėjas gali prašyti Europos farmakopėjos monografijos tinkamumo pažymėjimo, kurį suteikia Europos vaistų kokybės ir sveikatos rūpybos direktoratas, ir pateikti jį atitinkamame šio dokumentų modulio skirsnyje. Šie Europos farmakopėjos monografijos tinkamumo pažymėjimai pakeičia atitinkamus duomenis šio modulio skirsniuose. Gamintojas raštu laiduoja pareiškėjui, kad gamybos procesas, Europos vaistų kokybės ir sveikatos rūpybos direktoratui suteikus tinkamumo pažymėjimą, nebuvo keičiamas.

32.8. Tiksliai apibrėžiamos veikliosios medžiagos gamintojas arba pareiškėjas gali parengti atskirą:

32.8.1. išsamaus gamybos proceso aprašymo,

32.8.2. kokybės kontrolės gamybos metu, ir

32.8.3. proceso specialiojo patvirtinimo (validacijos) dokumentą, kurį pateikia Tarnybai kaip pagrindinę veikliosios medžiagos bylą. Tokiu atveju gamintojas pateikia pareiškėjui visus duomenis, kurių šiam gali prireikti prisiimant atsakomybę už vaistinį preparatą.

Gamintojas raštu patvirtina pareiškėjui, kad jis užtikrins kiekvienos gamybos serijos vientisumą ir neįspėjės pareiškėjo nekeis gamybos proceso arba medžiagos specifikacijų. Jei daromi pakeitimai, Tarnybai turi būti pateikiama paraiška su juos pagrindžiančiais dokumentais. Šie dokumentai, jei jie susiję su atvira pagrindinės veikliosios medžiagos bylos dalimi, taip pat pateikiami pareiškėjui.

32.9. Naudojamos specialiosios priemonės, skirtos gyvūnų spongiforminės encefalopatijos

(medžiagos iš atrajojančių gyvūnų) plitimo prevencijai: kiekvienu gamybos proceso etapu pareiškėjas parodo, kad naudotos medžiagos atitinka Rekomendaciją, kaip sumažinti gyvūnų spongiiforminės encefalopatijos sukėlėjų plitimo per vaistinius preparatus riziką, ir jų atnaujintus variantus, Komisijos paskelbtus Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje. Norint įrodyti, kad medžiaga atitinka minėtas rekomendacijas, pateikiamas (teikiant pirmenybę) jos tinkamumo pagal atitinkamą Europos farmakopėjos monografiją pažymėjimas, kurį suteikia Europos vaistų kokybės ir sveikatos rūpybos direktoratas, arba pateikiami tokį tinkamumą įrodantys moksliniai duomenys.

32.10. Atitinkamuose nurodymuose, taip pat bendrose Europos farmakopėjos monografijose ir bendruosiuose skyriuose nustatyta tvarka pateikiama informacija apie galimo užteršimo virusinės ar nevirusinės kilmės atsitiktinėmis medžiagomis rizikos įvertinimą.

32.11. Pakankamai išsamiai aprašomi visi specialūs aparatai arba įranga, kuri gali būti naudojama bet kuriame vaistinio preparato gamybos proceso ir kontrolės etape.

32.12. Jei taikoma ir būtina, medicinos prietaisai pažymimi CE ženklu, kurio reikalauja Bendrijos teisės aktai.

33. Ypatingas dėmesys skiriamas šioms pasirinktomis sudedamosioms dalims:

33.1. veikliajai (-iosioms) medžiagai (-oms) pateikiama:

33.1.1. bendra ir papildoma informacija apie pradines medžiagas ir žaliavas, kurioje nurodoma:

33.1.1.1. informacija apie veikliosios medžiagos nomenklatūrinį žymėjimą, įskaitant rekomenduojamą INN pavadinimą, Europos farmakopėjos pavadinimą (jei reikia), cheminį pavadinimą (-us);

33.1.1.2. struktūrinė formulė, įskaitant santykinę ir absoliučiąjā stereochemiją, molekulinė formulė ir santykinė molekulinė masė. Biotechnologinių vaistinių preparatų, jei reikia, pateikiama amino rūgščių sekos schema ir santykinė molekulinė masė;

33.1.1.3. fizikocheminių ir kitų atitinkamų veikliosios medžiagos savybių sąrašas, įskaitant biologinių vaistinių preparatų biologinį aktyvumą.

Šiame dokumente minimos pradinės medžiagos – tai visos medžiagos, iš kurių pagaminama arba ekstrahuojama veiklioji medžiaga.

Biologinių vaistinių preparatų pradinės medžiagos – tai biologinės kilmės medžiagos, pavyzdžiui, mikroorganizmai, augalų arba gyvūnų organai ir audiniai, žmogaus ar gyvūnų ląstelės ar skysčiai (įskaitant kraują ir plazmą) ir biotechnologiniu būdu sukurtos ląstelės (ląstelių substratai, nesvarbu, ar jie yra rekombinantiniai, ar ne, įskaitant pirminės ląsteles).

Biologinis vaistinis preparatas – tai preparatas, kurio veiklioji medžiaga yra biologinė medžiaga. Biologinė medžiaga – tai medžiaga, kuri pagaminta ar ekstrahuota iš biologinio šaltinio ir kuriai apibūdinti ir kokybei nustatyti yra svarbūs tiek fizikiniai, cheminiai, biologiniai tyrimai, tiek ir gamybos procesas bei jo kontrolė. Biologiniai vaistiniai preparatai laikomi šie preparatai: imuniniai vaistiniai preparatai ir krauko vaistiniai preparatai, įvardyti Farmacijos įstatyme, vaistiniai preparatai, išvardyti Reglamento (EB) Nr. 726/2004 priedo 1 dalyje; pažangios terapijos vaistiniai preparatai, įvardyti Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų V skyriuje.

Visos kitos medžiagos, naudojamos veikliosios (-iųjų) medžiagos (-ų) gamybai arba ekstrakcijai, iš kurių veiklioji medžiaga tiesiogiai negaunama (pvz., reagentai, maitinamosios terpės, karvės vaisiaus serumas, priedai, buferinės medžiagos, naudojamos chromatografijoje ir kt.), priskiriamos žaliavoms;

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-919](#), 2012-09-28, Žin., 2012, Nr. 116-5887 (2012-10-06), i. k. 1122250ISAK000V-919

33.1.2. Informacija apie veikliosios (-iųjų) medžiagos (-ų) gamybos procesą:

33.1.2.1. Veikliosios medžiagos gamybos proceso aprašymas parodo pareiškėjo įsipareigojimą dėl veikliosios medžiagos gamybos. Kad gamybos procesas ir jo kontrolė būtų reikiama aprašyti, atitinkama informacija turi būti pateikiama taip, kaip nurodyta EVA išleistose rekomendacijose.

33.1.2.2. Nurodomos visos medžiagos, kurių reikia veikliosios medžiagos gamybai, ir kokių proceso metu naudojama konkreči medžiaga. Pateikiama informacija apie šių medžiagų kokybę ir

kontrolę, ar šios medžiagos atitinka standartus, atitinkančius jų naudojimo tikslą.

Išvardijamos žaliavos, dokumentuojama šių medžiagų kokybę ir kontrolę.

Nurodomas kiekvieno gamintojo, išskaitant rangovus, pavadinimas, adresas ir atsakomybė, be to, kiekviена pasiūlyta gamybos vieta arba bazė, naudojamos medžiagoms gaminti arba tirti.

33.1.2.3. Biologiniams vaistiniams preparatams taikomi šie papildomi reikalavimai:

33.1.2.3.1. Aprašoma ir patvirtinama dokumentais pradinių medžiagų kilmę ir istorija.

33.1.2.3.2. Atsižvelgiant į specialiųjų priemonių, susijusių su gyvūnų spongiforminės encefalopatijos plitimo prevencija, taikymą, turi būti nurodyta, kad veiklioji vaistinė medžiaga atitinka Rekomendacijų, kaip sumažinti gyvūnų spongiforminės encefalopatijos sukėlėjų plitimo per vaistinius preparatus riziką ir jų atnaujintų variantų, Komisijos skelbiamu Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje, reikalavimus. Kai naudojami ląstelių bankai, nurodoma, kad ląstelių, jas perkeliant į gamybos procesą ar kitur, charakteristikos nepakinta.

33.1.2.3.3. Pasėliai, ląstelių bankai, serumo arba plazmos pulai, kitos biologinės kilmės medžiagos ir, jei įmanoma, medžiagos, iš kurių išvardytosios medžiagos gautos, turi būti ištirtos, ar jose nėra atsitiktinių agentų.

33.1.2.3.4. Jei potencialiai patogeniškų atsitiktinių agentų išvengti neįmanoma, atitinkama medžiaga naudojama tik tada, kai užtikrinama, kad vėlesnio proceso metu šie agentai bus eliminuoti ir (ar) inaktyvuoti, ir tai turi būti specialiai patvirtinta (atlikta validacija). Kai įmanoma, vakcinos gamyba turi būti paremta pasėlių serijų sistema ir sudarytais ląstelių bankais. Gaminant bakterines ir virusines vakcinas, turi būti ištirtos pasėlių infekcinių veiksninių charakteristikos. Gyvoms vakcinoms papildomai turi būti įrodytas gyvų vakcinų pasėlių susilpnintų savybių stabilumas. Jei šio įrodymo nepakanka, silpnintos savybės taip pat turi būti patvirtintos gamybos metu.

33.1.2.3.5. Turi būti aprašyta ir patvirtinta dokumentais kraujų preparatų pradinių medžiagų kilmė ir kriterijai, surinkimo, transportavimo ir laikymo procedūros pagal Vaistinių preparatų tyrimų standartą ir protokolų IV skyriaus reikalavimus.

33.1.2.3.6. Apibūdinamos gamybos patalpos ir įranga.

33.1.2.4. Pateikiami atitinkami duomenys apie atliktus kiekvienu kritiniu etapu tyrimus ir priimtinumo kriterijus, informacija apie tarpinių produktų kokybę ir kontrolę bei proceso specialiųjų patvirtinimą (validaciją) ir (arba) įvertinimo tyrimus.

33.1.2.5. Jei potencialiai patogeniškų atsitiktinių agentų išvengti neįmanoma, atitinkama medžiaga naudojama tik tada, kai užtikrinama, kad vėlesnio proceso metu jie bus eliminuoti ir (arba) inaktyvuoti ir tai turi būti specialiai patvirtinta (atlikta validacija) ir pateikiama skirsnys, kuriame kalbama apie saugumo nuo virusų įvertinimą.

33.1.2.6. Aprašomi ir aptariami svarbūs veikliosios medžiagos gamybos proceso pakeitimai jo plėtojimo metu ir (arba) gamybos vietas pakeitimai.

33.1.3. Pateikiami duomenys, apibūdinantys veikliosios (-iųjų) medžiagos (-ų) struktūrą ir kitas charakteristikas. Remiantis fizikocheminiais ir (arba) imunocheminiais ir (arba) biologiniais metodais, patvirtinama veikliosios (-iųjų) medžiagos (-ų) struktūra, taip pat pateikiama informacija apie priemaišas.

33.1.4. Pateikiama išsami informacija apie veikliosios (-iųjų) medžiagos (-ų) specifikacijas, taikomas atliekant įprastus kontrolės tyrimus, šių specifikacijų pasirinkimo pateisinimas, analizės metodai ir jų specialusis patvirtinimas (validacija), taip pat atskirų serijų, pagamintų gamybos plėtojimo metu, kontrolės rezultatai.

33.1.5. Referenciniai preparatai ir standartai turi būti identifikuojami ir išsamiai aprašomi. Jei įmanoma, naudojama referencinė cheminė ir biologinė Europos farmakopėjos medžiaga.

33.1.6. Pateikiamas veikliosios medžiagos talpyklės ir uždarymo sistemos (-ų) aprašas ir specifikacijos.

33.1.7. Veikliosios (-iųjų) medžiagos (-ų) stabilumas:

33.1.7.1. Sudaroma atliktų tyrimų, naudotų protokolų ir tyrimų rezultatų santrauka.

33.1.7.2. Tinkama forma pateikiami išsamūs stabilumo tyrimų rezultatai, išskaitant informaciją apie analizės metodikas, taikytas duomenims gauti, šių metodikų specialusis patvirtinimas (validacija).

33.1.7.3. Pateikiamas stabilumo protokolas ir įsipareigojimas dėl stabilumo tyrimų vykdymo pagal patvirtintą protokolą. 33.2. Gatavam vaistiniams preparatui pateikiama:

33.2.1. Aprašymas ir sudėtis. Informacija apima farmacinės formos ir sudėties, išskaitant visas sudedamąsias gatavo vaistinio preparato dalis, aprašymą, jų kiekį farmacinės formos vienetė bei šių sudedamųjų dalij paskirtį:

33.2.1.1. veikiosios (-iuju) medžiagos (-u);

33.2.1.2. bet kokios kilmės ir kieko pagalbinių medžiagų, išskaitant dažiklius, konservantus, adjuvantus, stabilizatorius, tirštiklius, emulsiklius, prieskonines, kvapiąsias medžiagas ir kt.;

33.2.1.3. geriamųjų ar kitokiu būdu vartojamų vaistinių preparatų apvalkalų (kietos kapsulės, minkštос kapsulės, tiesiosios žarnos kapsulės, dengtos tabletės, plėvele dengtos tabletės ir kt.) sudedamųjų medžiagų;

33.2.1.4. ši informacija papildoma duomenimis apie talpyklės tipą ir, jei reikia, jos uždarymo būdą, kartu pateikiant duomenis apie medicinos priemones, kurios naudojamos vartojant vaistinį preparatą ir kurios bus tiekiamos kartu su vaistiniu preparatu;

33.2.1.5. apibūdinant sudedamąsias vaistinio preparato dalis, vartojami įprasti terminai, nepaisant kitų sveikatos apsaugos ministro patvirtintų Vaistinių preparatų registravimo taisyklių 6.2 papunkčio reikalavimų:

33.2.1.5.1. medžiagos, kurios aprašytios Europos farmakopėjoje arba, jei taip nėra, valstybių narių nacionalinėje farmakopėjoje, įvardijamos pagrindiniu pavadinimu atitinkamoje monografijoje su nuoroda į farmakopėją;

33.2.1.5.2. kitos medžiagos įvardijamos INN pavadinimais, kuriuos rekomenduoja Pasaulinė sveikatos organizacija (toliau – PSO), arba, jei jų nėra, tiksliais moksliniais pavadinimais; medžiagos, neturinčios tarptautinių prekės ženklų neregistracijos pavadinimų arba tikslų mokslių pavadinimų, turi būti aprašomos nurodant, kokiu būdu ir iš ko jos pagamintos, papildytos, jei reikia, pateikiama ir kita svarbi informacija;

33.2.1.5.3. dažikliams žymėti naudojamas ženklas „E“, priskirtas Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministro 2001 m. rugpjūčio 28 d. įsakymu Nr. 455 „Dėl Dažiklių, leidžiamų naudoti vaistinių preparatų gamyboje“;

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

33.2.1.6. nurodant gatavo vaistinio preparato veikliųjų medžiagų kiekybinę sudėtį, reikia, atsižvelgiant į farmacinę formą, nurodyti kiekvienos veikiosios medžiagos masę arba biologinio poveikio vienetų skaičių farmacinės formos vienetui, arba masės ar tūrio vienetui;

33.2.1.7. turi būti nurodytas veikliųjų medžiagų – junginių arba darinių bendras kiekis ir, jeigu tai būtina arba svarbu, molekulės aktyviosios dalies arba aktyviųjų dalij kiekis;

33.2.1.8. kai vaistinio preparato sudėtyje yra veikiosios medžiagos, kuri pirmą kartą yra paraiškos registratoriui vaistinių preparatų objekta bet kurioje valstybėje narėje ir ši medžiaga yra druska arba hidratas, jos kiekis turi būti išreikštas molekulės aktyviosios dalies arba aktyviųjų dalij kiekiiu. Visų valstybėse narėse vėliau registratoriam vaistinių preparatų tos pačios veikiosios medžiagos kiekis turi būti nurodomas tokiu pat būdu;

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

33.2.1.9. biologinio poveikio vienetais turi būti išreiškiamas medžiagų, kurių kiekio neįmanoma išreišksti chemijoje taikomais vienetais, kiekis. Jei biologinio poveikio tarptautiniai vienetai yra nustatyti PSO, turi būti vartojami šie vienetai. Jei nenustatyti, turi būti išreiškiami taip, kad informacijos apie medžiagų aktyvumą nebūtų galima suprasti dviprasmiškai. Kai įmanoma, turi būti nurodomas masės vienetų biologinis aktyvumas.

33.2.2. Farmacinis pagrįstumas. Šiame skyriuje pateikiama informacija apie tyrimus, atliktus

siekiant nustatyti, kad farmacinių formų, gamybos formuliuotė ir procesas, talpyklės uždarymo sistema, mikrobiologiniai rodikliai ir vartojimo nurodymai yra tinkami, vartojant, kaip numatyta ir nurodyta paraiškos registruoti vaistinį preparatą dokumentuose.

Šiame skyriuje aprašomi tyrimai skiriasi nuo išprastų kontrolės tyrimų, kai vertinama pagal specifikacijas. Identifikuojamieji ir apibūdinamieji kritiniai formuliuotės parametrai ir procesų ypatumai, kurie gali būti svarbūs atgaminant serijas, vaistinio preparato funkcinėms savybėms ir kokybei. Jei reikia papildomų patvirtinamųjų duomenų, pateikiama nuoroda į atitinkamus paraiškos registruoti vaistinį preparatą 4 modulio (ikiklinikiniai protokolai) ir 5 modulio skirsnius (klinikinių tyrimų protokolai):

33.2.2.1. veikliosios medžiagos sederinamumo su pagalbinėmis medžiagomis dokumentai ir pagrindinės veikliosios medžiagos fizikocheminės charakteristikos, kurios gali turėti įtakos gatavo vaistinio preparato funkcinėms savybėms ir sederinamumui su kitomis veikliosiomis sudėtinėmis preparatų medžiagomis;

33.2.2.2. pagalbinių medžiagų parinkimo dokumentai, visų pirma – jų paskirties ir koncentracijos;

33.2.2.3. atsižvelgiant į planuojamą vartojimo būdą ir vartojimą, aprašomas gatavo vaistinio preparato kūrimo procesas;

33.2.2.4. turi būti pagrįsti visi pertekliniai kiekiei formuliuotėje;

33.2.2.5. kiekvienas fizikocheminių ir biologinių gatavo vaistinio preparato savybių parametras, kuris susijęs su preparato veiksmingumu, turi būti aptartas ir patvirtintas dokumentais;

33.2.2.6. informacija apie gamybos proceso parinkimą ir optimizavimą, nurodant pradinių klinikinių tyrimų ir gatavo vaistinio preparato gamybos proceso skirtumus;

33.2.2.7. talpyklės ir jos uždarymo sistemos tinkamumo gatavam preparatui sandėliuoti, transportuoti ir vartoti dokumentai; jei reikia, nurodoma galima sąveika tarp vaistinio preparato ir talpyklės;

33.2.2.8. dokumentai apie nesterilių ir sterilių farmacinių formų mikrobiologines savybes, kurios turi atitinkti Europos farmakopėjos reikalavimus;

33.2.2.9. gatavo vaistinio preparato sederinamumo su skiedikliu (-iais) arba naudojamomis dozavimo priemonėmis dokumentai, kad atitinkamą informaciją būtų galima pateikti ant pakuočių.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

33.2.3. Gatavo vaistinio preparato gamybos procesas:

33.2.3.1. gamybos metodo aprašyme, rengiamame pagal sveikatos apsaugos ministro patvirtintų Vaistinių preparatų registravimo taisykių 6.4 papunkčio, sederinto su Direktyvos 2001/83/EB 8 straipsnio 3 dalies d punktu, reikalavimus, pateikiant taikytų procedūrų apžvalgą turi būti nurodoma:

33.2.3.1.1. gamybos etapai, išskaitant procesų kontrolę ir atitinkamus priimtinumo kriterijus, kad būtų galima įvertinti, ar šie gamybos procesai galėjo sukelti nepageidaujamus gaminamos farmacinių formos sudedamųjų dalių pokyčius;

33.2.3.1.2. kai gamyba nenetrūkstama – išsamiai apibūdintos atsargumo priemonės gatavo preparato homogeniškumui užtikrinti;

33.2.3.1.3. eksperimentiniai gamybos proceso specialiojo patvirtinimo (validacijos) tyrimai, jei taikomas nestandardinis gamybos metodas arba kai tai labai svarbu preparato kokybei;

33.2.3.1.4. išsami informacija apie sterilių vaistinių preparatų sterilizavimą ir (arba) aseptines procedūras;

33.2.3.1.5. tikslų gamybos serijos formulė;

33.2.3.1.6. kiekvieno gamintojo, išskaitant rangovus, pavadinimas, adresas, informacija apie jų atsakomybę, kiekvieną planuojamą gamybos arba kontrolės vietą, arba bazę;

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

33.2.3.2. išsamūs preparato kontrolinių tyrimų, kurie gali būti atliekami tarpiniu gamybos

proceso etapu, siekiant užtikrinti gamybos proceso vienodumą, dokumentai.

Šie tyrimai ypač svarbūs tikrinant vaistinio preparato gamybos formulės atitiktį, kai išimtiniais atvejais pareiškėjas gatavam preparatui įvertinti pasiūlo analizės metodus, kurie apima ne visų veikliųjų medžiagų (arba pagalbinių medžiagų, kurioms taikomi tokie patys reikalavimai kaip ir veiklosioms medžiagoms) tyrimus.

Toks pat reikalavimas taikomas, kai gatavo preparato kokybės kontrolė priklauso nuo kontrolinių tyrimų gamybos proceso metu, ypač jei vaistinio preparato charakteristikas iš esmės lemia jo gamybos metodas.

Būtina pateikti kritinių etapų ar esminių analizės tyrimų, taikomų gamybos procese, aprašymą, dokumentus ir specialiojo patvirtinimo (validacijos) tyrimų rezultatus.

#### 33.2.4. Pagalbinių medžiagų kontrolė:

33.2.4.1. Nurodomos visos medžiagos, kurių reikia pagalbinių medžiagų gamybai, ir kokio proceso metu naudojama konkreti medžiaga. Pateikiama informacija apie šių medžiagų kokybę ir kontrolę. Informacijoje turi atsispindėti, ar šios medžiagos atitinka standartus, apibrėžiančius jų taikymą.

Dažkliai visais atvejais turi atitikti Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministro 2001 m. rugpjūčio 28 d. įsakymo Nr. 455 „Dėl Dažiklių, leidžiamų naudoti vaistinių preparatų gamyboje“ reikalavimus, taip pat grynumo kriterijus, nustatytus 2012 m. kovo 9 d. Komisijos reglamento (ES) Nr. 231/2012, kuriuo nustatomos Europos Parlamento ir Tarybos reglamento Nr. 1333/2008 II ir III prieduose išvardytų maisto priedų specifikacijos (OL 2012 L 83, p. 1).

##### Punkto pakeitimai:

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

33.2.4.2. Pateikiamos išsamios kiekvienos pagalbinės medžiagos specifikacijos ir jų pagrįstumas. Analizės procedūros turi būti tinkamai specialiai patvirtintos (atlikta validacija).

33.2.4.3. Ypatingas dėmesys skiriamas žmogaus ar gyvūninės kilmės pagalbinėms medžiagoms:

33.2.4.3.1. Atsižvelgdamas į specialiųjų gyvūnų spongiforminės encefalopatijos plitimo prevencijos priemonių taikymą, pareiškėjas turi pagrasti, kad ir vaistiniame preparate esančios pagalbinės medžiagos atitinka Rekomendacijų, kaip sumažinti gyvūnų spongiforminės encefalopatijos sukėlėjų plitimo per vaistinius preparatus riziką, ir jų atnaujintų variantų, Komisijos paskelbtų Europos Sajungos oficialajame leidinyje, reikalavimus.

33.2.4.3.2. Irodant, kad medžiaga atitinka minėtas rekomendacijas, pateikiamas (geriausia) jos tinkamumo pagal atitinkamą Europos farmakopėjos monografiją dėl užkrečiamosios spongiforminės encefalopatijos pažymėjimas arba tokį tinkamumą patvirtinantys moksliniai duomenys.

#### 33.2.4.4. Naujos pagalbinės medžiagos, laikantis šių reikalavimų:

33.2.4.4.1. išsamūs pagalbinių medžiagų, pirmą kartą naudojamų vaistinio preparato gamybai arba skirtų naujam vartojimo būdui gamybos, apibūdinimo ir kontrolės duomenys ir nuorodos į patvirtinančius neklinikinius ir klinikinius saugumo duomenis, pateikiant juos tokia pačia forma kaip ir veiklosios medžiagos;

33.2.4.4.2. tiksli cheminė, farmacinė ir biologinė informacija. Ši informacija turi būti parengta taip pat, kaip 3 modulio dokumentų skirsnyje, skirtame veikliajai (-iosioms) medžiagai (-oms);

33.2.4.4.3. informacija apie naują (-as) pagalbinę (-es) medžiagą (-as) gali būti pateikta atskiru ankstesniuose punktuose apibūdintos formos dokumentu. Tais atvejais, kai pareiškėjas ir pagalbinės medžiagos gamintojas yra skirtini, minėtasis atskiras dokumentas pateikiamas pareiškėjui, kuris turi jį pateikti Tarnybai;

33.2.4.4.4. papildoma informacija apie naujos pagalbinės medžiagos toksiškumo tyrimus pateikiama 4 modelyje.

#### 33.2.5. Gatavo vaistinio preparato kontrolė:

33.2.5.1. Vertinant gatavo preparato kokybę, vaistinio preparato serija suprantama kaip visi farmacinės formos vienetai, kurie yra pagaminti iš to paties pradinių medžiagų kieko ir apdoroti ta

pačia gamybos ir (ar) sterilizacijos operacijų seka arba nenutrūkstamo gamybos proceso atveju – visi vienetai, pagaminti per nustatyta laiką.

33.2.5.2. Išskyrus atvejus, kai tinkamai pagrīsta kitaip, didžiausias leistinas gatavo preparato veiklosios medžiagos kiekio nuokrypis gamybos metu negali būti didesnis kaip 5 proc.

33.2.5.3. Išsami informacija apie specifikacijas (išleidimo metu ir baigiantis tinkamumo vartoti laikui), jų pasirinkimo pagrįstumą, analizės ir jų specialiojo patvirtinimo (validacijos) metodus.

### 33.2.6. Pamatiniai standartai ar medžiagos.

Referenciniai preparatai ir pamatiniai standartai, naudojami gatavo vaistinio preparato tyrimams, identifikuojami ir išsamiai aprašomi, jei nebuvo pateikti skirsniuose, skirtuose veikliajai medžiagai.

### 33.2.7. Gatavo vaistinio preparato talpyklė ir uždarymo sistema.

Aprašoma talpyklė ir jos uždarymo sistema (-os), išskaitant vidinės pakuočės visų medžiagų identiškumą ir jų specifikacijas. Specifikacijos apima aprašymą ir identifikavimą. Jei reikia, įtraukiami nefarmakopėjos metodai (tik specialiai patvirtinti, t. y. jei atlikta validacija).

Pateikiamas trumpas nefunkcionalių išorinės pakuočės medžiagų apibūdinimas, papildoma informacija apie funkcinės išorinės pakuočės medžiagas.

### 33.2.8. Gatavo vaistinio preparato stabilumas:

#### 33.2.8.1. Pateikiama atliktų tyrimų, naudotų protokolų ir tyrimų rezultatų santrauka.

33.2.8.2. Tinkama forma pateikiami išsamūs stabilumo tyrimų rezultatai, išskaitant informaciją apie analizės metodikas, naudotus duomenims gauti, ir šių metodų specialusis patvirtinimas (validacija); aprašant vakcinas, jei reikia, pateikiama informacija apie kumuliacinį stabilumą.

33.2.8.3. Pateikiamas stabilumo protokolas ir įsipareigojimai dėl stabilumo tyrimų vykdymo pagal patvirtintą protokolą.

## KETVIRTASIS SKIRSNIS 4 MODULIS. IKIKLINIKINIAI PROTOKOLAI

*Pakeistas skirsnio pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

34. 4 modulio dokumentus sudaro:

34.1. turinys;

34.2. tyrimų protokolai:

34.2.1. farmakologija:

34.2.1.1. pagrindinė farmakodinamika;

34.2.1.2. kita farmakodinamika;

34.2.1.3. saugumo farmakologija;

34.2.1.4. farmakodinaminės sąveikos;

34.2.2. farmakokinetika:

34.2.2.1. analizės metodai ir specialiojo patvirtinimo (validacijos) protokolai;

34.2.2.2. absorbcija;

34.2.2.3. pasiskirstymas;

34.2.2.4. metabolizmas;

34.2.2.5. išskyrimas;

34.2.2.6. farmakokinetinės sąveikos (ikiklinikinės);

34.2.2.7. kiti farmakokinetikos tyrimai;

34.2.3. toksikologija:

34.2.3.1. vienos dozės toksiškumas;

34.2.3.2. kartotinių dozių toksiškumas;

34.2.3.3. genotoksiškumas:

34.2.3.3.1. *in vitro*;

34.2.3.3.2. *in vivo* (įskaitant patvirtinantį toksikologinės kinetikos įvertinimą);

- 34.2.3.4. kancerogeniškumas:
- 34.2.3.4.1. ilgalaikiai tyrimai;
- 34.2.3.4.2. trumpalaikiai arba vidutinės trukmės tyrimai;
- 34.2.3.4.3. kiti tyrimai;
- 34.2.3.5. toksinis poveikis reprodukcinei funkcijai ir vystymuisi:
- 34.2.3.5.1. poveikis vaisingumui ir ankstyvajam embriono vystymuisi;
- 34.2.3.5.2. poveikis embriono ir vaisiaus vystymuisi;
- 34.2.3.5.3. poveikis priešgimdyminiam ir pogimdyminiam vystymuisi;
- 34.2.3.5.4. palikuonims (jaunikliams) duodamo vaistinio preparato poveikio įvertinimo tyrimai;
- 34.2.3.6. vietinis toleravimas;
- 34.2.3.7. kiti toksiškumo tyrimai:
- 34.2.3.7.1. antigeniškumas;
- 34.2.3.7.2. imuninis toksiškumas;
- 34.2.3.7.3. poveikio mechanizmą aiškinantys tyrimai;
- 34.2.3.7.4. priklausomybė;
- 34.2.3.7.5. metabolitai;
- 34.2.3.7.6. priemaišos;
- 34.2.3.7.7. kiti;
- 34.3. bibliografinės nuorodos.

35. 4 modulio dokumentų turinys turi būti pateikiamas laikantis nustatytių principų ir reikalavimų:

- 35.1. Ypatingas dėmesys skiriamas:
  - 35.1.1. Farmakologiniams ir toksikologiniams tyrimams, kurie turi parodyti:
    - 35.1.1.1. Galimą preparato toksiškumą ir bet kokį pavojingą arba kitą nepageidaujamą toksinį poveikį, kurį gali sukelti siūlomas iprastas vartojimas žmogui; toks poveikis turi būti įvertintas atsižvelgiant į konkrečią patologinę būklę.
    - 35.1.1.2. Farmakologinės preparato savybes tiek kokybiniu, tiek kiekybiniu aspektu jas siejant su planuojamu taikymu žmogui. Tyrimų rezultatai turi būti patikimi ir bendrai taikytini. Kai reikia, planuojant eksperimentinius metodus ir vertinant gautus rezultatus, turi būti taikomos matematinės ir statistinės procedūros. Be to, būtina, kad gydytojui praktikui būtų pateikiama informacija apie preparato gydomąsias ir toksikologines savybes.
    - 35.1.1.3. Biologiniams vaistiniams preparatams, tokiems kaip imuniniai vaistiniai preparatai ir krauko vaistiniai preparatai, 4 modulio reikalavimai toksikologiniams ir farmakologiniams tyrimams turėtų būti pritaikyti kiekvienam preparatui atskirai. Pareiškėjas turi pagrįsti tokių tyrimų programą. Parenkant tyrimų programą būtina atsižvelgti į šiuos dalykus:
      - 35.1.2.1. Visi tyrimai, kurių metu reikia pakartotinai vartoti preparatą, turi būti planuojami atsižvelgiant į galimą antikūnų gamybos indukciją ir interferenciją.
      - 35.1.2.2. Turi būti ištirtas poveikis reprodukcinei funkcijai, toksišumas embrionui / vaisiui ir Perinatalinis toksišumas, galimas mutageninis ir kancerogeninis poveikis. Jei įtariama, kad tokius poveikius sukelia ne veikliosios medžiagos, bet kitos sudedamosios medžiagos, tokį ištirymą galima pakeisti jų pašalinimo specialiuoju patvirtinimu (validacija).
      - 35.1.2.3. Turi būti ištirta pagalbinių medžiagų, pirmą kartą vartojamų vaistinių preparatų gamyboje, toksikologinis poveikis ir farmakokinetika.
    - 35.1.4. Jei yra tikimybė, kad laikomas vaistinis preparatas gali žymiai suskilti, turi būti įvertintas skilimo produktų toksišumas.

- 35.2. Farmakologija. Farmakologiniai tyrimai atliekami dviem kryptimis:
  - 35.2.1. Pirma, tinkamai turi būti ištirtas ir aprašytas poveikis, kuriuo paremtas planuojamas preparato taikymas gydymo tikslais. Jei įmanoma, taikomi pripažinti ir specialiai patvirtinti (atlirkta validacija) tyrimo tiek *in vivo*, tiek *in vitro* būdai. Nauji eksperimentiniai metodai turi būti aprašyti taip išsamiai, kad juos būtų galima pakartoti. Rezultatai turi būti pateikiami kiekybiškai, pavyzdžiui, naudojant poveikio priklausomybės nuo dozės, poveikio priklausomybės nuo laiko kreives ir pan.

Jei įmanoma, palyginama su panašaus terapinio poveikio medžiagos arba medžiagų duomenimis.

35.2.2. Antra, pareiškėjas turi ištirti galimą medžiagos nepageidaujamą farmakodinaminį poveikį fiziologinėms funkcijoms. Šie tyrimai turi būti atliekami sudarant ekspozicijas, kurios gali būti planuojamo terapinio vartojimo metu arba jas viršijančias. Eksperimentiniai metodai, išskyrus tuos atvejus, kai taikomos standartinės procedūros, turi būti aprašyti taip išsamiai, kad juos būtų galima pakartoti, o tyrėjas privalo juos specialiai patvirtinti (atlikti validaciją). Turi būti ištirti bet kokie įtariami poveikio dėl pakartotinio tos pačios medžiagos vartojimo pokyčiai.

Veikliųjų medžiagų derinių tyrimus gali paskatinti farmakologinės arba terapinio poveikio prielaidos. Pirmuoju atveju derinio terapinė vertė turi būti įrodyta farmakodinaminiu tyrimu. Antruoju atveju, kai derinio mokslinio pagrindimo ieškoma terapinio eksperimento būdu, tyrimais turi būti nustatyta, ar siekiama šio derinio poveikį galima pademonstruoti naudojant gyvūnus, taip pat turi būti įvertinta visų papildomų poveikių svarba.

### 35.3. Farmakokinetika. Taikomi šie reikalavimai:

35.3.1. Farmakokinetika reiškia veikliosios medžiagos ir jos metabolitų likimo organizme tyrinėjimą, kuris apima šių medžiagų absorbcijos, pasiskirstymo, metabolizmo (biotransformacijos) ir išskyrimo įvertinimą.

35.3.2. Šios atskiros fazės gali būti tiriamos taikant fizikinius, cheminius, galimus biologinius metodus ir betarpiskai stebint pačios medžiagos farmakodinaminį poveikį.

35.3.3. Informacija apie pasiskirstymą ir eliminaciją privaloma visais atvejais, jei tokie duomenys būtini norint nustatyti dozavimą žmogui, taip pat chemoterapinių medžiagų (antibiotikų ir pan.) ir medžiagų, kurių vartojimas priklauso ne nuo jų, farmakodinamino poveikio (pvz., daugelio diagnostinių medžiagų ir pan.), atveju.

35.3.4. Taip pat gali būti atliekami *in vitro* tyrimai, teikiant pirmenybę žmogaus kilmės medžiagų, lyginant su gyvūninės kilmės medžiagomis, panaudojimui (pvz., susijungimo su baltymais, metabolizmo, vaistų sąveikos tyrimai).

35.3.5. Būtinas visų farmakologiškai veiklių medžiagų farmakokinetikos ištyrimas. Tais atvejais, kai tiriami nauji žinomų medžiagų, kurios buvo ištirtos pagal Direktyvos 2001/83/EB reikalavimų nuostatas, deriniai, farmakokinetinių tyrimų gali būti nereikalaujama, jeigu tai pagrindžiama toksišumo tyrimais ir terapiniu eksperimentu.

35.3.6. Parengiama tokia farmakokinetikos programa, kad būtų galima palyginti gyvūnų ir žmonių tyrimų rezultatus ir atlikti ekstrapoliaciją.

### 35.4. Toksikologija. Nurodoma:

#### 35.4.1. Vienos dozės toksiškumas.

Vienos dozės toksiškumo tyrimas yra kokybinis ir kiekybinis toksinių reakcijų, kurios gali kilti dėl veikliosios medžiagos ar kitų medžiagų, esančių vaistiniame preparate, vienos dozės, kurioje šios medžiagos yra proporcingai tiek pat ir tokio pat fizikinio ir cheminio būvio, kaip konkrečiame preparate, įvertinimas.

Vienos dozės toksiškumo tyrimas turi būti atliekamas, kaip nurodyta EVA išleistose rekomendacijose.

#### 35.4.2. Kartotinių dozių toksiškumas.

Kartotinių dozių toksiškumo tyrimai skirti visiems fiziologiniams ir (arba) patologiniams anatominiams pokyčiams, kuriuos gali sukelti pakartotinai vartojama tiriamoji veiklioji medžiaga arba tiriamasis veiklių medžiagų derinys, atskleisti bei nustatyti, kaip šie pokyčiai susiję su dozavimu.

Pageidautina, kad būtų atlikti du tyrimai: vienas trumpalaikis, trunkantis nuo dviejų iki keturių savaičių, kitas – ilgalaikis. Nustatant pastarojo trukmę turi būti atsižvelgiama į klinikinio vartojimo sąlygas. Jo tikslas – apibūdinti galimą nepageidaujamą poveikį, į kurį turėtų būti atkreiptas dėmesys atliekant klinikinius tyrimus. Tyrimų trukmę apibrėžta atitinkamose EVA išleistose rekomendacijose.

#### 35.4.3. Genotoksiškumas.

Mutageninio ir klastogeninio potencijalo tyrimų tikslas – atskleisti individų arba ląstelių genetinius pakitimų, kuriuos gali sukelti medžiaga. Mutageninės medžiagos gali būti pavojingos

sveikatai, kadangi ekspozicija mutagenui sukelia germinacinių mutacijų, paveldimų sutrikimų ir somatininių mutacijų, išskaitant ir tas, dėl kurių išsivysto piktybinis navikas, riziką. Šie tyrimai privalomi visoms naujoms medžiagoms.

35.4.4. Kancerogeniškumas. Paprastai reikalaujama nustatyti:

35.4.4.1. Visų vaistinių preparatų, kuriuos pacientas vartoja ilgą gyvenimo laikotarpi tiek nuolat, tiek su pertraukomis.

35.4.4.2. Kai kurių vaistinių preparatų, jei kyla abejonių dėl jų kancerogeninių savybių, pvz., atsižvelgiant į tos pačios grupės arba panašios struktūros preparato tyrimų rezultatus arba remiantis kartotinių dozių toksiškumo tyrimų rezultatais.

35.4.4.3. Genotoksiškų junginių tyrimai nėra būtini, nes daroma prielaida, kad tai yra bendri visoms rūšims kancerogenai, pavojingi žmonėms. Jei tokį vaistinį preparatą ketinama žmogui skirti nuolat, gali reikėti nuolatinį tyrimą, kurie padėtų nustatyti tumorogeninį poveikį.

35.4.5. Toksiškumas reprodukcinei funkcijai ir vystymuisi:

35.4.5.1. Atliekami atitinkami tyrimai, kuriais bandoma nustatyti galimą neigiamą poveikį patinų ir patelių reprodukcinei funkcijai, kartu tiriant žalingą poveikį palikuonims.

35.4.5.2. Šie tyrimai apima poveikio suaugusių patinų ir patelių reprodukcinei funkcijai tyrimus, toksinio ir teratogeninio poveikio tyrimus visose vystymosi stadijose nuo apvaisinimo iki lytinės brandos, be to, latentinį poveikį, kai tiriamas vaistinis preparatas buvo skiriamas vaikingai patelei.

35.4.5.3. Jei šie tyrimai neatlikti, turi būti reikiama pagrsta.

35.4.5.4. Atsižvelgiant į nurodomą vaistinio preparato vartojimą, gali prieikti atitinkamų papildomų skiriamų vaistinio preparato įtakos jauniklių vystymuisi tyrimų.

35.4.5.5. Toksiškumo embrionui / vaisiui tyrimai paprastai turi būti atliekami su dviejų rūšių žinduoliais, viena iš jų turi būti negraužikai. Perinataliniai ir pogimdyminiai tyrimai turi būti atliekami bent su vienos rūšies gyvūnais. Jei žinoma, kad vaistinio preparato metabolizmas tam tikros rūšies gyvūnų organizme yra panašus į metabolizmą žmogaus organizme, pageidautina į tyrimą įtraukti tą rūšį. Taip pat pageidautina, kad viena rūšis būtų ta pati, kuri naudota atliekant kartotinių dozių toksiškumo tyrimus.

35.4.5.6. Rengiant tyrimų metmenis atsižvelgiama į mokslo pasiekimus paraškos pateikimo metu.

35.4.6. Vietinis toleravimas.

35.4.6.1. Vietinio toleravimo tyrimų tikslas – nustatyti, ar vaistiniai preparatai (veikliosios ir pagalbinės medžiagos) toleruojami tų kūno vietų, kurios gali liestis su vaistiniu preparatu, kai jis bus vartojamas klinikinėje praktikoje. Tyrimų strategija turi būti tokia, kad visas mechaninis arba fizinis ir cheminis vartojamo preparato poveikis galėtų būti atskiriami nuo toksikologinio arba farmakodinaminio.

35.4.6.2. Vietinio toleravimo tyrimai atliekami su žmonėms sukurtais preparatais, kontrolinėje (-ėse) grupėje (-ėse) naudojant pagalbines medžiagas. Jei reikia, įtraukiamos teigiamo poveikio kontrolinės (referencinės) medžiagos.

35.4.6.3. Vietinio toleravimo tyrimų planavimas (pasirinktos rūšys, trukmė, dažnumas ir vartojimo būdas, dozės) priklauso nuo norimų tirti savybių ir planuojamų klinikinio vartojimo sąlygų. Jei reikia, atliekami vietinių pažeidimų išnykimo tyrimai.

35.4.6.4. Gyvūnų tyrimai gali būti pakeisti specialiai patvirtintais (atlikta validacija) *in vitro* tyrimais su sąlyga, kad tyrimų rezultatai, atsižvelgiant į saugumo įvertinimo reikalavimus, yra tokie pat kokybiški ir vertingi.

35.4.6.5. Odą ijautrinantis cheminių preparatų (pvz., vartojamų išoriškai, į tiesiąją žarną, į makštį) poveikis vertinamas laikantis bent vienos tyrimų sistemos (jūrų kiaulytės tyrimų rezultatai arba vienos limfmazgio tyrimų rezultatai).

## PENKATASIS SKIRSNIS 5 MODULIS. KLINIKINIŲ TYRIMŲ PROTOKOLAI

*Pakeistas skirsnio pavadinimas:*

Nr. V-439, 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

36. 5 modilio dokumentai pateikiami nustatytos formos ir struktūros:
- 36.1. klinikinių tyrimų protokolų turinio lentelė;
  - 36.2. visų klinikinių tyrimų sąrašo lentelė;
  - 36.3. klinikinių tyrimų protokolai;
    - 36.3.1. biofarmacinių tyrimų protokolai:
      - 36.3.1.1. biologinio įsisavinamumo tyrimų protokolai;
      - 36.3.1.2. lyginamujų biologinio įsisavinamumo ir biologinio ekvivalentiškumo tyrimų protokolai;
      - 36.3.1.3. *in vitro* ir *in vivo* koreliacijos tyrimo protokolas;
      - 36.3.1.4. biologinės analizės ir analizės metodų protokolai;
    - 36.3.2. tyrimų, susijusių su farmakokinetika naudojant žmogaus kilmės biologines medžiagas, protokolai:
      - 36.3.2.1. jungimosi su plazmos baltymais tyrimų protokolai;
      - 36.3.2.2. metabolizmo kepenyse ir sąveikos tyrimų protokolai;
      - 36.3.2.3. tyrimų, kuriems naudojamos kitos žmogaus kilmės biologinės medžiagos, protokolai;
      - 36.3.3. žmogaus farmakokinetikos tyrimų protokolai:
        - 36.3.3.1. sveiko žmogaus farmakokinetikos ir pradinio toleravimo tyrimų protokolai;
        - 36.3.3.2. paciento farmakokinetikos ir pradinio toleravimo tyrimų protokolai;
        - 36.3.3.3. vidinių farmakokinetikos veiksnių tyrimų protokolai;
        - 36.3.3.4. išorinių farmakokinetikos veiksnių tyrimų protokolai;
        - 36.3.3.5. populiacinių farmakokinetikos tyrimų protokolai;
      - 36.3.4. žmonių farmakodinamikos tyrimų protokolai:
        - 36.3.4.1. sveiko žmogaus farmakodinamikos ir farmakokinetikos ir farmakodinamikos ryšio tyrimų protokolai;
        - 36.3.4.2. paciento farmakodinamikos ir farmakokinetikos ir farmakodinamikos ryšio tyrimų protokolai;
      - 36.3.5. veiksmingumo ir saugumo tyrimų protokolai:
        - 36.3.5.1. įteisinti pateiktos indikacijos, kontroliuojamų klinikinių tyrimų protokolai;
        - 36.3.5.2. nekontroliuojamų klinikinių tyrimų protokolai;
        - 36.3.5.3. daugiau nei vieno tyrimo duomenų analizės protokolai, išskaitant bet kokią formaliai integruotą analizę, meta-analizę ir jungiamąją analizę;
        - 36.3.5.4. kitų tyrimų protokolai;
        - 36.3.6. patirties patiekus vaistinių preparatų rinkai protokolai;
        - 36.3.7. atskirų klinikinių atvejų pranešimų formos ir individualių pacientų atvejų sąrašas;
    - 36.4. bibliografinės nuorodos.

37. 5 modilio dokumentai turi būti pateikiami laikantis šių principų ir reikalavimų: 37.1. Ypatingas dėmesys turi būti skiriamas:

37.1.1. Pagal sveikatos apsaugos ministro patvirtintų Vaistinių preparatų registravimo taisyklių 6.10 papunktį pateikiama klinikinė informacija turi būti tokia išsami, kad nekiltų abejonių pagrįstam ir moksliškai pripažintam sprendimui, kad vaistinis preparatas atitinka kriterijus, kuriais vadovaujantis registruojamas, priimti. Svarbiausia, kad būtų pateikti visi: tiek palankūs, tiek ir nepalankūs klinikinių tyrimų rezultatai.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

37.1.2. Prieš klinikinius tyrimus visuomet turi būti atliliki atitinkami farmakologiniai ir toksikologiniai tyrimai su gyvūnais pagal Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų 4 modilio dokumentų reikalavimus. Tyrėjas privalo susipažinti su farmakologinių ir toksikologinių tyrimų išvadomis, o tam pareiškėjas klinikiniams tyrimui turi pateikti bent tyrejo brošiūrą, kurioje būtų visa svarbi iki klinikinio tyrimo sukaupta informacija, apimanti cheminius, farmacinius ir biologinius duomenis, toksikologinius, farmakokinetinius ir farmakodinaminius gyvūnų tyrimų

duomenis, taip pat ankstesnių klinikinių tyrimų rezultatus ir atitinkamus duomenis, pagrindžiančius pasiūlyto tyrimo pobūdį, mąstą ir trukmę. Pareikalavus, turi būti pateikiami išsamūs farmakologiniai ir toksikologiniai protokolai. Prieš pradedant žmogaus ar gyvūninės kilmės medžiagų klinikinį tyrimą, turi būti panaudotos visos priemonės išvengti užkratų.

37.1.3. Vaistinių preparatų registratoriai turi parengti svarbiausių klinikinių tyrimų dokumentus (įskaitant duomenų anketos formas). Iš šiuos dokumentus neįtraukiama išprasti paciento medicinos dokumentai. Šiuos duomenis savininkai turi saugoti:

37.1.3.1. ne trumpiau kaip 15 metų po to, kai tyrimas baigtas arba nutrauktas;

37.1.3.2. arba ne trumpiau kaip dvejus metus po to, kai Europos Bendrijoje paskutinį kartą registratorius vaistinis preparatas ir nėra laukiančią sprendimo arba svarstomą paraišką registratoriuoti vaistinį preparatą;

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

37.1.3.3. arba ne trumpiau kaip dvejus metus formaliai nutraukus klinikinį tiriamojo preparato ištyrimą;

37.1.3.4. išprasti paciento medicinos dokumentai turi būti saugomi kiek nustatyta teisės aktais ir ilgiausią sveikatos priežiūros įstaigos ar kitos institucijos leistą laikotarpi;

37.1.3.5. dokumentai gali būti saugomi ir ilgesnį laiką, jei tai nustatyta atitinkamais teisės aktais arba sutartimi su užsakovu. Užsakovas privalo pranešti sveikatos priežiūros įstaigoms ar kitoms institucijoms, nuo kada šių dokumentų saugoti neberekia;

37.1.3.6. tyrimo užsakovas arba kitas duomenų savininkas turi saugoti visus kitus dokumentus, susijusius su tyrimu tol, kol galioja preparato registracija. Saugomiems dokumentams priskiriami: protokolas, taip pat ir tyrimo pagrindimas, tikslai ir statistinis planas bei metodai, kartu su tyrimo vykdymo ir vadovavimo jam sąlygomis, išsami informacija apie tiriamąjį preparatą, vartotą palyginamąjį vaistinį preparatą ir (arba) placebo, standartinės veiklos procedūros; visos raštu pareikštos nuomonės apie protokolą ir procedūras; tyrejo brošūra; kiekvieno tiriamojo duomenų anketos formos; galutinis protokolas; audito pažymėjimas (-ai), jei yra. Galutinį protokolą tyrimo užsakovas arba vėlesnis savininkas turi saugoti penkerius metus po to, kai pasibaigia vaistinio preparato registracija;

37.1.3.7. jei tyrimai atliki Europos Bendrijoje, vaistinio preparato registratorias, laikydamasis Direktyvos 2001/20/EB nuostatų ir rekomendacijų, turi pasirūpinti visomis papildomomis, su dokumentu kaupimu archyve susijusiomis, priemonėmis;

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

37.1.3.8. bet koks duomenų nuosavybės pasikeitimas turi būti dokumentuojamas;

37.1.3.9. visi duomenys ir dokumentai turi būti pateikiami, kai jų paprašo tokią teisę turinti institucija.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

37.1.4. Išsami informacija apie kiekvieną klinikinį tyrimą turi būti pakankamai išsami, kad būtų galima priimti objektyvų sprendimą:

37.1.4.1. tyrimo protokolas, kuriamo turi būti ir tyrimo pagrindimas, tikslai ir statistinis planas bei metodai, taip pat tyrimo vykdymo ir vadovavimo jam sąlygos bei išsami informacija apie tiriamąjį vaistinį preparatą;

37.1.4.2. audito pažymėjimas (-ai), jei yra;

37.1.4.3. tyrejų sąrašas, kiekvieno tyrejo vardas, pavardė, adresas, pareigos, kvalifikacija, pareigos atliekant klinikinį tyrimą ir valstybę, kurioje buvo atliktas tyrimas bei surinkta informacija apie kiekvieną pacientą individualiai, taip pat užpildytos kiekvieno tiriamojo duomenų anketos formos;

37.1.4.4. galutinė ataskaita, kurią pasirašo tyrejas, o jeigu tyrimas daugiacentris – visi tyrejai

arba tyrėjas koordinatorius (pagrindinis tyrėjas).

37.1.5. Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų 37.1.1–37.1.4 punktuose išvardyti klinikinių tyrimų duomenys turi būti perduoti Tarnybai. Tarnybai sutikus, pareiškėjas gali dalies nurodytos informacijos neįtraukti. Tačiau ši informacija turi būti nedelsiant pateikiama, jos paprašius.

Tyrimo išvadose tyrėjas turi pateikti savo nuomonę apie preparato saugumą jį vartojant įprastai, jo toleravimą, veiksmingumą bei visą naudingą informaciją, susijusią su indikacijomis ir kontraindikacijomis, dozavimu ir vidutine gydymo trukme, taip pat ir visas specialiasias atsargumo priemones, kurių turi būti imamasi gydymo metu bei klinikinius perdozavimo simptomus. Pateikdamas daugiacentrijo tyrimo rezultatus, pagrindinis tyrėjas savo išvadose turi pareikšti nuomonę apie tiriamojo vaistinio preparato saugumą ir veiksmingumą visų centrų vardu.

37.1.6. Kiekvieno tyrimo klinikiniai stebėjimai turi būti apibendrinami, nurodant:

37.1.6.1. tirtų pacientų skaičių ir lyti;

37.1.6.2. pacientų parinkimą, jų pasiskirstymą pagal amžių tiriamosiose ir lyginamosiose grupėse ir palyginamuosius testus;

37.1.6.3. pacientų, anksčiau laiko atšauktų iš tyrimų, skaičių ir šio atšaukimo priežastis;

37.1.6.4. jei kontroliniai tyrimai buvo atlikti laikantis anksčiau nurodytų sąlygų, ar kontrolinė grupė:

37.1.6.4.1. nebuvo gydoma,

37.1.6.4.2. vartojo placebą,

37.1.6.4.3. vartojo kitus vaistinius preparatus, kurių poveikis žinomas,

37.1.6.4.4. buvo gydoma kitaip nei vartojant vaistinius preparatus;

37.1.6.5. pastebėtų nepageidaujamų reakcijų į vaistinį preparatą dažnumą;

37.1.6.6. išsamią informaciją apie pacientus, kurie galėjo priklausyti didesnės rizikos grupei, pvz., senyvo amžiaus žmonės, vaikai, nėščios moterys arba moterys menstruacijų metu arba kurių fiziologinei arba patologinei būklei įvertinti reikia specialaus tyrimo;

37.1.6.7. veiksmingumo parametrus arba įvertinimo kriterijus bei pagal šiuos parametrus gautus rezultatus;

37.1.6.8. statistinių duomenų įvertinimą, kai tai numatyta tyrimų plane, ir su vertinimu susijusius kintamuosius veiksnius;

37.1.7. be to, tyrėjas visuomet turi pateikti savo pastabas apie:

37.1.7.1. bet kokius pripratimo ir polinkio vartoti preparatą požymius arba sunkumus siekiant atpratinti pacientus nuo vaistinio preparato;

37.1.7.2. bet kokias tuo pat metu vartotų vaistinių preparatų sąveikas;

37.1.7.3. kriterijus, pagal kuriuos buvo nuspresta pašalinti konkretius pacientus iš tyrimų;

37.1.7.4. visus mirties atvejus tyrimo metu arba vėlesniu laikotarpiu.

37.1.8. Išsami informacija apie naują vaistinių medžiagų derinį turi atitikti informaciją, reikalaujamą apibūdinant naujus vaistinius preparatus. Privalu įrodyti, kad derinys saugus ir veiksmingas.

37.1.9. Neįtraukus visų duomenų arba jų dalies, privalu paaškinti, kodėl. Tyrimų metu nustatius netikėtų rezultatų, turi būti atliekami papildomi ir peržiūrimi atlikti išklinikiniai toksikologiniai ir farmakologiniai tyrimai.

37.1.10. Jei vaistinis preparatas yra skirtas vartoti ilgą laiką, turi būti pateikiama išsami informacija apie bet kokius farmakologinio poveikio pakitimų po pakartotino vartojimo, taip pat ir nustatytą ilgalaikį dozavimą.

37.2. Turi būti pateikiami biofarmacinių tyrimų protokolai: biologinio įsisavinamumo tyrimų protokolai, lyginamasis biologinio įsisavinamumo, biologinio ekvivalentiškumo tyrimų protokolai, *in vitro* ir *in vivo* koreliacijos tyrimų protokolai bei biologinės analizės ir analizės metodai.

Be to, kai reikia įrodyti biologinį ekvivalentiškumą vaistiniams preparatams, nurodytiems Farmacijos įstatymo 11 straipsnyje, turi būti įvertintas biologinis įsisavinamumas.

37.3. Pateikiami tyrimų, susijusių su farmakokinetika, naudojant žmogaus kilmės biologines

medžiagas, protokolai. Šiame priede žmogaus kilmės biologinėmis medžiagomis laikomi bet kokie balytmai, ląstelės, audiniai ir kitos panašios

žmogaus kilmės medžiagos, kurios naudojamos *in vitro* arba *ex vivo* vaistinės medžiagos farmakokinetinėms savybėms įvertinti. Tam turi būti pateikiami plazmos baltymo surišimo tyrimo protokolai, kepenų metabolizmo ir veikliosios medžiagos sąveikos tyrimų protokolai, be to, kitų tyrimų, panaudojant žmogaus kilmės biologines medžiagas, protokolai.

37.4. Aprašomi žmogaus farmakokinetikos tyrimai:

37.4.1. aprašant farmakokinetiką, nurodoma:

37.4.1.1. rezorbcija (greitis ir dydis);

37.4.1.2. pasiskirstymas;

37.4.1.3. metabolizmas;

37.4.1.4. išskyrimas.

Turi būti apibūdintos kliniškai svarbios savybės, įtraukiant kinetinius duomenis dozavimo režimui nustatyti, ypač pacientams, priskiriamiems rizikos grupei, ir žmonių bei įvairių gyvūnų ryšių, naudotų iki klinikinuose tyrimuose, duomenų skirtumai.

Be standartinių daugelio mėginių farmakokinetikos tyrimų, klausimai dėl vidinių ir išorinių veiksnių įtakos dozės ir farmakokinetikos ryšių gali būti nagrinėjami ir populiacinės farmakokinetikos analizės būdu, paremtu išsklaidytu mėginių rinkimu klinikinių tyrimų metu. Turi būti pateikiami sveiko žmogaus ir ligonio farmakokinetikos ir pradinių tolerancijos tyrimų, farmakokinetikos tyrimų, įvertinančių vidinių ir išorinių veiksnių įtaką, ir populiacinės farmakokinetikos tyrimų protokolai.

37.4.2. Jei vaistinis preparatas paprastai vartoja kartu su kitais vaistiniais preparatais, turi būti pateikama išsami informacija apie bendro vartojimo tyrimus, atliktus siekiant nustatyti galimus farmakologinio poveikio pokyčius.

Turi būti ištirtos farmakokinetinės veikliosios medžiagos ir kitų vaistinių preparatų arba medžiagų sąveikos.

37.5. Aprašomi farmakodinamikos žmogaus organizme tyrimai:

37.5.1. farmakodinaminis poveikis ir jo koreliacija su veiksmingumu:

37.5.1.1. reakcijos priklausomybė nuo dozės bei jos kitimas laike;

37.5.1.2. dozavimo ir vartojimo pagrindimas;

37.5.1.3. veikimo būdas (jei įmanoma).

Turi būti aprašomas farmakodinaminis poveikis, nesusijęs su veiksmingumu.

Vien farmakodinamino poveikio žmogaus organizmui atskleidimo nepakanka, kad būtų pagrįstas bet koks konkretus galimas terapinis poveikis.

37.5.2. Jei vaistinis preparatas paprastai vartoja kartu su kitais vaistiniais preparatais, turi būti pateikama išsami informacija apie bendro vartojimo tyrimus, atliktus siekiant nustatyti galimus farmakologinio poveikio pokyčius.

Turi būti ištirtos farmakodinaminės veikliosios medžiagos ir kitų vaistinių preparatų arba medžiagų sąveikos.

37.6. Veiksmingumo ir saugumo tyrimų protokolai:

37.6.1. Iteisinti pateiktos indikacijos kontroliuojamų klinikinių tyrimų protokolai pagal šiuos reikalavimus:

37.6.1.1. Jei įmanoma, klinikiniai tyrimai turi būti atliekami kaip kontroliuojami atsitiktinės atrankos būdu, ir pagal tai, jei reikia, lyginami su placebo ir su pripažintu įrodytos terapinės vertės vaistiniu preparatu; bet koks kitas būdas turi būti pagrįstas. Kontrolinių grupių gydymas atskirais atvejais gali skirtis, be to, jis priklauso ir nuo etinių nuostatų bei nuo terapinės srities. Todėl kai kuriais atvejais labiau tiktu palyginti naujo vaistinio preparato veiksmingumą su pripažintu, įrodytos terapinės vertės vaistinio preparato veiksmingumu, o ne tiriamąjį preparatą lyginti su placebo.

37.6.1.2. Kiek įmanoma, ypač atliekant tyrimus, kai preparato poveikio neįmanoma objektyviai nustatyti, turi būti imamas priemonių, išskaitant atsitiktinės atrankos ir akluosius metodus, kad būtų išvengta subjektyvumo.

37.6.1.3. Tyrimų protokole turi būti išsamus taikytų statistinių metodų aprašas, nurodytas

pacientų skaičius ir jų įtraukimo į tyrimą pagrindimas (taip pat ir tyrimo galios apskaičiavimas), statistinės svarbos laipsnio ir statistinio matavimo vienetų aprašai. Aprašomos priemonės, kurių imtasi siekiant išvengti subjektyvumo, ypač atsitiktinės atrankos metodai. Vien to, kad į tyrimą įtraukta daug asmenų, nepakanka, kad tyrimas būtų laikomas tinkamai kontroliuojamu.

37.6.1.4. Duomenys apie saugumą turi būti įvertinami atsižvelgiant į Komisijos išleistas rekomendacijas, ypatingai atkreipiant dėmesį į reiškinius, dėl kurių buvo keičiamas dozė arba reikėjo skirti kitus vaistinius preparatus, galimus sunkius nepageidaujamus reiškinius ar reiškinius, dėl kurių pacientai buvo pašalinti iš tyrimo arba mirė. Turi būti nustatyti visi didesnės rizikos grupei priskiriami pacientai ar pacientų grupės, o ypatingas dėmesys skiriamas pažeidžiamiesiems pacientams, kurių gali dalyvauti nedaug, pvz., vaikams, nėščiomis moterims, silpniems senyvo amžiaus asmenims, žymų metabolizmo arba išskyrimo sutrikimų turintiems žmonėms ir t. t. Aprašytas vaistinio preparato saugumas visais jo vartojimo atvejais.

37.6.2. Nekontroliuojamų klinikinių tyrimų duomenų, gautų iš daugiau nei vieno tyrimo, analizės protokolai ir kitų klinikinių tyrimų protokolai.

37.7. Patirties išleidus vaistinį preparatą į rinką protokolas.

Jei vaistinis preparatas jau įteisintas trečiosiose šalyse, turi būti pateikiama informacija apie šio vaistinio preparato ir vaistinių preparatų, turinčių tos pačios veikliosios medžiagos ar medžiagų, sukeltą nepageidaujamą poveikį, jei įmanoma, susiejant ją su vaistinių preparatų suvartojimo apimtimis.

37.8. Tiriamujų duomenų anketų formos ir pacientų sąrašai.

Laikantis EVA išleistose atitinkamose rekomendacijose nustatytos tvarkos, tiriamujų duomenų anketų formos ir pacientų sąrašai turi būti pateikiami tokia seka kaip ir klinikinių tyrimų protokolai ir žymimi atitinkamai pagal tyrimus.

### III SKYRIUS

#### SPECIFINĖS VAISTINIO PREPARATO REGISTRACIJOS BYLOS IR REIKALAVIMAI

*Pakeistas skyriaus pavadinimas:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

38. Dėl ypatingų kai kurių vaistinių preparatų savybių visi šių Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų II skyriuje nurodyti reikalavimai turi būti atitinkamai pritaikyti vaistinio preparato registracijos bylai. Atsižvelgdamas į konkrečias sąlygas, pareiškėjas turi pateikti tinkamai joms pritaikytą bylos turinį.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

### PIRMASIS SKIRSNIS PRIPAŽINTAS MEDICININIS VARTOJIMAS

*Pakeistas skirsnio pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

39. Veikliajai (-iosioms) vaistinių preparatų medžiagai (-oms), kurios (-ių) medicininis vartojimas pripažintas (pripažstant jos (jų) veiksmingumą ir pakankamą saugumą), vadovaujantis Farmacijos įstatymo 11 straipsnio 14 dalimi, turi būti taikomi specialūs reikalavimai.

40. Pareiškėjas turi pateikti 1, 2 ir 3 modulio dokumentus, kaip nurodyta Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų II skyriuje. 4 ir 5 modulio dokumentuose turi būti pateikta išsami mokslinė bibliografija, iki klinikinės ir klinikinės charakteristikos.

41. Turi būti taikomi specialūs reikalavimai, leidžiantys įrodyti pripažintą medicininį vartojimą:

41.1. Kriterijai, į kuriuos reikia atsižvelgti nustatant, ar vaistinio preparato sudedamosioms dalims priskirtinas pripažintas medicininis vartojimas:

41.1.1. medžiagos vartojimo laikotarpis;

41.1.2. kiekybiniai medžiagos vartojimo aspektai;

41.1.3. medžiagos vartojimo mokslinė svarba, aprašyta mokslinėje literatūroje;

41.4. Ikklinikinėse ir (arba) klinikinėse apžvalgose turi būti paaiškinta, kuo svarbūs duomenys apie preparatą, kuris skiriasi nuo ketinamo pateikti rinkai. Turi būti nuspresta, ar ištirtajį preparatą, nepaisant skirtumų, galima laikyti panašiu į tą, dėl kurio registracijos pateikta paraiška.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

41.2. Pareiškėjo pateikti dokumentai turi apimti visus saugumo ir (arba) veiksmingumo vertinimo aspektus, atitinkamos literatūros apžvalgą arba nuorodas į ją, atsižvelgiant į prieš patiekiant vaistinį preparatą rinkai atlirkus tyrimus, ir į mokslinę literatūrą apie vartojimą, remiantis atlirkais epidemiologiniais ir ypač palyginamaisiais epidemiologiniais tyrimais. Turi būti pateikta visa – palanki ir nepalanki – informacija. Atsižvelgiant į nuostatas, taikomas pripažintu medicininio vartojimo kategorijai, ypač svarbu paaiškinti, kad ir bibliografinės nuorodos į kitus šaltinius (tyrimus, atlirkus patiekus vaistinį preparatą rinkai, epidemiologinius tyrimus ir t. t.), ne tik duomenys, susiję su testais ir tyrimais, gali būti laikomos svarių preparato saugumo ir veiksmingumo įrodymu, jei paraiškoje pakankamai išsamiai paaiškinami ir pagrindžiami naudotos informacijos šaltiniai.

41.3. Ypatingas dėmesys turi būti skiriamas bet kokios informacijos trūkumui ir būtina pagrįsti, kodėl neatlikus kai kurių tyrimų galima pripažinti saugumą ir (arba) veiksmingumą.

41.4. Ikklinikinėse ir (arba) klinikinėse apžvalgose turi būti paaiškinta, kuo svarbūs duomenys apie preparatą, kuris skiriasi nuo ketinamo pateikti rinkai. Turi būti nuspresta, ar ištirtajį preparatą, nepaisant skirtumų, galima laikyti panašiu į tą, dėl kurio rinkodaros teisės pateikta paraiška.

41.5. Ypač svarbi patirtis, susijusi su kitais į rinką jau pateiktais preparatais, turinčiais tokius pačius sudedamųjų medžiagų, ir pareiškėjas turėtų tai ypatingai pabrėžti.

## **ANTRASIS SKIRSNIS IŠ ESMĖS PANAŠŪS VAISTINIAI PREPARATAI**

*Pakeistas skirsnio pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

42. Paraiškose, pateiktose regiszruoti vaistinį preparatą, atitinkantį Farmacijos įstatymo 11 straipsnio 16 dalies nuostatas, turi būti pateikti duomenys, nurodyti 1, 2 ir 3 moduliuose, o kai pareiškėjas yra gavęs originalaus vaistinio preparato regiszruotojo sutikimą, gali būti pateikiamas nuorodos į 4 ir 5 modulius.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

43. Paraiškose, pateiktose regiszruoti vaistinį preparatą, atitinkantį Farmacijos įstatymo 11 straipsnio 5 dalies nuostatas, turi būti pateikti 1, 2 ir 3 moduliuose nurodyti duomenys kartu su duomenimis, įrodančiais biologinį prieinamumą ir biologinį ekvivalentiškumą referenciniams vaistiniams preparatui tuo atveju, kai pastaras nėra biologinis vaistinis preparatas.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

44. Ikklinikinėse ir klinikinėse šių preparatų apžvalgose bei santraukose ypatingas dėmesys turi būti skiriamas šiemems dalykams:

44.1. tvirtinimo apie esminį panašumą pagrindams;

44.2. veiklosios medžiagos gamybos serijose ir gatavame vaistiniame preparate esančių priemaišų (ir, kai reikia, skaidymosi produktą, susidarančių saugojimo metu), kurių buvimas numatytas regiszruoti pateikiamame preparate, santraukoms, bei šių priemaišų įvertinimui;

44.3. biologinio ekvivalentiškumo tyrimų įvertinimui arba pagrindimui, kodėl tyrimai nebuvvo atlikti, atsižvelgiant į Biologinio prieinamumo ir biologinio ekvivalentiškumo tyrimų

rekomendacijas;

44.4. paskelbtos literatūros, susijusios su medžiaga ir pateikta paraiška, atnaujinimui. Tai gali būti taikoma šiuo tikslu cituojamiems straipsniams iš kompetentingos redakcinės kolegijos redaguojamų žurnalų;

44.5. bet kokiam preparato charakteristikų santraukoje pateiktam nežinomam arba iš vaistinio preparato ir (arba) jo terapinės grupės savybių numanomam tvirtinimui, kuris turi būti aptartas iki klinikinėse ir klinikinėse apžvalgose ir santraukose ir pagrįstas informacija iš paskelbtos literatūros ir (arba) papildomų tyrimų;

44.6. jei reikia, tvirtinant skirtingu nei įteisintos veiklosios medžiagos druską, esterių arba darinių esminę panašumą, papildomiems duomenims, įrodantiems saugumo ir veiksmingumo savybių ekvivalentiškumą.

### **Papildomi duomenys, būtini specifinėmis sąlygomis**

45. Kai iš esmės panašaus vaistinio preparato veiklioji medžiaga turi tokį patį gydomajį elementą kaip ir atitinkamas originalus registruotas preparatas, bet susietą su kitokia druska, esterio kompleksu, dariniu, turi būti įrodyta, kad nėra jokių šios dalies farmakokinetinių, farmakodinamininių ir (arba) toksiškumo pakitimų, kurie turėtų įtakos saugumui ir veiksmingumui. Jei tokiai įrodymai nėra, šis susiejimas turi būti vertinamas kaip nauja veiklioji medžiaga.

46. Kai vaistinį preparatą planuojama vartoti kitoms terapinėms indikacijoms arba pateikti kitokia farmacine forma, arba skirti kitais būdais, skirtingomis dozėmis ar skirtingu dozavimo režimu, turi būti pateikiami atitinkamų toksikologinių ir farmakologinių tyrimų ir (arba) klinikinių tyrimų rezultatai.

## **KETVIRTASIS SKIRSNIS PANAŠŪS BIOLOGINIAI VAISTINIAI PREPARATAI**

*Pakeistas skirsnio pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

47. Biologiniams vaistiniams preparatams, atitinkantiems Farmacijos įstatymo 11 straipsnio 11 dalies nuostatas, reikalavimai gali būti nepakankami. Jei informacija apie iš esmės panašius (generinius) preparatus neįrodo dviejų biologinių vaistinių preparatų panašumo, turi būti pateikiami papildomi duomenys, visų pirma, apibūdinantys juos toksikologiniu ir klinikiniu požiūriu.

48. Kai nepriklausomas pareiškėjas, pasibaigus duomenų išimtinumo laikui, pateikia paraišką gauti biologinio vaistinio preparato, apibrėžto Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų 32 punkte, ir kuris susijęs su Bendrijoje registruotu referenciniu vaistiniu preparatu, turi būti taikomi šie reikalavimai:

48.1. Pateikiama informacija neturi apsiriboti 1, 2 ir 3 dokumentų moduliais (farmaciniams, cheminiams ir biologiniams duomenimis); ji papildoma duomenimis apie biologinių įsisavinamumą ir biologinių ekvivalentiškumą. Atsižvelgiant į atitinkamas moksliškes rekomendacijas, kiekvieno atveju atskirai nustatomas papildomų duomenų (t. y. toksikologinių ir kitų iki klinikinių ir atitinkamų klinikinių duomenų) pobūdis ir kiekis.

48.2. Dėl biologinių vaistinių preparatų įvairovės 4 ir 5 moduliuose numatytu tyrimų poreikį pateikia Tarnyba, atsižvelgusi į ypatingas kiekvieno konkretaus vaistinio preparato charakteristikas.

49. Bendrieji taikytini principai išdėstyti EVA paskelbtose rekomendacijose ir taikomi atsižvelgiant į kiekvieno konkretaus vaistinio preparato charakteristikas. Jei originalus įteisintas vaistinis preparatas turi daugiau nei vieną indikaciją, tvirtinimas, kad vaistinio preparato veiksmingumas ir saugumas yra panašus, turi būti pagrįstas arba, jei reikia, įrodytas pagal kiekvieną įteisinti pateiktą indikaciją.

## **PENKTASIS SKIRSNIS SUDĖTINIAI VAISTINIAI PREPARATAI**

*Pakeistas skirsnio pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

50. Paraškos gauti vaistinio preparato, kuris atitinka Farmacijos įstatymo 11 straipsnio 15 dalies nuostatas, turi būti skirtos naujiems vaistiniams preparatams, pagamintiems bent jau iš dviejų veikliųjų medžiagų, kurios anksčiau nebuvo registruotos kaip sudėtinis vaistinis preparatas.

51. Su šiomis sudėtiniam vaistiniam preparatui skirtomis paraškomis turi būti pateikiama visa byla (1–5 moduliai). Jei reikia – informacija apie gamybos vietas ir papildomus veiksnius, saugumą.

## **ŠEŠTASIS SKIRSNIS PARAIŠKŲ IŠIMTINĖMIS APLINKYBĖMIS DOKUMENTAI**

*Pakeistas skirsnio pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

52. Vaistinis preparatas gali būti įregistruotas suteikus specialius įpareigojimus, jei, kaip apibrežta Direktyvos 2001/83/EB 22 straipsnyje, pareiškėjas gali įrodyti, kad jis nepajėgus pateikti išsamių duomenų apie veiksmingumą ir saugumą įprastomis vartojimo sąlygomis, nes:

52.1. svarstomų vaistinio preparato indikacijų pasitaiko taip retai, kad iš pareiškėjo pagrįstai negalima tikėtis, jog bus pateikta išsamių įrodymų, arba

52.2. išsamių įrodymų negalima pateikti dėl mokslo pasiekimų, arba

52.3. tokios informacijos rinkimas prieštarautų pripažintiems medicinos etikos principams.

53. Tokie įpareigojimai gali būti:

53.1. Per Tarnybos nustatyta laikotarpį pareiškėjas turi baigti nustatyta tyrimų programą, kurios rezultatai turi sudaryti pakartotinio naudos ir rizikos savybių įvertinimo pagrindą.

53.2. Svarstomas vaistinis preparatas gali būti išduodamas (parduodamas) tik pateikus receptą ir tam tikrais atvejais gali būti skiriamas tik griežtos medicininės priežiūros sąlygomis, geriausia stacionarineje sveikatos priežiūros įstaigoje, o radiofarmacinių preparatų atveju – sveikatos priežiūros įstaigoje, turinčioje veiklos su jonizuojančiosios Spinduliuotės šaltiniai licenciją.

53.3. Pakuotės lapelis ir bet kokia kita farmacinė informacija turi atkreipti gydytojo dėmesį į aplinkybę, kad turima informacija apie šį vaistinį preparatą kol kas, tam tikrais konkrečiais atvejais, gali būti netiksli.

## **SEPTINTASIS SKIRSNIS MIŠRIOS PARAIŠKOS REGISTRUOTI VAISTINIŲ PREPARATĄ**

*Pakeistas skirsnio pavadinimas:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

54. Mišrios paraškos registruoti vaistinių preparatą – tai paraškų bylos, kurių 4 ir (arba) 5 moduliai sudaro pareiškėjo atliktų ribotų iki klinikinių ir (arba) klinikinių tyrimų protokolai ir bibliografinės nuorodos. Visi kiti moduliai pateikiami šių Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų II skyriuje nustatyta tvarka. Tarnyba turi pripažinti kiekvienu atveju atskirai pareiškėjo pateiktą konkrečiam atvejui pasiūlytą formą.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

## **IV SKYRIUS VAISTINIŲ PREPARATŲ GRUPĖS**

*Pakeistas skyriaus pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

55. Ši dalis nustato specifinius reikalavimus šiame skyriuje nurodytomis vaistinių preparatų grupėms.

**PIRMASIS SKIRSNIS**  
**BIOLOGINIAI VAISTINIAI PREPARATAI**  
 Vaistiniai preparatai iš plazmos

*Pakeistas skirsnio pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

56. Vaistinių preparatų, gautų iš žmogaus krauso arba plazmos, nukrypstant nuo 3 modulio, registracijos bylos reikalavimai pateikti informaciją apie pradines medžiagas ir žaliavas pagal Vaistinių preparatų tyrimų standartą ir protokolą 32 punktą, pradinėms medžiagoms, pagamintoms iš žmogaus krauso arba plazmos, gali būti pakeisti Pagrindine plazmos byla, pripažinta tinkama laikantis Vaistinių preparatų tyrimų standartą ir protokolą 57–59 punktų reikalavimų.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

57. Svarbiausi Pagrindinės plazmos bylos principai:

57.1. Pagrindinė plazmos byla – tai atskiras dokumentas, neįtraukiamas į paraiškos registruoti vaistinį preparatą bylą ir pateikiantis išsamią informaciją apie visą žmogaus plazmą, naudojamą kaip pradinę medžiaga ir (arba) žaliava dalinėms ar tarpinėms frakcijoms pagaminti, taip pat apie pagalbinių ir veikliųjų medžiagų sudedamąsias dalis, kurios yra vaistinio preparato arba medicinos prietaiso dalys pagal 2000 m. lapkričio 16 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2000/70/EB (OL 2004 m. *specialusis leidimas*, 13 skyrius, 26 tomas, p. 72), iš dalies keičiančią Tarybos direktyvą 93/42/EB dėl medicinos prietaisų, kuriuose yra stabilių žmogaus krauso arba žmogaus plazmos darinių (OL 2004 m. *specialusis leidimas*, 13 skyrius, 12 tomas, p. 82).

57.2. Kiekvienas centras arba įstaiga, kurioje frakcionuojama ar perdirbama žmogaus plazma, turi parengti ir saugoti atnaujintos išsamios informacijos, susijusios su Pagrindine plazmos byla, rinkinį.

57.3. Asmuo, teikiantis paraišką registruoti vaistinį preparatą (toliau – pareiškėjas), arba vaistinio preparato registruotojas turi pateikti EVA arba Tarnybai Pagrindinę plazmos bylą. Jei pareiškėjas arba vaistinio preparato registruotojas nėra Pagrindinės plazmos bylos turėtojas, jie turi turėti Pagrindinę plazmos bylą savo žinioje ir pateikti ją Tarnybai. Bet kokiu atveju pareiškėjas arba vaistinio preparato registruotojas turi prisiimti atsakomybę už vaistinį preparatą.

57.4. Tarnyba, svarstydamas paraišką registruoti vaistinį preparatą, prieš priimdamas sprendimą dėl registracijos, turi sulaukti EVA pažymėjimo.

57.5. Bet kokioje registracijos byloje, kurioje yra duomenų apie sudedamąsias dalis iš žmogaus plazmos gautų darinių, duomenys apie plazmą, naudojamą kaip pradinę medžiaga ar žaliava, turi būti paremti atitinkama Pagrindine plazmos byla.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

58. Pagrindinės plazmos bylos turiniui taikomi šie reikalavimai:

58.1. laikantis Direktyvos 2001/83/EB 109 straipsnio nuostatų, kurioje pateikti reikalavimai dėl donorų tinkamumo ir medžiagos, gautos iš donorų, tikrinimo, į Pagrindinę plazmos bylą turi būti įtraukiama informacija apie plazmą, naudojamą kaip pradinę medžiaga arba žaliava, ypatingai:

58.1.1. plazmos kilmė:

58.1.1.1. informacija apie centrus arba įstaigas, kuriose renkamas kraujas ar plazma, išskaitant inspekcijų ir patvirtinimo duomenis, taip pat epidemiologinius duomenis apie infekcines ligas, perduodamas per kraują;

58.1.1.2. informacija apie centrus arba įstaigas, kuriose tikrinama iš donorų paimta medžiaga, ir plazmos bankus, išskaitant inspekcijų ir patvirtinimo duomenis;

58.1.1.3. krauso ar plazmos donorų atrankos ar atmetimo kriterijai;

58.1.1.4. sistema, kuri leidžia atsekti kiekvieną medžiagos paėmimo iš donoro atvejį nuo

kraujo ar plazmos surinkimo iki pat gatavų produktų ir *vice versa*;

58.1.2. plazmos kokybė ir saugumas:

58.1.2.1. atitiktis Europos farmakopėjos monografijoms;

58.1.2.2. donorų kraujo ar plazmos ir kraujo ar plazmos bankų tyrimas dėl infekcinių veiksninių, įskaitant informaciją apie tyrimų metodus, ir plazmos bankų atveju – taikomų tyrimų specialiojo patvirtinimo (validacijos) duomenys;

58.1.2.3. maišelių kraujui ir plazmai rinkti techninės charakteristikos, įskaitant informaciją apie naudojamų antikoaguliantų tirpalus;

58.1.2.4. plazmos transportavimo ir laikymo sąlygos;

58.1.2.5. bet kokios inventoriaus laikymo ir (arba) karantino procedūros;

58.1.2.7. plazmos banko apibūdinimas;

58.1.3. sistema, kuri nustatyta gautų iš plazmos vaistinių preparatų gamintojo ir (arba) plazmos frakcionuotojo/ perdirbėjo, iš vienos pusės, ir kraujo/plazmos rinkimo ir tyrimo centrų arba įstaigų, iš kitos pusės, bendradarbiavimo sąlygas ir sutartas specifikacijas.

58.1.4. Pagrindinėje plazmos byloje turi būti pateikiamas sąrašas tų vaistinių preparatų, kuriems galioja ši byla; sąrašas turi apimti tiek vaistinius preparatus, kurie jau įregistruoti, tiek ir tuos, kurių paraška registruoti dar tik svarstoma, įskaitant ir vaistinius preparatus, nurodytus Parlamento ir Tarybos direktyvos 2001/20/EB dėl geros klinikinės praktikos įdiegimo vykdant žmonių vartojamų vaistinių preparatų klinikinius tyrimus 2 straipsnyje.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

59. Įvertinimas ir pažymėjimas. Taikomi šie reikalavimai:

59.1. Jei vaistinis preparatas dar neįteisintas, pareiškėjas pateikia Tarnybai visą bylą, prie kurios pridedama atskira Pagrindinė plazmos byla, jei tokios bylos dar nėra.

59.2. Pagrindinė plazmos byla yra mokslinio ir techninio įvertinimo, atliekamo EVA, objektas. Įvertinus teigiamai, išduodamas Pagrindinės plazmos bylos atitikties Bendrijos teisės aktams pažymėjimas, prie kurio pridedamas vertinimo protokolas. Išduotas pažymėjimas galioja visoje Bendrijoje.

59.3. Pagrindinė plazmos byla turi būti kasmet atnaujinama ir kasmet turi būti išduodamas pažymėjimas.

59.4. Pagrindinės plazmos bylos turinio pakeitimai vertinami pagal procedūrą, kuri nustatyta 2003 m. birželio 3 d. Komisijos reglamentu (EB) Nr. 1085/2003 dėl leidimo prekiauti žmonėms skirtais ir veterinariniais vaistais, išduoto pagal tarybos reglamentą (EEB) Nr. 2309/93, sąlygų keitimo nagrinėjimo (OL 2004 specialusis leidimas, 13 skyrius, 31 tomas, p. 231) (toliau – Reglamentas (EB) Nr. 2309/93).

59.5. Tarnyba, nagrinėdama paraišką registruoti vaistinių preparatą arba jau vaistinis preparatas įregistruotas, turi atsižvelgti į atitinkamo (-ų) vaistinio (-ių) preparato (-ų) Pagrindinei plazmos bylai išduotą atitikties pažymėjimą, pakartotiną pažymėjimą ar pakeitimą.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

59.6. Jeigu, nesilaikant Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų 59.2 papunkčio nuostatų, pagal kurias Pagrindinė plazmos byla susijusi tik su iš kraujo ar plazmos gautais vaistiniai preparatais, kurių registracija galioja tik vienoje valstybėje narėje, mokslinių ir techninių minėtos Pagrindinės plazmos bylos įvertinimą atlieka Tarnyba.

## Vakcinos

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

60. Žmonėms skirtoms vakcinoms, nukrypstant nuo 3 modulio dokumentų nuostatų dėl veikliosios (-iuju) medžiagos (-ų), kai informacija apie veikliajų (-iasias) medžiagą (-as) pateikiama

remiantis Pagrindinės vakcinos antigeno bylos sistema, turi būti taikomi Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų 61–64 punktų reikalavimai.

61. I kitos nei žmogaus gripo vakcinos registracijos bylą dėl kiekvieno antigeno, kuris yra tos vakcinos veiklioji medžiaga, turi būti įtraukama Pagrindinė vakcinos antigeno byla.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

62. Pagrindinės vakcinos antigeno bylos principai:

62.1. Pagrindinė vakcinos antigeno byla – tai atskira byla, įtraukta į vakcinos registracijos bylą ir pateikianti visą reikiama biologinę, farmakologinę ir cheminę informaciją apie kiekvieną veikliają medžiagą, kuri yra vaistinio preparato dalis. Šis dokumentas gali būti bendras vienai arba kelioms monovalentinėms ir (arba) sudėtinėms vakcinoms, kai jį pateikia vienas pareiškėjas arba vaistinio preparato registratorius.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

62.2. Vakcinos sudėtyje gali būti vienas arba daugiau skirtingų antigenų. Veikliųjų medžiagų skaičius yra lygus vakcinoje esančių antigenų skaičiui.

62.3. I sudėtinį vakcinų sudėtį įeina bent du skirtingi antigenai, kurių tikslas – apsaugoti nuo vienos arba daugiau infekcinių ligų.

62.4. Monovalentinė vakcina – tai vakcina, į kurios sudėtį įeina vienas vakcinos antigenas, kurio tikslas – apsaugoti nuo vienos infekcinės ligos.

63. Pagrindinė vakcinos antigeno byla turi apimti informaciją, išrinktą iš atitinkamo 3 modulio dokumentų („Veiklioji medžiaga“) skyriaus „Kokybės duomenys“, kaip apibrėžta šių Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų II skyriuje. Turi būti pateikta:

63.1. bendra informacija, įskaitant atitiktį atitinkamai (-oms) Europos farmakopėjos monografijai (-joms);

63.2. informacija apie veikliosios medžiagos gamybą turi apimti gamybos procesą, pradines medžiagas ir žaliavas, specialias priemones, skirtas TSE ir atsitiktinių veiksniių saugumui įvertinti, patalpas ir įrangą;

63.3. veikliosios medžiagos apibūdinimas;

63.4. veikliosios medžiagos kokybės kontrolė;

63.5. pamatiniai standartai ir medžiagos;

63.6. veikliosios medžiagos talpyklė ir jos uždarymo sistema;

63.7. veikliosios medžiagos stabilumas.

64. Įvertinimas ir pažymėjimas. Taikomi šie reikalavimai:

64.1. Pristatydamas naujas vakcinas, į kurių sudėtį įeina nauji vakcinų antigenai, pareiškėjas turi pateikti Tarnybai visą registracijos bylą, įskaitant kiekvieno konkretaus antigeno pagrindines bylas, jei iki tol tokią bylą nebuvvo. Pagrindinės vakcinos antigeno bylos mokslinį ir techninį įvertinimą atlieka EVA. Įvertinus teigiamai, išduodamas kiekvienos Pagrindinės vakcinos antigeno bylos atitinkties Bendrijos teisės aktams pažymėjimas, prie kurio pridedamas vertinimo protokolas. Pažymėjimas galioja visoje Bendrijoje.

64.2. Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų 64.1 papunkčio nuostatos taikomos kiekvienai vakcinais, kuri sudaryta iš naujų vakcinos antigenų derinių nepriklausomai nuo to, ar vienas ar daugiau šių vakcinos antigenų įeina į vakciną, kurios jau įregistruotos Bendrijoje, sudėtį.

64.3. Pakeisdama įteisintos Bendrijoje vakcinos Pagrindinės vakcinos antigeno bylos turinį, EVA atlieka mokslinį ir techninį įvertinimą Reglamento (EB) Nr. 1085/2003 nustatyti procedūrų tvarka. Įvertinus teigiamai, EVA išduoda Pagrindinės vakcinos antigeno bylos atitinkties Bendrijos teisės aktams pažymėjimą. Pažymėjimas galioja visoje Bendrijoje.

64.4. Jeigu, nukrypstant nuo Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų 64.1–64.3 papunkčių nuostatų, Pagrindinė vakcinos antigeno byla susijusi tik su vakcina, kuri nebuvvo (ar nebus) registruota laikantis Bendrijos procedūrų ir jeigu įteisintos vakcinos sudėtyje yra antigenų, kurie nebuvvo įvertinti laikantis Bendrijos procedūrų, mokslinį ir techninį minėto Pagrindinės

vakcinos antigeno bylos įvertinimą bei jo vėlesnius pakeitimus turi atlikti Tarnyba, jei vakcina registruojama Lietuvos Respublikoje.

64.5. Tarnyba, nagrinėdama paraišką registratoriui vakciną, arba, kai vakcina jau įregistruota, turi atsižvelgti į atitinkamo (-ų) vaistinio (-ių) preparato (-ų) Pagrindinei vakcinos antigeno bylai išduotą pažymėjimą, pakartotinį pažymėjimą ar pakeitimą.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

## **ANTRASIS SKIRSNIS RADIOFARMACINIAI VAISTINIAI PREPARATAI IR JŲ PIRMTAKAI**

*Pakeistas skirsnio pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

65. Teikiant paraišką registratoriui radiofarmacinių vaistinių preparatą vadovaujantis Farmacijos įstatymo 8 straipsnio 2 dalimi ir sveikatos apsaugos ministro patvirtintų Vaistinių preparatų registravimo taisyklių 8 punktu kartu pateikiama visa registracijos byla, kurioje turi būti tokia specifinė informacija:

65.1. 3 modulio dokumentuose nurodoma:

65.1.1. Radiofarmacinių vaistinių preparatų rinkinių, kurių radioaktyvumas turi būti pažymėtas talpyklės etiketėje gamintojui jį nurodžius, veikliaja medžiaga yra laikoma ta produkto dalis, kuri skirta pernešti ar sujungti radionuklidą. Radiofarmacinių vaistinių preparatų rinkinių gamybos metodo aprašyme turi būti pateikta išsami informacija apie rinkinio gamybą bei rekomenduojamas galutines procedūras ruošiant iš jo radioaktyvųjų vaistinių preparatą. Turi būti pateikta informacija apie būtinias radionuklido specifikacijas, jei reikia – atitinkamai pagal bendrinius ar specifinius Europos farmakopėjos straipsnius. Be to, turi būti pateikta informacija apie visus junginius, kurie yra svarbūs radioaktyviai pažymint rinkinį. Taip pat turi būti apibūdinama pažymėtų radioizotopais junginių struktūra.

Pateikiant radionuklidų registracijos bylas, turi būti aptartos branduolinės reakcijos. Radionuklidų generatorių veiklosiomis medžiagomis yra laikomas ir pirminis, ir antrinis radionuklidai.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

65.1.2. Radionuklido rūšis, izotopo tapatybė, galimos priemaišos, nešiklis, vartojimas ir specifinis aktyvumas.

65.1.3. I pradines medžiagas jeina ir švitinimo taikinio medžiagos.

65.1.4. Cheminio ir radiocheminio grynumo ir ryšio su biologiniu pasiskirstymu svarstymai.

65.1.5. Radionuklido grynumas, radiocheminis grynumas ir specifinis aktyvumas.

65.1.6. Informacija apie pirminio ir antrinio radionuklidų tyrimą. Generatorių eliuatų atveju – ir informacija apie pirminiu radionuklidu bei generatoriaus sistemos kitų komponentų tyrimus.

65.1.7. Reikalavimas išreikšti veiklosios medžiagos kiekį aktyviųjų dalelių kiekiu turi būti taikomas tik radiofarmacinių vaistinių preparatų rinkiniams. Radionuklidų radioaktyvumas turi būti išreiškiamas bekerliais, nurodant konkrečią datą ir, jei reikia, laiką su nuoroda į laiko zoną. Turi būti nurodytas radiacijos tipas.

65.1.8. Aprašant rinkinius, gatavo preparato specifikacijoje turi būti pateikti preparatų tyrimų, atliktų po to, kai jis buvo radioaktyviai pažymėtas, rezultatai. Taip pat turi būti aprašyti radioaktyviai pažymėtų junginių atitinkami radiocheminio bei radionuklidinio grynumo kontrolės tyrimai. Visos medžiagos, svarbios radioaktyviai žymint preparatą, turi būti identifikuotos ir kiekybiškai ištirtos.

65.1.9. Informacija apie radionuklidų generatorių, radionuklidų rinkinių ir radioaktyviai pažymėtų preparatų stabilumą. Radiofarmacinių vaistinių preparatų, kurie pateikiami daugkartinių dozių flakonuose, turi būti nurodytas stabilumas jų vartojimo metu.

65.2. 4 modulio dokumentuose: pripažystama, kad radiofarmacinių vaistinių preparatų

toksiškumas gali priklausyti nuo spindulinės dozės. Diagnostikoje – tai nepageidaujama radiofarmacinių vaistinių preparatų vartojimo pasekmė, terapijoje – pageidaujama savybė. Todėl vertinant radiofarmacinių vaistinių preparatų saugumą ir veiksmingumą turi būti atsižvelgiama į reikalavimus radiofarmaciniams vaistiniams preparatams ir radiacinės dozimetrijos aspektus. Organo ir audinio apšvita turi būti dokumentuojama. Absorbuotos spindulių dozės dydis turi būti apskaičiuojamas pagal tiksliai nustatyta, tarptautiniu mastu pripažintą sistemą, atsižvelgiant į konkretų vartojimo būdą.

65.3. 5 modilio dokumentuose: jei reikia, turi būti pateikti klinikinių tyrimų rezultatai, jei ne – jų nebuvimas pagrįstas klinikinėse apžvalgose.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

66. Radiofarmacinių vaistinių preparatų pirmtakams taikomi šiuo punktu nustatyti reikalavimai. Kai radiofarmacinių vaistinių preparatų pirmtakas išimtinai skirtas radioaktyviai pažymėti medžiagas, svarbiausia pateikti informaciją, kuri apibūdintų galimas nepakankamo žymėjimo radioizotopais veiksmingumo arba radioizotopais žymėto junginio disociacijos *in vivo* pasekmes, t. y. aptarti padarinius, kuriuos dėl laisvų radionuklidų patyrė pacientas. Be to, reikia pateikti atitinkamą informaciją apie profesinę riziką, t. y. ligoninių personalo ir aplinkos apšvitą radioaktyviaisiais spinduliais.

Jei įmanoma, visų pirma turi būti pateikiama ši informacija:

66.1. 3 modilio dokumentuose: registruojant radiofarmacinių vaistinių preparatų pirmtakus, kur reikia, turi būti taikomi 3 modilio dokumentų reikalavimai Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų 65.1 papunktyje nustatyta tvarka.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

66.2. 4 modilio dokumentuose:

66.2.1. Aprašant vienos dozės ir kartotinių dozių toksiškumą, jei nepagrindžiama kitaip, turi būti pateikiami tyrimų, atliktų laikantis geros laboratorinės praktikos nuostatų, kaip apibrėžta Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministro, aplinkos ministro ir žemės ūkio ministro 2001 m. lapkričio 23 d. įsakymu Nr. 612/564/411, suderintu su Europos Parlamento ir Tarybos direktyvomis 2004/10/EB ir 2004/9/EB, rezultatai.

Manoma, kad tokiu atveju radionuklidų mutageniškumo tyrimai nėra naudingi.

66.2.2. Turi būti pateikiama informacija apie cheminį toksiškumą ir atitinkamą „šaltojo“ nuklido pasiskirstymą.

66.3. 5 modilio dokumentuose: manoma, kad klinikinė informacija gauta atlikus pirmtakų klinikinius tyrimus nėra svarbi radiofarmacinių vaistinių preparatų pirmtako, naudojamo išimtinai radioaktyviams žymėjimui, atveju.

Tačiau turi būti pateikiama informacija, įrodanti radiofarmacinių vaistinių preparato pirmtako, prijungto prie atitinkamų nešėjo molekulų, klinikinę naudą.

## **TREČIASIS SKIRSNIS** **HOMEOPATINIAI VAISTINIAI PREPARATAI**

*Pakeistas skirsnio pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

67. Paraiškų registruoti homeopatinius vaistinius preparatus, apibūdintus Farmacijos įstatymo 2 straipsnio 18 dalyje, 3 ir 4 modilio dokumentų turiniui taikomos šios specifinės nuostatos:

67.1. 3 modilio dokumentams:

67.1.1. 3 modilio dokumentų nuostatos su toliau išvardytais pakeitimais turi būti taikomos dokumentams, pateikiamies registruoti vaistinių preparatą pagal sveikatos apsaugos ministro patvirtintą supaprastintą homeopatiniių vaistinių preparatų registravimo procedūrą, taip pat

dokumentams, pateikiamiems registruoti homeopatinį vaistinį preparatą pagal sveikatos apsaugos ministro patvirtintų Vaistinių preparatų registravimo taisyklių 6 punktą.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

67.1.2. Sąvokos: lotyniškas homeopatinės žaliavos pavadinimas, nurodytas homeopatinio vaistinio preparato registravimo byloje, turi atitikti lotynišką pavadinimą pagal Europos farmakopėją arba, jei tokio nėra, pagal oficialią valstybės narės farmakopėją. Jei reikia, turi būti pateiktas tradicinis, kiekvienoje valstybėje narėje vartojamas (-i) preparato pavadinimas (-ai).

67.1.3. Pradinių medžiagų kontrolė:

67.1.3.1. Išsami informacija apie pradinių medžiagų, t. y. visų medžiagų, išskaitant ir žaliavas bei tarpinius produktus iki galutinio skiedimo, panaudotų gatavo vaistinio preparato gamybai, ir dokumentai turi būti pridėti prie paraiškos kaip papildoma medžiaga apie homeopatinę žaliavą.

67.1.3.2. Bendri kokybės reikalavimai turi būti taikomi visoms pradinėms medžiagoms ir žaliavoms, taip pat ir tarpiniams gamybos proceso etapams iki galutinio skiedimo, panaudotoms gatavo vaistinio preparato gamybai. Jeigu įmanoma, reikalaujama atlikti tyrimus tuo atveju, kai yra toksinių komponentų, ir tada, kai galutinio skiedinio kokybės kontrolė negalima dėl didelio skiedimo laipsnio. Kiekvienas gatavo vaistinio preparato gamybos proceso etapas, nuo pradinių medžiagų iki galutinio skiedimo, turi būti išsamiai aprašytas.

Jei skiedžiama, turi būti laikomasi homeopatinės gamybos metodų, nurodytų atitinkamame Europos farmakopėjos straipsnyje arba, jei tokio nėra, oficialioje valstybės narės farmakopėjoje.

67.1.4. Gatavo vaistinio preparato kontroliniai tyrimai: visiems gataviems homeopatiniams vaistiniams preparatams turi būti taikomi bendri kokybės reikalavimai, bet kokį nukrypimą nuo jų pareiškėjas privalo tinkamai pagrasti.

Turi būti identifikuotos ir ištirtos visos svarbios toksinės sudedamosios dalys. Jeigu galima pagrasti, kad visų svarbių toksinių sudedamuju dalių identifikavimas ir (ar) tyrimai neįmanomi, pavyzdžiui, dėl jų skiedimo gatavame vaistiniame preparate, kokybę turi patvirtinti gamybos ir skiedimo procesų specialusis patvirtinimas (validacija).

67.1.5. Stabilumo tyrimai: turi būti atskleistas gatavo vaistinio preparato stabilumas. Homeopatinės žaliavos stabilumo duomenys paprastai taikomi iš jo gautiems skiediniams arba trituracijoms. Jeigu veikliosios medžiagos identifikuoti ar tyrimų atlikti neįmanoma dėl skiedimo laipsnio, gali būti įvertinti farmacinės formos stabilumo duomenys.

67.2. 4 modilio dokumentų nuostatos turi būti taikomos homeopatiniams vaistiniams preparatams, registruotiemis pagal sveikatos apsaugos ministro patvirtintą supaprastintą homeopatinį vaistinių preparatų registravimo procedūrą.

Turi būti pagrasta, kodėl kokia nors informacija nepateikta, pavyzdžiui, kodėl saugumo lygis gali būti laikomas priimtinu, nors ir trūksta kai kurių tyrimo duomenų.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

## **KETVIRTASIS SKIRSNIS AUGALINIAI VAISTINIAI PREPARATAI**

*Pakeistas skirsnio pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

68. Kartu su paraiška registruoti vaistinį preparatą pagal sveikatos apsaugos ministro patvirtintą supaprastintą tradicinių augalinių vaistinių preparatų registravimo procedūrą turi būti pateikiama visa registravimo byla, parengta laikantis šių reikalavimų. Rengiant 3 modilio dokumentus, turi būti vadovaujamas 3 modilio dokumentų nuostatomis, tarp jų ir atitikimu Europos farmakopėjos straipsniui (-iams). Pateikiant paraišką, turi būti atsižvelgiama į mokslo pasiekimus ir į šiuos aspektus:

68.1. Augalinėms medžiagoms ir augaliniam preparatams taikomi šie reikalavimai:

68.1.1. Šiame dokumente terminai „augalinės medžiagos ir preparatai“ turi būti laikomi terminų „augaliniai vaistai ir augaliniai vaistiniai preparatai“, apibrėžtų Europos farmakopėjoje, atitinkaminiems.

68.1.2. Pateikiant augalinių medžiagų nomenklatūrą, turi būti nurodytas dvinaris mokslinis augalo pavadinimas (gentis, rūšis, atmaina ir autorius) ir chemotipas (jei taikytina), augalo dalys, augalinės medžiagos apibūdinimas, kiti pavadinimai (sinonimai, minimi kitose farmakopėjose) ir laboratorinis kodas.

68.1.3. Pateikiant augalinių preparatų nomenklatūrą, turi būti nurodytas dvinaris mokslinis augalo pavadinimas (gentis, rūšis, atmaina ir autorius) ir chemotipas (jei taikytina), augalo dalys, augalinio preparato apibūdinimas, augalinės medžiagos savykinis kiekis augaliniame preparate, ekstrahavimo tirpiklis (-iai), kiti pavadinimai (sinonimai, minimi kitose farmakopėjose) ir laboratorinis kodas.

68.1.4. Dokumento skyriuje, skirtame augalinės (-ių) medžiagos (-ų) ir augalinio(-ių) preparato (-ų) struktūrai, jei taikytina, turi būti pateikti šie duomenys: fizinė forma, sudedamuju dalių, kurių terapinis poveikis ar žymenys (molekulinė formulė, savykinė molekulinė masė, struktūrinė formulė, taip pat ir savykinės bei absoliučiosios stereocheminės savybės, molekulinė formulė, savykinė molekulinė masė) žinomi, taip pat ir kita (-os) sudedamoji (-osios) dalis (-ys).

68.1.5. Dokumento skyriuje, skirtame augalinių medžiagų gamintojui, jei įmanoma, turi būti pateikti šie duomenys: kiekvieno tiekėjo, tarp jų ir dirbančių pagal sutartis, pavadinimas, adresas ir atsakomybė, kiekviena siūloma vieta ar įrenginiai, reikalingi augalinei medžiagai gaminti, surinkti ar tirti.

68.1.6. Dokumento skyriuje, skirtame augalinio preparato gamintojui, jei įmanoma, turi būti pateikti šie duomenys: kiekvieno gamintojo, tarp jų ir dirbančių pagal sutartis, pavadinimas, adresas ir atsakomybė, kiekviena siūloma gamybos vieta ar įrenginiai, reikalingi augaliniam preparatui gaminti ar tirti.

68.1.7. Aprašant augalinės medžiagos gamybos procesą ir jo proceso kontrolę, turi būti išsamiai apibūdinta augalų produkcija ir surinkimas, apimant ir geografinius vaistinių augalų šaltinius bei kultivavimo, derliaus nuėmimo, džiovinimo ir saugojimo sąlygas.

68.1.8. Aprašant augalinio preparato gamybos procesą ir proceso kontrole, turi būti išsamiai apibūdintas augalinių preparatų gamybos procesas, apimant patį procesą, tirpiklius ir reagentų rūšis, valymo etapus ir standartizaciją.

68.1.9. Aprašant gamybinių procesų pagrindimą, jei taikytina, atsižvelgiant į siūlomą vartojimo būdą ir ypatybes, turi būti pateikiama trumpa augalinės (-ių) medžiagos (-ų) ir augalinio (-ių) preparato (-ų) gavimo ir apdirbimo santrauka. Jei įmanoma, turi būti aptarti augalinės (-ių) medžiagos (-ų) ir augalinio (-ių) preparato (-ų) sudėties taikomos (-ų) bylos (-ų) bibliografiniams duomenims pagrįsti bei paraiškoje pateiktos augalinės (-ių) medžiagos (-ų) ir augalinio (-ių) preparato (-ų), sudarančio (-ių) augalinio vaistinio preparato veikliajų (-išias) medžiagą (-as), fitocheminės sudėties palyginimo duomenų rezultatai.

68.1.10. Aprašant augalinės medžiagos struktūros ir kitų charakteristikų ištyrimo lygi, turi būti pateikiama informacija apie botanines, makroskopines, mikroskopines, fitochemines savybes ir, jei būtina, apie biologinį aktyvumą.

68.1.11. Jei įmanoma, turi būti pateikiamos augalinės (-ių) medžiagos (-ų) ir augalinio (-ių) preparato (-ų) specifikacijos.

68.1.12. Jei įmanoma, turi būti aprašomas analizės metodikos, naudojamos tiriant augalinę (-es) medžiagą (-as) ir augalinį (-ius) preparatą (-us).

68.1.13. Aprašant analizės metodikų specialųjį patvirtinimą (validaciją), turi būti pateikiama analizės specialiojo patvirtinimo (validacijos) informacija, išskaitant eksperimentinius duomenis apie analizės metodikas, taikytas augalinės (-ių) medžiagos (-ų) ir augalinio (-ių) preparato (-ų) tyrimams.

68.1.14. Aprašant gamybos serijų analizes, turi būti pateikiami augalinės (-ių) medžiagos (-ų) ir augalinio (-ių) preparato (-ų), išskaitant ir farmakopėjinį medžiagų, gamybos serijų aprašas ir

gamybos serijų analizės rezultatai.

68.1.15. Jei įmanoma, turi būti pagrindžiamos (-ų) augalinės (-ių) medžiagos (-ų) ir augalinio (-ių) preparato (-ų) specifikacijos.

68.1.16. Jei įmanoma, turi būti pateikama informacija apie patvirtintus etalonus ir patvirtintas medžiagos, naudotas tiriant augalinę (-es) medžią (-as) ir augalinį (-ius) preparatą (-us).

68.1.17. Tuo atveju, kai augalinė (-ės) medžiaga (-os) ir augalinis (-iai) preparatas (-ai) yra Europos farmakopėjos straipsnio objektas, pareiškėjas gali prašyti tinkamumo pažymėjimo, kurį išduoda Europos vaistų kokybės ir sveikatos rūpybos direktoratas.

68.2. Aprašant augalinių vaistinių preparatų formuluotės plėtojimą, atsižvelgiant į siūlomą vartojimo būdą ir ypatybes, turi būti pateikta trumpa augalino vaistinio preparato plėtojimo santrauka. Jei įmanoma, turi būti aptarti augalinių preparatų taikomų registravimo bylos bibliografiniams duomenims pagrįsti, bei paraškoje pateikto augalino vaistinio preparato fitocheminės sudėties palyginimo duomenų rezultatai.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

## **PENKTASIS SKIRSNIS RETIEJI VAISTINIAI PREPARATAI**

*Pakeistas skirsnio pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

69. 1999 m. gruodžio 16 d. Europos Parlamento ir Tarybos Reglamentu (EB) Nr. 141/2000 dėl retųjų vaistų (OL 2004 m. specialusis leidimas, 15 skyrius, 5 tomas, p. 21) (toliau – Reglamentas (EB) Nr. 141/2000) nustatytiems retiesiems vaistiniams preparatams taikomos šio Reglamento II dalies 6 straipsnio bendrosios nuostatos (išskirtinės sąlygos). Ikklinikinėse ir klinikinėse santraukose pareiškėjas turi pagrįsti priežastis, dėl kurių neįmanoma pateikti išsamios informacijos, ir pagrįsti retųjų vaistinių preparatų naudos ir rizikos santykį.

70. Kai pareiškėjas retajam vaistiniam preparatui registruoti taiko Direktyvos 2001/83/EB 10a punkto nuostatas, svarstomas medžiagos sistemingas ir dokumentais patvirtintas vartojimas, nukrypstant nuo nuostatų, gali būti paremtas Direktyvos 2001/83/EB 5 straipsnyje apibrėžtu vartojimu.

## **V SKYRIUS PAŽANGIOS TERAPIJOS VAISTINIAI PREPARATAI**

*Pakeistas skyriaus pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

71. Dokumentai ir informacija (duomenys), pateikiami pažangios terapijos vaistinio preparato registracijos byloje, turi būti parengti ir pateikti penkiais moduliais, kaip nurodyta Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų II skyriuje, išskaitant techninius 3, 4 ir 5 modulių reikalavimus biologiniams vaistiniams preparatams. Šiame skyriuje pateikiami reikalavimai paaiškina, kaip pažangios terapijos vaistiniams preparatams taikomi Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų II skyriaus reikalavimai ir, atsižvelgiant į pažangios terapijos vaistinių preparatų specifiką, nustatomi papildomi reikalavimai.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

72. Dėl ypatingo pažangios terapijos vaistinių preparatų pobūdžio gali būti taikomas rizikos vertinimu grindžiamas būdas, siekiant nustatyti, kokia apimtimi turi būti pateikiami kokybiniai, iiklinikiniai ir klinikiniai duomenys paraškoje registruoti vaistinį preparatą ir kartu teikiamuose dokumentuose bei informacijoje. Tai nustatoma vadovaujantis mokslinėmis rekomendacijomis dėl žmonėms skirtų vaistinių preparatų kokybės, saugumo ir veiksmingumo, nurodytomis Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų 4 punkte.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

73. Rizikos vertinimas gali apimti visą pažangios terapijos vaistinio preparato kūrimo etapą. Gali būti svarstomi šie rizikos veiksnių: ląstelių kilmė (autologinės, alogeninės, ksenogeninės), gebėjimas proliferuoti ir (arba) diferencijuotis ir sukelti imuninį atsaką, manipuliavimo ląstelėmis lygis, ląstelių derinimas su biologiskai aktyviomis molekulėmis ar struktūrinėmis medžiagomis, genų terapijos vaistinių preparatų pobūdis, *in vivo* naudojamų virusų arba mikroorganizmų gebėjimo replikuotis lygis, nukleorūgščių sekų arba genų įterpimo (integravimo) į genomą lygis, ilgalaikis funkcionalumas, onkogeniškumo rizika ir vartojimo būdas. Atliekant rizikos vertinimą, galima atsižvelgti ir į kitų pažangios terapijos vaistinių preparatų, susijusių su paraiškoje nurodytu pažangios terapijos vaistiniu preparatu, ikiklinikinius ir klinikinius duomenis ar patirtį su jais.

74. Bet kokie nukrypimai nuo šio skyriaus reikalavimų turi būti moksliškai pagrįsti registracijos bylos 2 modulyje. Jei atliekamas šio skyriaus 73 punkte nurodytas rizikos vertinimas, jis nurodomas ir aprašomas 2 modulyje. Tokiu atveju turi būti aptarta taikyta metodika, nustatytos rizikos pobūdis ir rizikos vertinimu grindžiamo būdo reikšmė pažangios terapijos vaistinio preparato kūrimo ir vertinimo programai bei aprašyti bet kokie dėl taikyto rizikos vertinimo atsiradę nukrypimai nuo šio skyriaus reikalavimų.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

75. Šiame skyriuje, be 2007 m. lapkričio 13 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (EB) Nr. 1394/2007 dėl pažangiosios terapijos vaistinių preparatų, iš dalies keičiančio Direktyvą 2001/83/EB ir Reglamentą (EB) Nr. 726/2004 (toliau – Reglamentas (EB) Nr. 1394/2007), nustatytais sąvokų, vartojamos šios sąvokos:

**75.1. Genų terapijos vaistinis preparatas** – tai biologinis vaistinis preparatas, turintis šių savybių:

75.1.1. Jame yra veikliosios medžiagos, kurioje yra arba kurią sudaro rekombinacinė nukleorūgštis, vartojama arba skiriama žmonėms, siekiant sureguliuoti, pataisyti, pakeisti, pridėti arba pašalinti genetinę seką;

75.1.2. Jo terapinis, profilaktinis arba diagnostinis poveikis tiesiogiai susijęs su tame esančia rekombinacinė nukleorūgštis seka arba su šios sekos genų ekspresijos produkту.

Genų terapijos vaistiniai preparatai neapima vakcinų nuo užkrečiamųjų ligų.

**75.2. Somatinų ląstelių terapijos vaistinis preparatas** – tai biologinis vaistinis preparatas, turintis šių savybių:

75.2.1. Jame yra ar jį sudaro ląstelės arba audiniai, kuriais buvo iš esmės manipuliuojama ir dėl to pakito jų biologinės savybės, fiziologinės funkcijos ar struktūrinės ypatybės, svarbios numatomam klinikiniam naudojimui, arba tame yra ar jį sudaro ląstelės arba audiniai, kurie neskirti naudoti tai (-oms) pačiai (-ioms) pagrindinei (-ėms) funkcijai (-oms) recipiente ir donoro organizmuose atliliki (taikant ši punktą, Reglamento (EB) Nr. 1394/2007 I priede išvardyto manipuliacijos nelaikomos esminėmis manipuliacijomis);

75.2.2. Jis pateikiamas kaip turintis savybių, tinkamų žmogaus ligai gydyti, prevencijai ar diagnozei dėl jo sudėtyje esančių ląstelių ar audinių farmakologinio, imuninio arba metabolinio poveikio, arba jis vartojamas ar skiriamas žmonėms šiuo tikslu.

## **PIRMASIS SKIRSNIS SPECIFINIAI 3 MODULIO REIKALAVIMAI**

*Pakeistas skirsnio pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

76. Pažangios terapijos vaistinio preparato registracijos bylos 3 modulyje turi būti pateiktas atsekamumo sistemos, kurią vaistinio preparato registruotojas ketina sukurti ir palaikyti, aprašymas. Atsekamumo sistema turi užtikrinti galimybę nustatyti konkretaus vaistinio preparato, jo pradinių

medžiagų ir žaliavos, iškaitant visas medžiagas, turėjusias salyti su ląstelėmis arba audiniais, kurių gali būti vaistinio preparato sudėtyje, šaltinį ir visus gamybos, pakavimo, saugojimo, vežimo ir pristatymo į asmens sveikatos priežiūros įstaigą, kurioje vaistinis preparatas vartojamas, etapus. Atsekamumo sistema turi papildyti ir atitikti teisės aktų, suderintų su 2004 m. kovo 31 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2004/23/EB, nustatančia žmogaus audinių ir ląstelių donorystęs, išsigijimo, ištyrimo, apdorojimo, konservavimo, laikymo bei paskirstymo kokybęs ir saugos standartus (OL 2004 m. *specialusis leidimas*, 15 skyrius, 8 tomas, p. 291), reikalavimus žmogaus ląstelėms ir audiniams, išskyruis kraują ląsteles, ir teisės aktų, suderintų su 2003 m. sausio 27 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2002/98/EB, nustatančia žmogaus kraują ir kraują komponentų surinkimo, ištyrimo, perdirbimo, laikymo bei paskirstymo kokybęs ir saugos standartus (OL 2004 m. *specialusis leidimas*, 15 skyrius, 7 tomas, p. 346), reikalavimus.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

### **Specifiniai 3 modilio reikalavimai genų terapijos vaistiniams preparatams**

77. Įvadui taikomi reikalavimai (gatavam produktui, veikliajai medžiagai ir pradinėms medžiagoms):

77.1. Genų terapijos vaistiniams preparatui, kurį sudaro rekombinacinės nukleorūgšties seka (-os) arba genetiškai modifikuotas (-i) organizmas (-ai) arba virusas (-ai):

77.1.1. gatavą vaistinį preparatą turi sudaryti nukleorūgšties seka (-os) arba genetiškai modifikuotas (-i) organizmas (-ai) arba virusas (-ai), sudėti į galutines vidines pakuotes (talpykles), skirtas vartoti pagal numatyta medicininę paskirtį. Gatavas vaistinis preparatas gali būti derinamas su medicinos prietaisu arba aktyviuoju implantuojamuoju medicinos prietaisu;

77.1.2. veikliajų medžiagų turi sudaryti nukleorūgšties seka (-os) arba genetiškai modifikuotas (-i) organizmas (-i) arba virusas (-ai);

77.2. Genų terapijos vaistiniams preparatui, kurį sudaro genetiškai modifikuotos ląstelės:

77.2.1. gatavą vaistinį preparatą turi sudaryti genetiškai modifikuotos ląstelės, sudėtos į galutines vidines pakuotes (talpykles), skirtas naudoti pagal numatyta medicininę paskirtį. Gatavas vaistinis preparatas gali būti derinamas su medicinos prietaisu arba aktyviuoju implantuojamuoju medicinos prietaisu;

77.2.2. veikliajų medžiagų turi sudaryti ląstelės, genetiškai modifikuotos naudojant vieną iš 77.1 punkte aprašytų produktų;

77.2.3. jei vaistinį preparatą sudaro virusai arba virusiniai vektoriai, pradinės medžiagos turi būti tos sudedamosios dalys, iš kurių gaunamas virusinis vektorius, t. y. virusinio vektoriaus motininis kamienas arba plazmidės, naudojamos pakavimo ląstelių transfekcijai, ir motininių pakavimo ląstelių linijos bankas;

77.2.4. jei vaistinį preparatą sudaro plazmidės, nevirusiniai vektoriai ir genetiškai modifikuotas (-i) organizmas (-ai), išskyruis virusus arba virusinius vektorius, pradinės medžiagos turi būti tos sudedamosios dalys, kurios naudojamos gamybinei ląstelei sukurti, t. y. plazmidė, bakterija šeimininkė ir motininių rekombinacinių mikrobų ląstelių bankas;

77.2.5. genetiškai modifikuotų ląstelių atveju pradinės medžiagos turi būti tos sudedamosios dalys, kurios naudojamos genetiškai modifikuotoms ląstelėms gauti, t. y. pradinės medžiagos, naudojamos vektoriui, vektoriui ir žmogaus arba gyvūnų ląstelėms gaminti. Turi būti taikomi tie patys geros gamybos praktikos principai, kaip ir dirbant su banko sistema, kuri toliau naudojama vektoriui gaminti.

78. Be Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų 33.1 ir 33.2 punktuose nustatyti reikalavimų, taikomi šie specifiniai reikalavimai:

78.1. Turi būti pateikta informacija apie visas pradines medžiagas, naudojamas veikliajai medžiagai gaminti, iškaitant produktus, reikalingus žmogaus ar gyvūnų ląstelėms genetiškai modifikuoti ir, jei taikoma, vėliau genetiškai modifikuotoms ląstelėms auginti ir išsaugoti, atsižvelgiant į tai, kad gali nebūti gryninimo etapą;

78.2. Jei vaistinis preparatas sudarytas iš mikroorganizmo ar viruso, turi būti pateikti

duomenys apie genetinę modifikaciją, sekų analizę, virulentiškumo sumažėjimą, tropizmą atskiriems audiniams ir ląstelių rūšims, ląstelės ciklo priklausomumą nuo mikroorganizmo arba viruso, motininės padermės patogeniškumą ir savybes;

78.3. Atitinkamose registracijos bylos dalyse turi būti aprašytos su procesu ir produktu susijusios priemaišos, o svarbiausia – galintys replikuotis pašaliniai virusai, jei pagal planą pats vektorius negali replikuotis;

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

78.4. Jei vaistiniame preparate yra plazmidžių, įvairios plazmidžių formos turi būti kiekybiškai vertinamos visą jo tinkamumo laiką;

78.5. Jeigu vaistiniame preparate yra genetiškai modifikuotų ląstelių, turi būti ištirtos ląstelių savybės prieš atliekant genetinę modifikaciją ir ją atlikus, taip pat prieš atliekant bet kokias užšaldymo / saugojimo procedūras ir po jų;

78.6. Genetiškai modifikuotoms ląstelėms, be specifinių genų terapijos vaistiniams preparatams nustatytu reikalavimų, taikomi ir somatinų ląstelių terapijos vaistiniams preparatams bei audinių inžinerijos preparatams nustatyti Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų 79–80 punktų kokybės reikalavimai.

### **Specifiniai 3 modulio reikalavimai somatinų ląstelių terapijos vaistiniams preparatams ir audinių inžinerijos preparatams**

79. Įvadui taikomi reikalavimai (gatavam produktui, veikliajai medžiagai ir pradinėms medžiagoms):

79.1. Gatavą vaistinį preparatą turi sudaryti veiklioji medžiaga, įdėta į galutines vidines pakuotes (talpykles), skirtas vartoti pagal numatytą medicininę paskirtį, o jei tai sudėtinis pažangios terapijos vaistinis preparatas, jos galutinis derinys su medicinos prietaisu arba aktyviuoju implantuojamuoju medicinos prietaisu;

79.2. Veikliajų medžiagų turi sudaryti inžinerijos būdu gautos ląstelės ir (arba) audiniai;

79.3. Papildomos medžiagos (pvz., karkasai, matricos, prietaisai, biologinės medžiagos, biomolekulės ir (arba) kitos sudedamosios dalys), kurios derinamos su manipuliuotomis ląstelėmis ir kurios yra neatsiejama šių ląstelių dalis, laikomos pradinėmis medžiagomis, net jei jos nėra biologinės kilmės;

79.4. Medžiagos, naudojamos gaminant veikliajų medžiagą (pvz., kultūrų terpės, augimo faktoriai) ir neskirtos būti veikliosios medžiagos dalimi, laikomos žaliauomis.

80. Be Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų 33.1 ir 33.2 punktuose nustatytu reikalavimų, taikomi šie specifiniai reikalavimai:

80.1. Pradinėms medžiagoms:

80.1.1. turi būti pateikta informacijos apie žmogaus audinių ir ląstelių, naudojamų kaip pradinės medžiagos, donorystę, įsigijimą ir ištyrimą santrauka, parengta pagal teisės aktus, suderintus su Direktyva 2004/23/EB. Jei kaip pradinės medžiagos naudojamos nesveikos ląstelės arba audiniai (pvz., vėžinis audinys), jų naudojimas turi būti pagrindžiamas;

80.1.2. jei sumaišomos alogeninių ląstelių populiacijos, turi būti aprašytos sumaišymo strategijos ir atsekamumo užtikrinimo priemonės;

80.1.3. validuojant gamybos procesą, nustatant veikliosios medžiagos ir gatavo vaistinio preparato savybes, tyrimo būdus, specifikacijas ir stabilumo lygi, turi būti atsižvelgiama į galimą variantiškumą, atsiradusį dėl žmogaus ar gyvūnų ląstelių ir audinių;

80.1.4. jei vaistinio preparato pagrindą sudaro ksenogeninės ląstelės, turi būti pateikta informacija apie gyvūnų šaltinių (pvz., geografinė kilmė, informacija apie gyvūnų auginimą (bandą, amžių), specialiuosius priimtinumo kriterijus, pirminių gyvūnų / gyvūnų donorų infekcijų prevencijos ir stebėsenos priemones, gyvūnų tyrimus, siekiant nustatyti užkreciamujų ligų sukéléjus, išskaitant vertikaliuoju būdu plintančius mikroorganizmus ir virusus, ir dokumentai, pagrindžiantys gyvūnų laikymo patalpų tinkamumą;

80.1.5. jei vaistinio preparato pagrindą sudaro ląstelės, gautos iš genetiškai modifikuotų gyvūnų, turi būti aprašytos specifinės su genų modifikacija susijusių ląstelių savybės. Turi būti pateiktas išsamus kūrimo metodo ir transgeninių gyvūnų savybių aprašymas;

80.1.6. genetiškai modifikuojamoms ląstelėms taikomi Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų 77 ir 78 punktų techniniai reikalavimai;

80.1.7. turi būti aprašyta bet kokių papildomų medžiagų (karkasų, matricų, prietaisų, biologinių medžiagų, biomolekulių ar kitų sudedamujų dalių), kurios derinamos su inžinerijos būdu gautomis ląstelėmis ir kurios yra neatsiejama šių ląstelių dalis, tyrimų tvarka;

80.1.8. jei pažangios terapijos vaistinio preparato sudėtyje yra karkasų, matricų ir prietaisų, kurie atitinka medicinos prietaiso arba aktyviojo implantuojamojo medicinos prietaiso apibrėžti, turi būti pateikta Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų 81 ir 82 punktuose reikalaujama informacija, reikalinga sudėtiniam pažangios terapijos vaistiniams preparatui įvertinti;

#### 80.2. Gamybos procesui:

80.2.1. gamybos procesas turi būti validuotas, kad būtų užtikrintas serijų ir proceso nuoseklumas, ląstelių funkcinis integralumas visais gamybos ir transportavimo etapais iki pat vartojimo ar paskyrimo momento bei tinkamas diferenciacijos lygis;

80.2.2. jei ląstelės auginamos tiesiogiai matricos, karkaso ar prietaiso viduje ar ant jo, turi būti pateikta informacija apie ląstelių auginimo proceso validaciją, atsižvelgiant į ląstelių augimą, funkcijas ir derinio integralumą;

#### 80.3. Savybių apibūdinimui ir kontrolės strategijai:

80.3.1. turi būti pateikta svarbi informacija apie šias ląstelių populiacijos ar ląstelių mišinio ypatybes: tapatumą, grynumą (pvz., atsitiktines mikrobines medžiagas ir ląstelių priemaišas), gyvybingumą, stiprumą (aktyvumą), kariologines ypatybes, tumorogeniškumą ir tinkamumą naudoti pagal numatytą medicininę paskirtį. Turi būti įrodyta, kad ląstelės yra genetiškai stabilių;

80.3.2. turi būti pateikta kokybinė ir, jei įmanoma, kiekybinė informacija apie su produkту bei procesu susijusias priemaišas ir bet kokias medžiagas, dėl kurių gamybos metu gali susidaryti degradacijos produktą. Turi būti pagristas priemaišų nustatymo lygio tikslumas;

80.3.3. jei galima atliliki tik pagrindinių tarpinių produktų tam tikrus tyrimus dėl išleidimo ir (ar) tyrimus proceso metu, bet negalima atliliki veikliųjų medžiagų ar gatavų produktų tyrimų dėl išleidimo, tai turi būti pagrindžiama;

80.3.4. jei preparato, kurio pagrindą sudaro ląstelės, sudedamosios dalys yra ir biologiškai aktyvios molekulės (pvz., augimo faktoriai, citokinai), turi būti apibūdintas jų poveikis ir sąveika su kitomis veikliosios medžiagos sudedamosiomis dalimis;

80.3.5. jei trimatė struktūra atlieka dalį numatytose funkcijos, apibūdinant šių preparatų, kurių pagrindą sudaro ląstelės, savybes, turi būti pateikiama informacija ir apie diferenciacijos lygi, ląstelių struktūrinę bei funkcinę sandarą ir, jei taikoma, sukurtą tarpląstelinę matricą. Priseikus, turi būti atliliki neklininkiniai tyrimai, kuriais papildomas fizikinių-cheminių savybių apibūdinimas;

80.4. Pagalbinėms medžiagoms: jeigu tai pagalbinė (-ės) medžiaga (-os), naudojama (-os) vaistiniuose preparatuose, kurių pagrindą sudaro ląstelės ar audiniai (pvz., transportavimo terpės sudedamosios dalys), turi būti taikomi Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų II skyriuje naujoms pagalbinėms medžiagoms nustatyti reikalavimai, nebent turima duomenų apie ląstelių arba audinių sąveiką su pagalbinėmis medžiagomis;

80.5. Vaistinių preparatų kūrimo tyrimams: aprašant kūrimo programą, turi būti pateikta informacija apie medžiagų ir procesų pasirinkimą. Būtinai turi būti aptartas ląstelių populiacijos vientisumas galutinės sandaros vaistiniame preparate;

80.6. Referencinėms medžiagoms: turi būti apibūdintas ir dokumentuotas specialusis pamatinis standartas, susijęs su veikliaja medžiaga ir (arba) gatavu produktu.

### **Specifiniai 3 modulio reikalavimai pažangios terapijos vaistiniams preparatams, kuriuose yra prietaisų**

81. Pažangios terapijos vaistiniams preparatams, kuriuose yra prietaisų, kaip nurodyta

Reglamento (EB) Nr. 1394/2007 7 straipsnyje, turi būti:

81.1. pateiktas produkto fizikinių savybių ir veikimo aprašymas bei jo kūrimo metodų aprašymas;

81.2. aprašyta genų, ląstelių ir (arba) audinių ir struktūrinių sudedamųjų dalių sąveika ir suderinamumas.

82. Sudėtiniam pažangios terapijos vaistiniams preparatams, kaip apibrėžta Reglamento (EB) Nr. 1394/2007 2 straipsnio 1 dalies d punkte, turi būti taikoma:

82.1. ląstelėms ir audiniams, kurie yra sudėtinio pažangios terapijos vaistinio preparato dalis,  
– Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų 79 ir 80 punktų specifiniai reikalavimai somatininių ląstelių terapijos vaistiniams preparatams ir audinių inžinerijos preparatams, o genetiskai modifikuotoms ląstelėms, jei jų yra, – Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų 77 ir 78 punktų specifiniai reikalavimai genų terapijos vaistiniams preparatams;

82.2. medicinos prietaisais arba aktyvusis implantuojamasis medicinos prietaisais gali būti neatsiejama veikliosios medžiagos dalis. Jei medicinos prietaisais arba aktyvusis implantuojamasis medicinos prietaisais derinamas su ląstelėmis gatavo vaistinio preparato gamybos, vartojimo ar paskyrimo metu, jis laikomas neatsiejama gatavo vaistinio preparato dalimi;

82.3. turi būti pateikta informacija apie medicinos prietaisą arbą aktyvujį implantuojamajį medicinos prietaisą (kuris yra neatsiejama veikliosios medžiagos arba gatavo vaistinio preparato dalis), reikalinga sudėtiniam pažangios terapijos vaistiniams preparatui įvertinti:

82.3.1. informacija apie medicinos prietaiso arba aktyviojo implantuojamomojo medicinos prietaiso pasirinkimą ir numatytas funkcijas bei įrodymai apie prietaiso sederinamumą su kitomis vaistinio preparato sudedamosiomis dalimis;

82.3.2. įrodymai, kad medicinos prietaisas, kuris yra pažangios terapijos vaistinio preparato dalis, atitinka Lietuvos medicinos normos MN 4:2009 „Medicinos prietaisų saugos techninis reglamentas“, patvirtintos sveikatos apsaugos ministro 2009 m. sausio 19 d. įsakymu Nr. V-18, 1 priedą „Esminiai reikalavimai“ arba kitos EEE valstybės vidaus teisės aktus, sederintus su 1993 m. birželio 14 d. Tarybos direktyvos 93/42/EEB dėl medicinos prietaisų (OJ L 169, 1993.7.12, p. 1) I priedu, nustatytus esminių reikalavimus arba kad aktyvusis implantuojamasis medicinos prietaisas, kuris yra pažangios terapijos vaistinio preparato dalis, atitinka Lietuvos medicinos normos MN 100:2009 „Aktyviųjų implantuojamųjų medicinos prietaisų saugos techninis reglamentas“, patvirtintos sveikatos apsaugos ministro 2009 m. sausio 19 d. įsakymu Nr. V-18, 1 priedą „Esminiai reikalavimai“ arba kitos EEE valstybės vidaus teisės aktus, sederintus su 1990 m. birželio 20 d. Tarybos direktyvos 90/385/EEB dėl valstybių narių įstatymų, reglamentuojančių aktyviuosius implantuojamus medicinos prietaisus, sederinimo (OJ L 189, 1990.7.20, p. 17) I priedu nustatytus esminių reikalavimus;

82.3.3. jei taikoma, įrodymai, kad medicinos prietaisas arba aktyvusis implantuojamasis medicinos prietaisas atitinka 2012 m. rugpjūčio 8 d. Komisijos reglamento (ES) Nr. 722/2012 dėl aktyviųjų implantuojamų medicinos prietaisų ir medicinos prietaisų, pagamintų naudojant gyvūninės kilmės audinius, specialiųjų reikalavimų atsižvelgiant į Tarybos direktyvoje 90/385/EEB ir 93/42/EEB nustatytus reikalavimus (OL 2012 L 212, p. 3) nuostatas dėl gyvūnų spongiforminės encefalopatijos ir užkrečiamos spongiforminės encefalopatijos (GSE/USE);

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

82.3.4. jei yra, medicinos prietaiso arba aktyviojo implantuojamomojo medicinos prietaiso, kuris yra pažangiosios terapijos vaistinio preparato dalis, vertinimo, kurį atliko paskelbtoji (notifikuotoji) įstaiga pagal Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų 82.3.2 punkte nurodytus teisės aktus, rezultatai;

82.4. Tarnybai paprašius, Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų 82.3.4 punkte nurodytą vertinimą atlikusi paskelbtoji (notifikuotoji) įstaiga turi pateikti bet kokią informaciją apie vertinimo rezultatus. Tai gali būti paraškos įvertinti medicinos prietaiso ar aktyviojo implantuojamomojo medicinos prietaiso atitiktį informacija ir dokumentai, jeigu jie reikalingi visam sudėtiniam pažangios terapijos vaistiniams preparatui įvertinti.

## ANTRASIS SKIRSNIS

### SPECIFINIAI 4 MODULIO REIKALAVIMAI

*Pakeistas skirsnio pavadinimas:*

*Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528*

83. Pažangios terapijos vaistiniams preparatams dėl jų unikalių ir skirtingu struktūrinių bei biologinių savybių ne visada gali būti tinkami Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų II skyriuje nustatyti 4 modulio reikalavimai farmakologiniams ir toksikologiniams tyrimams. Todėl, atsižvelgiant į pažangios terapijos vaistinių preparatų specifiškumą, turi būti laikomasi papildomų Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų 84–92 punktų reikalavimų.

84. Visiems pažangios terapijos vaistiniams preparatams taikomi šie papildomi reikalavimai:

84.1. Ikklinikinėje apžvalgoje turi būti aptartas ir pagristas pažangios terapijos vaistinio preparato kūrimo ikklinikiniu etapu loginis pagrindas ir taikyti gyvūnų rūsių bei modelių (*in vitro* ir *in vivo*) pasirinkimo kriterijai. Gali būti pasirinktas (-i) modelis (-iai), naudojant susilpnėjusio imuniteto gyvūnus, gyvūnus su inaktyvuotu genu, humanizuotus ar transgeninius gyvūnus. Turi būti aptartas homologinių modelių (pvz., pelių ląstelės tiriamos pelėse) arba ligos imitavimo modelių naudojimas, ypač atliekant imunogeniškumo ir imunotoksiškumo tyrimus;

84.2. Be Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų II skyriuje nustatyto reikalavimų, turi būti pateikta informacija apie visų struktūrinių sudedamujų dalij (pvz., matricų, karkasų ir prietaisų) ir papildomų medžiagų (pvz., ląstelių produktų, biomolekulių, biologinių ir cheminių medžiagų), kurių yra gatavame produkte, saugumą, tinkamumą ir biologinį suderinamumą. Turi būti atsižvelgta į jų fizikines, mechanines, chemines ir biologines savybes.

## TREČIASIS SKIRSNIS

### SPECIFINIAI 5 MODULIO REIKALAVIMAI

*Pakeistas skirsnio pavadinimas:*

*Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528*

85. Siekiant nustatyti ikklinikinių tyrimų, reikalingų tinkamam ikklinikinių saugumo duomenų lygiui nustatyti, apimti ir rūši, turi būti atsižvelgiama į genų terapijos vaistinių preparatų kūrimo modelį ir tipą.

86. Farmakologija:

86.1. turi būti pateikti veiksmų, susijusių su siūlomu terapiniu vartojimu, *in vivo* ir *in vitro* tyrimai (pvz., farmakodinaminės „konceptijos įrodymo“ studijos), atlikti taikant modelius ir naudojant atitinkamą rūsių gyvūnus, bei skirti parodyti, kad nukleorūgšties seka pasiekia numatyta taikinį (tikslinį organą ar ląsteles) ir atlieka numatyta funkciją (nurodomas ekspresijos ir funkcinio veikimo lygis). Turi būti nurodoma nukleorūgšties sekos funkcijos atlikimo trukmė ir siūlomas dozavimo režimas atliekant klinikinius tyrimus;

86.2. jei numatoma, kad genų terapijos vaistinis preparatas atliks funkcijas selektyviai arba jo funkcijos bus susijusios tik su taikiniu, turi būti pateikti tyrimai, patvirtinantys funkcijų ir veiksmų specifiškumą bei trukmę tikslinėse ląstelėse ir audiniuose.

87. Farmakokinetika:

87.1. biologinio pasiskirstymo tyrimai turi apimti persistencijos, klirenso ir mobilizacijos tyrimus, taip pat papildomai turi būti nagrinėjama gonocitų linijos perdavimo rizika;

87.2. turi būti pateikti patogenų plitimo ir perdavimo trečiosioms šalims rizikos tyrimai ir rizikos aplinkai vertinimas, nebent, remiantis vaistinio preparato tipu, paraiškoje tinkamai pagrindžiama, kad tai nebūtina.

88. Toksikologija:

88.1. turi būti įvertintas gatavo genų terapijos vaistinio preparato toksišumas. Be to, priklausomai nuo vaistinio preparato tipo, turi būti atsižvelgta į atskirus veikliųjų ir pagalbinių medžiagų tyrimus, turi būti įvertintas su ekspresuota nukleorūgšties seka susijusių vaistinių preparatų, kurie neskirti fiziologinėms funkcijoms atliliki, *in vivo* poveikis;

89.2. vienos dozės toksiškumo tyrimai gali būti derinami su saugumo farmakologiniais ir farmakokinetiniai tyrimais, pvz., siekiant ištirti persistenciją;

89.3. kartotinių dozių toksiškumo tyrimai turi būti pateikti, kai žmonėms ketinama skirti kartotines dozes. Skyrimo būdas ir schema turi būti parenkami visapusiškai atsižvelgiant į suplanuotą dozavimą gydymo metu. Tais atvejais, kai paskyrus vieną dozę žmonėms nukleorūgšties seka ilgiau išlieka funkcionali, turi būti aptarti kartotinio toksiškumo tyrimai. Priklausomai nuo genų terapijos vaistinio preparato persistencijos ir numatomos galimos rizikos, šie tyrimai gali trukti ilgiau nei standartiniai toksiškumo tyrimai. Turi būti pateikta tyrimų trukmę pagrindžianti informacija;

89.4. turi būti ištirtas genotoksiškumas. Tačiau standartiniai genotoksiškumo tyrimai turi būti atlikti tik kai jie reikalingi specifinėms priemaišoms arba tiekimo sistemos sudedamosioms dalims ištirti;

89.5. turi būti ištirtas kancerogeniškumas. Standartinės gyvenimo trukmės graužikų kancerogeniškumo tyrimų nereikia atlikti. Tačiau, priklausomai nuo vaistinio preparato tipo, pagal atitinkamus *in vivo / in vitro* modelius turi būti įvertintas tumorogeniškumas;

89.6. turi būti ištirtas toksinis poveikis reprodukcijai ir vystymuisi. Turi būti pateikti poveikio vaisingumui ir bendrai reprodukcinei funkcijai tyrimai, taip pat toksinio poveikio gemalui / vaisiui ir toksinio poveikio perinataliniu laikotarpiu bei gonocitų linijos perdavimo tyrimai, nebent, remiantis vaistinio preparato tipu, paraiškoje tinkamai pagrindžiama, kad tai nebūtina;

89.7. papildomi toksiškumo tyrimai:

89.7.1. turi būti pateikti integracijos tyrimai apie kiekvieną genų terapijos vaistinį preparatą, nebent galima moksliškai pagrūsti, kodėl tokie tyrimai nebuvo atlikti, pvz., todėl, kad nukleorūgštinių sekos nepateks į ląstelės branduolių. Kai nesitikima, kad genų terapijos vaistinių preparatų integracija yra įmanoma, integracijos tyrimai turi būti atlikti, jei biologinio pasiskirstymo duomenys rodo gonocitų linijos perdavimo riziką;

89.7.2. turi būti ištirtas galimas imunogeninis ir imunotoksinis poveikis.

#### **Specifiniai 4 modulio reikalavimai somatinių ląstelių terapijos vaistiniams preparatams ir audinių inžinerijos preparatams**

90. Farmakologija:

90.1. pirminiai farmakologiniai tyrimai turi būti pakankami, kad būtų įrodyta koncepcija. Turi būti ištirta produktų, kurių pagrindą sudaro ląstelės, sąveika su gretimu audiniu;

90.2. turi būti nustatytas norimam poveikiui pasiekti reikalingas vaistinio preparato kiekis ir (arba) veiksminga dozė ir, priklausomai nuo produkto tipo, dozavimo dažnumas;

90.3. turi būti atsižvelgta į antrinius farmakologinius tyrimus, siekiant įvertinti galimą fiziologinį poveikį, kuris nėra susijęs su somatinių ląstelių terapijos vaistinio preparato, audinių inžinerijos preparato arba papildomų medžiagų pageidaujamu terapiniu poveikiu, nes be tiriamo (-ų) balytumo (-ų) sekrecijos gali vykti ir biologiskai aktyvių molekulių sekrecija arba tiriamas (-i) balytumas (-ai) gali veikti nepageidaujanas paskirties vietas.

91. Farmakokinetika:

91.1. nereikalaujama atlikti iprastinių farmakokinetinių tyrimų, skirtų rezorbcijai, pasiskirstymui, metabolizmui ir išskyrimui ištirti. Tačiau turi būti ištirti šie parametrai: gyvybingumas, ilgaamžiškumas, pasiskirstymas, augimas, diferenciacija ir migracija, nebent, remiantis vaistinio preparato tipu, paraiškoje tinkamai pagrindžiama, kad tai nebūtina;

91.2. jeigu tai somatinių ląstelių terapijos vaistiniai preparatai ir audinių inžinerijos preparatai, gaminantys sistemiškai aktyvias biomolekules, turi būti ištirtas šių molekulių pasiskirstymas, ekspresijos trukmė ir lygis.

92. Toksikologija:

92.1. turi būti įvertintas gatavo produkto toksiškumas. Turi būti atsižvelgiama į atskirus veikliosios (-iuju) medžiagos (-ų), pagalbinių, papildomų medžiagų ir bet kokių su procesu susijusių priemaišų tyrimus;

92.2. stebėjimo trukmė gali būti ilgesnė nei atliekant standartinus toksiškumo tyrimus. Turi būti atsižvelgiama į vaistinio preparato numatomą egzistavimo trukmę ir farmakodinamines bei farmakokinetines ypatybes. Stebėjimo trukmė turi būti pagrįsta;

92.3. nereikalaujama atlikti įprastinių kancerogeniškumo ir genotokiškumo tyrimų, tačiau turi būti atlikti vaistinio preparato tumorogeniškumo tyrimai;

92.4. turi būti ištirtas galimas imunogeninis ir imunotoksiniškumas poveikis;

92.5. jeigu tai vaistiniai preparatai, kurių pagrindą sudaro ląstelės ir kuriuose yra gyvūninių ląstelių, turi būti aptarti specifiniai saugumo klausimai, pvz., ksenogeninių patogenų perdavimas žmonėms.

### **Specifiniai 5 modilio reikalavimai**

#### **Specifiniai 5 modilio reikalavimai visiems pažangios terapijos vaistiniams preparatams**

93. Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų 94–102 punktuose pateikti specifiniai reikalavimai yra papildomi ir taikomi kartu su II skyriaus 5 modilio reikalavimais.

94. Kai gydant pažangios terapijos vaistinius preparatais tuo pačiu metu reikia taikyti specialią terapiją ir chirurgines procedūras, turi būti ištirta ir aprašyta visa terapinė procedūra. Turi būti pateikta informacija apie procedūrų standartizavimą ir optimizavimą kuriant vaistinius preparatus klinikiniame etape.

95. Kai siekiant implantuoti ar kitais būdais vartoti pažangios terapijos vaistinių preparatą atliekamos chirurginės operacijos, kurių metu naudojami medicinos prietaisai gali turėti poveikį pažangios terapijos vaistinio preparato veiksmingumui ar saugumui, turi būti pateikta informacija apie šiuos prietaisus.

96. Turi būti apibrėžta specifinė kompetencija, reikalinga vaistiniams preparatui skirti, implantuoti ar kitais būdais vartoti arba vėlesniems veiksmams atlikti. Prieikus turi būti pateiktas asmens sveikatos priežiūros specialistų mokymo planas dėl šių vaistinių preparatų skyrimo ir vartojimo procedūrų.

97. Atsižvelgiant į tai, kad klinikiniame kūrimo etape dėl pažangios terapijos vaistinių preparatų pobūdžio gali pasikeisti jų gamybos procesas, gali būti reikalaujama pateikti papildomų tyrimų pažangios terapijos vaistinių preparatų panašumui įrodyti.

98. Turi būti aptarta klinikiniame kūrimo etape kylanti rizika dėl galimų užkrečiamujų ligų sukėlėjų ar dėl naudojamų gyvūninės kilmės medžiagų ir tokios rizikos mažinimo priemonės.

99. Dozės turi būti parenkamos ir skyrimo tvarkaraštis turi būti sudarytas atliekant dozės nustatymo tyrimus.

100. Vaistinių preparatų veiksmingumas juos vartojant pagal siūlomas indikacijas turi būti pagrįstas tinkamais klinikinių tyrimų rezultatais, taikant klinikiniu požiūriu reikšmingas tyrimo ribas, tiriant numatomą vaistinio preparato vartojimą. Tam tikrų klinikinių susirgimų atvejais gali būti reikalaujama įrodyti ilgalaikį veiksmingumą, todėl turi būti pateikta ilgalaikio veiksmingumo vertinimo strategija.

101. Rizikos valdymo plane turi būti pateikta ilgalaikio saugumo ir veiksmingumo stebėjimo strategija.

102. Sudėtiniam pažangios terapijos vaistiniams preparatams turi būti planuojami ir atliekami viso sudėtinio vaistinio preparato saugumo ir veiksmingumo tyrimai.

#### **Specifiniai 5 modilio reikalavimai genų terapijos vaistiniams preparatams**

103. Farmakinetiniai tyrimai su žmonėmis turi apimti:

103.1. patogenų plitimo tyrimus, kuriais tiriamas genų terapijos vaistinių preparatų išskyrimas;

103.2. biologinio pasiskirstymo tyrimus;

103.3. farmakinetinius vaistinių preparatų ir genų ekspresijos elementų profilio (pvz.,

ekspresuotų baltymų ar genomų pėdsakas) tyrimus.

104. Farmakodinaminių tyrimų su žmonėmis objektas turi būti nukleorūgšties sekos ekspresijos ir funkcijos po genų terapijos vaistinio preparato vartojimo ištyrimas.

105. Atliekant saugumo tyrimus, turi būti tiriami šie aspektai:

105.1. replikuotis galinčių vektorių atsiradimas;

105.2. naujų padermių atsiradimas;

105.3. esamų genominių sekų pasikeitimas;

105.4. neoplazminė proliferacija dėl įterptinės mutagenezės.

### **Specifiniai 5 modulio reikalavimai somatinių ląstelių terapijos vaistiniams preparatams**

106. Somatinių ląstelių terapijos vaistiniams preparatams, kurių veikimo būdas pagrįstas nustatytos (-ų) veikliosios (-ujų) biomolekulės (-ių) gamyba, turi būti nurodytos, kai įmanoma, šios (-ų) molekulės (-ių) farmakokinetinės ypatybės (visų pirma, pasiskirstymas, ekspresijos trukmė ir lygis).

107. Klinikinio kūrimo etape turi būti kreipiamas dėmesys į somatinių ląstelių terapijos vaistinio preparato sudedamųjų dalių biologinį pasiskirstymą, persistenciją ir ilgalaikį įsitvirtinimą.

108. Atliekant saugumo tyrimus, turi būti tiriami šie aspektai:

108.1. pasiskirstymas ir įsitvirtinimas po vaistinio preparato vartojimo;

108.2. ektopinis įsitvirtinimas;

108.3. onkogeninė transformacija ir ląstelių / audinių linijos pastovumas.

### **Specifiniai 5 modulio reikalavimai audinių inžinerijos preparatams**

109. Farmakokinetiniai tyrimai: jeigu įprastiniai farmakokinetiniai tyrimai nėra reikšmingi audinių inžinerijos preparatams, klinikinio kūrimo etape turi būti kreipiamas dėmesys į audinių inžinerijos preparatų sudedamųjų dalių biologinį pasiskirstymą, persistenciją ir degradaciją.

110. Farmakodinaminiai tyrimai turi būti suplanuoti ir pritaikyti atsižvelgiant į audinių inžinerijos preparatų specifiškumą. Turi būti pateikti įrodymai dėl pasirinktos koncepcijos ir produkto kinetikos, užtikrinančios regeneraciją, pataisymą arba pakeitimą. Turi būti atsižvelgiama į tinkamus farmakodinaminius žymenis, susijusius su numatoma (-omis) funkcija (-omis) ir struktūra.

111. Atliekant saugumo tyrimus, turi būti tiriami Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų 108 punkte nurodyti aspektai.

*Skyriaus pakeitimai:*

Nr. [V-331](#), 2010-04-26, Žin., 2010, Nr. 51-2515 (2010-05-04), i. k. 1102250ISAK000V-331

PATVIRTINTA  
Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos  
ministro 2007 m. liepos 10 d. įsakymu  
Nr. V-596

## **VAISTINIŲ PREPARATŲ PAKUOTĖS ŽENKLINIMO IR PAKUOTĖS LAPELIO REIKALAVIMŲ APRAŠAS**

### **I SKYRIUS BENDROSIOS NUOSTATOS**

*Pakeistas skyriaus pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

1. Vaistinių preparatų pakuotės ženklinimo ir pakuotės lapelio reikalavimų aprašas (toliau – Aprašas) nustato vaistinių preparatų, kurie registruoti Lietuvos Respublikoje, pakuotės ženklinimo ir pakuotės lapelio reikalavimus.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

2. Ženklinant vaistinių preparatų pakuotes ir rengiant pakuotės lapelius turi būti laikomasi šio Aprašo reikalavimų, Valstybinės vaistų kontrolės tarnybos prie Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministerijos (toliau – Tarnyba) patvirtintų farmacinių formų, talpyklių, uždorių, vartojimo įtaisų, vartojimo būdų, laikymo sąlygų, tinkamumo laiko ir kitų standartinių terminų, Europos farmakopėjos terminų bei atsižvelgiama į Europos Komisijos Farmacijos komiteto Žmonėms skirtų vaistinių preparatų ženklinimo ir pakuotės lapelio suprantamumo gaires ir kitus Europos Sąjungos institucijų skelbiamus dokumentus. Rengiant bendras pakuotes Lietuvos Respublikos, Estijos Respublikos ir Latvijos Respublikos rinkoms gali būti atsižvelgiama į Estijos valstybinės vaistų agentūros, Latvijos valstybinės agentūros ir Tarnybos parengtas Bendrąsias Baltijos pakuotės gaires, paskelbtas Tarnybos interneto svetainėje.

Jei terminai nurodomi vadovaujantis Tarnybos patvirtintais standartiniais terminais ir jie gali būti pilni ir trumpieji, vartojami pilni terminai, išskyrus atvejus, kai Apraše nurodyta kitaip.

3. Pakuočių ženklinimas ir pakuotės lapelis turi būti pateikti lietuvių kalba, suprantamai vartotojui. Vaistinio preparato registruotojo ir gamintojo pavadinimai bei adresai (išskyrus valstybės pavadinimą) į lietuvių kalbą neverčiami. Ta pati informacija gali būti pateikta ir kita (-omis) kalba (-omis).

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

3<sup>1</sup>. Leidimų laikinai tiekti vaistinius preparatus pakuotėmis užsienio kalba ir su pakuotės lapeliais, parengtais užsienio kalba, išdavimo tvarką patvirtina sveikatos apsaugos ministras.

*Papildyta punktu:*

Nr. [V-691](#), 2013-07-15, Žin., 2013, Nr. 77-3911 (2013-07-18), i. k. 1132250ISAK000V-691

4. Informacija ant pakuotės ir pakuotės lapelyje turi būti įskaitoma, aiški ir nenusitrinanti. Šrifto dydis ant pakuočių turi būti ne mažesnis kaip 7 spaustuviniai punktai (arba tokio dydžio, kad mažoji raidė būtų ne žemesnė kaip 1,4 mm), vienkalbės pakuotės lapelyje – ne mažesnis kaip 9 spaustuviniai punktai, daugiakalbės pakuotės lapelyje – ne mažesnis kaip 8 spaustuviniai punktai. Tarpas tarp eilučių bazinių linijų turi būti ne mažesnis kaip 3 mm.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-1158](#), 2015-10-15, paskelbta TAR 2015-10-22, i. k. 2015-16631

5. Šiame Apraše vartojamos sąvokos:

**Gamintojas** – vaistinio preparato gamybos licencijos, suteikiančios teisę išleisti vaistinio preparato serijas į Europos ekonominės erdvės (EEE) valstybių rinką, turėtojas.

**Stacionaro vaistiniai preparatai** – vaistiniai preparatai, kurie dėl galimo tiesioginio ar netiesioginio pavojaus paciento sveikatai gali būti vartojami tik sveikatos priežiūros įstaigose ir išorinėmis ar vidinėmis pakuotėmis tiesiogiai neišduodami (neparduodami) pacientui:

1) receptiniai vaistiniai preparatai, kurie dėl galimo tiesioginio ar netiesioginio pavojaus paciento sveikatai gali būti vartojami tik sveikatos priežiūros įstaigose;

2) vaistiniai preparatai, kurių dozuocių skaičius vienoje pakuotėje yra didesnis nei reikia vienam gydymo kursui arba viršija Vaistų receptų rašymo ir vaistų išdavimo (pardavimo) gyventojams taisyklėmis, patvirtintomis Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministro 2002 m. kovo 8 d. įsakymu Nr. 112 (Žin., 2002, Nr. [28-1013](#)), nustatyta vienu kartu leidžiamą išrašyti didžiausią dozuocių skaičių.

**Vaistinio preparato dozuotė** – vaistinio preparato vienetas (tabletė, kapsulė, ampulė ir kt.), turintis nustatyta veiklosios medžiagos kiekį.

**Vartojimo instrukcija** – trumpa informacija ant išorinės nereceptinio vaistinio preparato pakuotės (jei jos nėra – ant vidinės pakuotės), kaip tinkamai dozuoti ir vartoti vaistinį preparatą.

Kitos šiame Apraše vartojamos sąvokos atitinka Lietuvos Respublikos farmacijos įstatyme (Žin., 2006, Nr. [78-3056](#)) vartojamas sąvokas.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-884](#), 2009-10-26, Žin., 2009, Nr. 129-5626 (2009-10-29), i. k. 1092250ISAK000V-884

## II SKYRIUS

### IŠORINĖS VAISTINIO PREPARATO PAKUOTĖS ŽENKLINIMAS

*Pakeistas skyriaus pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

6. Ant išorinės vaistinio preparato pakuotės (jei jos nėra – ant vidinės) turi būti nurodyta ši informacija:

6.1. vaistinio preparato pavadinimas (dokumentuose vaistinio preparato pavadinimo negalima kaitalioti, pvz., lietuviinti), po pavadinimo – stiprumas, farmacinė forma ir, jei reikia, ar jis skirtas kūdikiams, vaikams ar suaugusiems:

6.1.1. jei vaistinio preparato sudėtyje yra iki trijų veikliųjų medžiagų, po vaistinio preparato pavadinimo turi būti nurodyti ir veikliųjų medžiagų tarptautiniai, jei jų nėra – bendriniai pavadinimai. Vaistinio preparato pavadinimas turi atitikti Europos vaistų agentūros žmonėms skirtų vaistinių preparatų komiteto Rekomendacijas dėl žmonėms skirtų vaistinių preparatų, registrojamų taikant centralizuotą procedūrą, pavadinimų priimtinumo;

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-1158](#), 2015-10-15, paskelbta TAR 2015-10-22, i. k. 2015-16631

6.1.2. stiprumas:

6.1.2.1. vienos dozės, kuri visa suvartojama vienu kartu, preparato stiprumas yra veiklosios medžiagos kiekis vienoje dozuotėje, pvz., 200 mg, 5 TV, 4 mg/4 ml;

6.1.2.2. vienos dozės, kuri visa vienu kartu nesuvartojama, preparato stiprumas yra veiklosios medžiagos kiekis vienoje dozuotėje arba koncentracija mililitre (pvz., 1 mg/ml), grame (pvz., 250 mg/g) ar procentais;

6.1.2.3. daugelio dozių dozuoto preparato stiprumas yra veiklosios medžiagos kiekis vienoje dozuotėje, nedozuoto – koncentracija mililitre arba grame;

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-1158](#), 2015-10-15, paskelbta TAR 2015-10-22, i. k. 2015-16631

6.1.2.4. vienos dozės miltelių tirpalui arba suspensijai ruošti stiprumas yra veiklosios medžiagos kiekis vienoje dozuotėje;

6.1.2.5. koncentrato tirpalui ruošti stiprumas yra jo koncentracija prieš skiedžiant;

6.1.2.6. transderminio pleistro stiprumas yra vidutinis veiklosios medžiagos kiekis per laiko vienetą (pvz., valandą ar parą), atpalaiduojamas iš pleistro;

6.1.2.7. žodžių „mikrogramai“ ir „nanogramai“ trumpinti negalima;

6.1.2.8. visi stiprumai rašomi tuo pačiu būdu (pvz., 250 mg, 500 mg, 750 mg), prieš kablelij rašomi ne daugiau kaip 3 ženklai; kablelis nerašomas, jei jį lengva pašalinti (pvz., turi būti 250 mg, o ne 0,25 g);

6.1.2.9. po vaistinio preparato pavadinimo stiprumas gali būti nenurodomas, jei vaistinio preparato sudėtyje yra keturios ar daugiau veiklių medžiagų arba, jei radiofarmacinių vaistinių preparatų, radionuklidų generatorių, radionuklidų pirmtakų ar radionuklidų rinkinių, vakcinų ir kitų biologinių vaistinių preparatų, homeopatinų ar augalinių vaistinių preparatų atveju nėra galimybės jį nurodyti;

*Papildyta punktu:*

Nr. [V-1158](#), 2015-10-15, paskelbta TAR 2015-10-22, i. k. 2015-16631

6.1.3. farmacinė forma. Jei vaistinio preparato pakuotėje yra daugiau nei viena vaistinio preparato dozuotė, farmacinė forma nurodoma daugiskaita (pvz., tabletės, kapsulės);

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-1158](#), 2015-10-15, paskelbta TAR 2015-10-22, i. k. 2015-16631

6.1.4. Neteko galios nuo 2015-10-23

*Punkto naikinimas:*

Nr. [V-1158](#), 2015-10-15, paskelbta TAR 2015-10-22, i. k. 2015-16631

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-1158](#), 2015-10-15, paskelbta TAR 2015-10-22, i. k. 2015-16631

6.2. bendriniai veiklių medžiagų pavadinimai ir jų kiekiai vienoje dozuotėje arba, atsižvelgiant į paruošto vartoti vaistinio preparato farmacinę formą, – atitinkamame tūryje arba masėje;

6.3. pagalbinių medžiagų sąrašas (jei pagalbinė medžiaga turi E numerį, pakanka nurodyti tik jį):

6.3.1. parenteraliai, vietiskai, į akis arba inhaliacijoms vartojojamiems vaistiniams preparatams – visos pagalbinės medžiagos;

6.3.2. kitiems vaistiniams preparatams – pagalbinės medžiagos, kurių poveikis yra žinomas. Nurodomos medžiagos, išrašytos į sveikatos apsaugos ministro patvirtintą Pagalbinių medžiagų, kurios turi būti nurodomos ant vaistinio preparato pakuotės ir pakuotės lapelyje, sąrašą (toliau – Sąrašas);

6.4. farmacinė forma (gali būti vartojamas Tarnybos patvirtintas trumpasis standartinis terminas) ir kiekis (masė, tūris arba dozių skaičius);

6.5. vartojimo metodas ir būdas; paliekama vietas paskirtai dozei išrašyti; nuoroda „Prieš vartojimą perskaitykite pakuotės lapelį“;

6.6. specialus įspėjimas „Laikyti vaikams nepastebimoje ir nepasiekiamoje vietoje“;

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-1158](#), 2015-10-15, paskelbta TAR 2015-10-22, i. k. 2015-16631

6.7. jei reikia, kitas (-i) specialus (-ūs) įspėjimas (-ai);

6.8. tinkamumo vartoti laikas (metai ir mėnuo) (jei yra galimybė – ir Brailio raštu):

6.8.1. metai nurodomi keturiais arabiškais skaitmenimis, mėnuo – dviem, pvz., „Tinka iki 2005 01“. Kai pakuotė ženklinama keliomis kalbomis, data gali būti rašoma remiantis tarptautinių dokumentų nuostatomis. Vaistinis preparatas tinka vartoti iki paskutinės nurodyto mėnesio dienos;

6.8.2. jeigu vaistinio preparato tinkamumo vartoti laikas po pirmojo talpyklės atidarymo, tirpinimo arba skiedimo sutrumpėja, reikia nurodyti ir jį, tačiau, jei pastarasis priklauso nuo vaistinio preparato ruošimo, pakanka nuorodos „Tinkamumo laikas paruošus vartoti nurodytas pakuotės lapelyje“. Jei reikia, pradėto vartoti preparato, pvz., radiofarmacinių arba vakcinos, tinkamumo laikas (data ir valanda) nurodomi tiksliai;

6.9. jei yra, specialios laikymo sąlygos;

6.10. specialios atsargumo priemonės dėl nesuvartoto vaistinio preparato ar jo atliekų

tvarkymo (jei reikia); nurodoma atliekų surinkimo sistema (jei yra);

6.11. vaistinio preparato registruotojo pavadinimas ir adresas (jei yra galimybė – telefono ir telefakso numerai, elektroninio pašto adresas) bei, jei yra galimybė, jo atstovo Lietuvos Respublikai pavadinimas (jei yra galimybė – adresas, telefono ir telefakso numerai, elektroninio pašto adresas);

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

6.12. registracijos pažymėjimo numeris;

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

6.13. gamintojo serijos numeris;

6.14. pardavimo (išdavimo) tvarka: receptinis, nereceptinis. Jei vaistinis preparatas ar atitinkama jo pakuotė priskirtina stacionariam vaistiniui preparatui, nurodoma: „Skirtas tik sveikatos priežiūros įstaigoms“;

6.15. jeigu vaistinis preparatas nereceptinis – vartojimo instrukcija (indikacijos, dozavimo rekomendacijos, prireikus – kiti įspėjimai, kontraindikacijos);

6.16. informacija, nurodyta Aprašo 6.1 punkte, Brailio raštu (negali būti naudojamas trumparaštis ir santrumpos), atsižvelgiant į reikalavimus, paskelbtus Europos Komisijos Rekomendacijose dėl pakuotės ženklinimo ir pakuotės lapelio Brailio raštu. Jei nėra galimybės Brailio raštu pateikti visos informacijos:

6.16.1. gali būti nurodomas tik vaistinio preparato pavadinimas ir stiprumas;

6.16.2. gali būti nurodomas tik vaistinio preparato pavadinimas, kai yra registruotas tik vienas vaistinio preparato stiprumas;

6.16.3. augaliniam vaistiniui preparatui gali būti nurodomas tik jo pavadinimas; jei pavadinimą sudaro veiklioji (-sios) medžiaga (-os), gali būti nurodomas tik augalo pavadinimas ir augalo dalis (jei yra registruotų vaistinių preparatų iš skirtingu to paties augalo dalių);

6.16.4. jei maža pakuotė (talpyklė ne didesnė nei 10 ml) ir nepakanka vietas visai informacijai nurodyti, gali būti pridedama papildoma etiketė;

6.16.5. ant stacionaro vaistinių preparatų pakuotės informacijos Brailio raštu galima nenurodyti pateikus argumentuotą paaiškinimą.

7. Ant išorinės pakuotės gali būti simbolių ar piktogramų, paaiškinančių šiame skyriuje pateiktą ir kitą pacientui naudingą informaciją, atitinkančią preparato charakteristikų santrauką. Šioje informacijoje negali būti reklamos.

8. Ant stacionaro vaistinio preparato išorinės pakuotės gali būti pateikiama tik informacija, nurodyta Aprašo 6.14, 10.2 ir 11 punktuose.

### **III SKYRIUS** **VIDINĖS PAKUOTĖS ŽENKLINIMAS**

*Pakeistas skyriaus pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

9. Vidinės pakuotės ženklinimas, išskyrus Aprašo 10 ir 11 punktuose nurodytus atvejus, turi atitikti Aprašo 6 punkte nurodytą išorinės pakuotės ženklinimą ar atitinkamai Aprašo 8 punkte nurodytą pakuotės ženklinimą ir, jei taikoma, Aprašo V skyriaus specialius reikalavimus.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-56](#), 2010-01-22, Žin., 2010, Nr. 13-661 (2010-02-02), i. k. 1102250ISAK0000V-56

10. Ant lizdinės plokštelės arba dvisluoksnės juostelės, įdėtos į išorinę pakuotę, kuri atitinka Aprašo 6 ir 7 punktų arba atitinkamai 8 punkto reikalavimus, turi būti nurodyta bent ši informacija:

10.1. vaistinio preparato pavadinimas, stiprumas, farmacinė forma (gali būti vartojamas Tarnybos patvirtintas trumpasis standartinis terminas), veiklosios (-iuju) medžiagos (-ų) pavadinimas (-ai), laikantis Aprašo 6.1.1–6.1.4 punktų reikalavimų; leidžiama santrumpa „/µg“, jei

visas žodis „mikrogramai“ netelpa ir nekyla pavojaus supainioti mato vienetus;

10.2. vaistinio preparato registruotojo pavadinimas (gali būti vartojamas pilnas arba sutrumpintas);

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

10.3. tinkamumo vartoti laikas;

10.4. serijos numeris.

11. Ant mažos vidinės pakuotės, jei neįmanoma sutalpinti visos informacijos, atitinkančios šių taisyklių 6 punkto reikalavimus, turi būti nurodyta bent ši informacija:

11.1. vaistinio preparato pavadinimas, stiprumas, farmacinė forma, veikliosios (-iųjų) medžiagos (-ų) pavadinimas (-ai), laikantis Aprašo 10.1 punkto reikalavimų, ir vartojimo būdas;

11.2. vartojimo metodas;

11.3. tinkamumo vartoti laikas;

11.4. serijos numeris;

11.5. kiekis (masė, tūris arba vienetai).

#### **IV SKYRIUS PAKUOTĖS LAPELIS**

*Pakeistas skyriaus pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

12. I vaistinio preparato išorinę pakuotę turi būti įdėtas ar prie jos pritvirtintas pakuotės lapelis, išskyrus atvejį, kai visa Aprašo 13 ir 15 punktuose nurodyta informacija nurodoma ant išorinės ar vidinės pakuotės. Pakuotės lapelį turi įdėti į pakuotę ar prie jos pritvirtinti gamintojas, kuris nurodomas vaistinio preparato registracijos byloje.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-884](#), 2009-10-26, Žin., 2009, Nr. 129-5626 (2009-10-29), i. k. 1092250ISAK000V-884

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

13. Vaistinio preparato pakuotės lapelis rengiamas preparato charakteristikų santraukos pagrindu. Jame pateikiama ir toliau nurodyta tvarka išdėstoma ši informacija:

13.1. vaistinio preparato identifikavimo informacija:

13.1.1. pavadinimas, stiprumas ir farmacinė forma laikantis Aprašo 6.1.1–6.1.3 punktų reikalavimų, prireikus – ar jis skirtas kūdikiams, vaikams ar suaugusieiams;

13.1.2. bendrinis pavadinimas, jei vaistinio preparato sudėtyje yra viena veiklioji medžiaga, o jo pavadinimas sugalvotas;

13.1.3. farmakoterapinė grupė arba veikimo pobūdis (pacientui suprantamais žodžiais);

13.2. terapinės indikacijos;

13.3. informacija, kurią svarbu žinoti prieš pradedant vartoti vaistinį preparatą;

13.3.1. kontraindikacijos;

13.3.2. atsargumo priemonės vartojant vaistinį preparatą;

13.3.3. sąveika su kitais vaistiniais preparatais ir kitokia sąveika (pvz., su alkoholiu, tabaku, maistu), kuri gali turėti įtakos vaistinio preparato poveikiui;

13.3.4. specialūs įspėjimai;

13.4. būtina tinkamo vartojimo instrukcija:

13.4.1. dozė;

13.4.2. vartojimo metodas ir būdas;

13.4.3. vartojimo dažnis (prireikus nurodyti laiką, kuriuo galima ar būtina vartoti vaistinį preparatą);

13.4.4. jei reikia (atsižvelgiant į vaistinio preparato rūšį):

13.4.4.1. vartojimo trukmė (jei ji ribojama);

13.4.4.2. ką daryti perdozavus vaistinio preparato (simptomai, skubi pagalba);

13.4.4.3. ką daryti užmiršus suvartoti vieną ar kelią dozes;

13.4.4.4. nutraukimo simptomų pavojus, jei reikia;

13.4.4.5. speciali rekomendacija pasitarti su gydytoju arba vaistininku, jei kiltų abejonių dėl vaistinio preparato vartojimo;

13.5. tinkamai vartojant vaistinį preparatą galima nepageidaujama reakcija ir (prireikus) ką daryti jai pasireiškus;

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-919](#), 2012-09-28, Žin., 2012, Nr. 116-5887 (2012-10-06), i. k. 1122250ISAK000V-919

13.6. nuoroda į ant pakuotės pateiktą tinkamumo laiką ir kita informacija:

13.6.1. įspėjimas, kad nurodytam tinkamumo laikui pasibaigus, preparato vartoti negalima;

13.6.2. jei yra, specialios laikymo sąlygos;

13.6.3. jei reikia, įspėjimas, kad preparato vartoti negalima atsiradus matomiemis gedimo požymiams;

13.6.4. visa kokybinė sudėtis (veikliosios ir pagalbinės medžiagos) ir veikliųjų medžiagų kiekiai (bendriniais pavadinimais, kiekvienam stiprumui ir farmacinei formai atskirai);

13.6.5. farmacinė forma ir kiekis (masė, tūris arba vienetai) (kiekvienam vaistinio preparato stiprumui ir farmacinei formai atskirai), nurodant (jei yra) stacionaro vaistinio preparato pakuotes;

13.6.6. vaistinio preparato registruotojo pavadinimas ir adresas (jei yra galimybė – telefono ir telefakso numeriai, elektroninio pašto adresas) bei, jei yra, jo atstovo Lietuvos Respublikai pavadinimas (jei yra galimybė – adresas, telefono ir telefakso numeriai, elektroninio pašto adresas);

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

13.6.7. gamintojo pavadinimas ir adresas:

13.6.7.1. gamintojas EEE teritorijoje, atsakingas už serijų išleidimą;

13.6.7.2. jei už serijų išleidimą atsakingi keli gamintojai, Tarnybai teikiamame pakuotės lapelyje jie nurodomi visi, o į Lietuvos Respublikos rinkai tiekiamo preparato pakuotę įdėtame pakuotės lapelyje – konkrečią seriją išleidęs gamintojas;

13.7. pavadinimų kiekvienoje valstybėje sąrašas, jei taikant savitarpio pripažinimo ar decentralizuotą procedūrą, EEE valstybėse vaistinis preparatas registruotas skirtingais pavadinimais;

13.8. pakuotės lapelio paskutinio tvirtinimo data;

13.9. jei reikia, informacija, skirta sveikatos priežiūros specialistams.

13<sup>1</sup>. Vaistinio preparato, įrašyto į Reglamento (EB) Nr. 726/2004, su paskutiniais pakeitimais, padarytais Reglamentu (ES) 1235/2010, 23 straipsnyje nurodytą sąrašą, pakuotės lapelyje papildomai turi būti nurodyta nuoroda: „Vykdoma papildoma šio vaistinio preparato stebėseną“. Prieš šią nuoroda turi būti pateiktas Europos Komisijos parinktas juodas simbolis, nurodytas Reglamento (EB) 726/2004 23 straipsnyje, o po jos pateiktas aiškinamasis sakiny, laikantis atitinkamų Europos Komisijos rekomendacijų.

*Papildyta punktu:*

Nr. [V-919](#), 2012-09-28, Žin., 2012, Nr. 116-5887 (2012-10-06), i. k. 1122250ISAK000V-919

13<sup>2</sup>. Visų vaistinių preparatų pakuotės lapelyje turi būti pateikta aiški nuoroda: „Jeigu įtariate, kad Jums pasireiškė nepageidaujama reakcija į vaistinį preparatą, apie ją praneškite savo gydytojui, vaistininkui, kitam sveikatos priežiūros ar farmacijos specialistui arba Tarnybai elektroniniu ar kitais būdais, kaip nurodyta jos interneto svetainėje [www.vvkt.lt](http://www.vvkt.lt).“

*Papildyta punktu:*

Nr. [V-919](#), 2012-09-28, Žin., 2012, Nr. 116-5887 (2012-10-06), i. k. 1122250ISAK000V-919

14. Pateikiant 13.3 punkto informaciją, nurodoma:

14.1. specialioms pacientų grupėms (vaikams, nėščiomis ir žindančiomis moterims, vaisinėmis, senyviems ir tam tikromis ligomis sergantiems žmonėms) skiriamų vaistinių preparatų vartojimo ypatybės;

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-961](#), 2011-11-10, Žin., 2011, Nr. 137-6501 (2011-11-17), i. k. 1112250ISAK000V-961

14.2. jei reikia, poveikis gebėjimui vairuoti ir valdyti mechanizmus;

14.3. pagalbinių medžiagų, apie kurias žinoti svarbu, kad vaistinio preparato vartojimas būtų saugus ir veiksmingas, sąrašas. Nurodomos į Sąrašą įrašytos medžiagos (medžiagos pavadinimas rašomas kartu su E numeriu) ir tame pateikta atitinkama informacija.

15. Pakuotės lapelyje gali būti simbolų ar piktogramų, paaškinančių pateikiamą informaciją ar kitą pacientui naudingą informaciją, atitinkančią preparato charakteristikų santrauką, tačiau neturinčią reklaminio pobūdžio.

16. Pakuotės lapelis rengiamas:

16.1. atsižvelgiant į konsultacijų su atitinkamomis pacientų grupėmis rezultatus ir užtikrinant, kad jis būtų suprantamas, aiškus ir lengvai naudojamas;

16.2. vartotojui suprantamais žodžiais, kad jis, remdamasis šiuo tekstu, galėtų tinkamai vartoti vaistinį preparatą, prireikus pasitarti su gydytoju ar vaistininku;

16.3. be reklaminio pobūdžio informacijos;

16.4. papildomai (pacientų organizacijoms paprašius) – akliesiems ir silpnaregiams suprantama forma.

## V SKYRIUS

### SPECIALŪS REIKALAVIMAI KAI KURIOMS VAISTINIŲ PREPARATU GRUPĖMS

*Pakeistas skyriaus pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

17. Ant homeopatinio vaistinio preparato pakuotės (vidinės, išorinės) ir pakuotės lapelio aiškiai ir įskaitomai turi būti nurodyta „Homeopatinis vaistinis preparatas“. Šis reikalavimas netaikomas Aprašo 18 punkte nurodytiems homeopatiniams vaistiniams preparatams.

18. Ant homeopatinių vaistinių preparatų, registruojamų pagal sveikatos apsaugos ministro patvirtintą Supaprastintos homeopatinių vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašą, pakuotės (vidinės, išorinės) ir pakuotės lapelyje turi būti tik tokia informacija:

18.1. homeopatinės žaliavos (žaliavų) mokslinis pavadinimas ir praskiedimo laipsnis, nurodomas po pavadinimo. Laipsnį galima žymėti Europos farmakopėjoje, o jei joje nėra, oficialiose galiojančiose Europos Sąjungos valstybių narių farmakopėjose nurodytais simboliais. Jei homeopatinio vaistinio preparato sudėtyje yra dvi ar daugiau žaliavų, ant pakuotės (vidinės, išorinės) kartu su moksliniais žaliavų pavadinimais gali būti nurodytas ir sugalvotas pavadinimas;

18.2. vaistinio preparato registratoro, jei reikia – homeopatinio vaistinio preparato gamintojo, pavadinimas ir adresas (jei yra galimybė – telefono ir telefakso numeriai, elektroninio pašto adresas);

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

18.3. vartojimo būdas;

18.4. tinkamumo vartoti laikas pagal Aprašo 6.8 punkto reikalavimus;

18.5. farmacinė forma (gali būti vartojamas Tarnybos patvirtintas trumpasis standartinis terminas) ir preparato kiekis pakuotėje;

18.6. specialios laikymo sąlygos (jei yra);

18.7. ypatingi įspėjimai (jei būtina);

18.8. serijos numeris;

18.9. registracijos pažymėjimo numeris;

18.10. užrašas „Homeopatinis vaistinis preparatas be patvirtintų terapinių indikacijų“;

18.11. nurodymai:

18.11.1. „Prieš vartodami preparatą pasitarkite su gydytoju homeopatu“;

18.11.2. „Jei vartojant preparatą simptomai išlieka, kreipkitės į bendrosios praktikos

gydytojų“.

19. Aprašo 18 punkto reikalavimai taikomi ir antroposofiniams preparatams, išskyrus 18.10 punkto, nes vietoj termino „homeopatinis vaistinis preparatas“ turi būti nurodoma „antroposofinis vaistinis preparatas“.

19<sup>1</sup>. Ant homeopatinių vaistinių preparatų, registruojamų pagal sveikatos apsaugos ministro patvirtintą Specialios homeopatinių vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašą, pakuotės (vidinės, išorinės) ir pakuotės lapelyje papildomai turi būti pateikta nuoroda: „Indikacijos pagrįstos tik homeopatijos principais“.

*Papildyta punktu:*

Nr. [V-56](#), 2010-01-22, Žin., 2010, Nr. 13-661 (2010-02-02), i. k. 1102250ISAK0000V-56

20. Ant tradicinių augalinių vaistinių preparatų, kurie registruoti pagal sveikatos apsaugos ministro patvirtintą Supaprastintos tradicinių augalinių vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašą, pakuotės (vidinės, išorinės) ir pakuotės lapelyje papildomai turi būti šios nuorodos:

20.1. „Tradicinis augalinis vaistinis preparatas, kurio indikacijos pagrįstos tik ilgalaikiu vartojimu“;

20.2. „Jei preparato vartojimas neveiksmingas arba sukelia šalutinį poveikį, nepaminėtą ant pakuotės ar pakuotės lapelyje, būtina pasitarti su gydytoju arba vaistininku“.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

21. Vaistinių preparatų, kurių sudėtyje yra radionuklidų, išorinė pakuotė (kartono dėžė ir talpyklė) turi būti ženklinama pagal Tarptautinės atominės energetikos agentūros radioaktyviųjų medžiagų saugaus transportavimo reglamentą. Be to, ženklinimas turi atitinki 22 ir 23 punktų nuostatas.

22. Radiofarmacinių preparatų etiketėje ant išorinės pakuotės (skydo) papildomai turi būti:

22.1. išsamiai paaškinti ant buteliuko nurodyti kodai;

22.2. vienos dozės ar buteliuko radioaktyvumas, jei būtina, nustatytu laiku ir data;

22.3. kapsulių skaičius, o jeigu tai skystis, – mililitrų kiekis talpyklėje.

23. Ant buteliuko turi būti pateikta tokia informacija:

23.1. vaistinio preparato pavadinimas arba kodas, tarp jų ir radionuklido pavadinimas arba cheminis simbolis;

23.2. serijos numeris bei tinkamumo vartoti laikas;

23.3. tarptautinis radioaktyvumą žymintis simbolis;

23.4. gamintojo pavadinimas ir adresas;

23.5. radioaktyvumo kiekis, kaip nurodyta 22.2 punkte.

24. Prie radiofarmacinių preparatų, radionuklidų generatorių, radiofarmacinių preparatų komplektų ar radionuklidų pirmtakų pakuočių turi būti pridėtas išsamus pakuotės lapelis. Jame papildomai turi būti nurodytos visos atsargumo priemonės, kurių būtina imtis darbuotojui ir pacientui vaistinio preparato ruošimo ir vartojimo metu, ir specialios atsargumo priemonės, kurių reikia imtis sunaikinant pakuotę bei jos nepanaudotą turinį.

25. Retuosius vaistinius preparatus, įrašytus į Bendrijos vaistinių preparatų registra, leidžiama platinti pakuotėmis, paženklintomis anglų, prancūzų ar vokiečių kalba.

## VI SKYRIUS

### SUPAPRASTINTAS VAISTINIO PREPARATO PAKUOTĖS ŽENKLINIMAS

*Pakeistas skyriaus pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

26. Vaistinio preparato pakuotės gali būti ženklinamos supaprastintai, jei vaistinis preparatas atitinka visus šiuos kriterijus:

26.1. vaistinio preparato sudėtyje nėra veikliosios medžiagos, įrašytos į Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministro 2000 m. sausio 6 d. įsakymu Nr. 5 „Dėl narkotinių ir psichotropinių

medžiagų sąrašų patvirtinimo“ patvirtintą II sąrašą „Narkotinės ir psichotropinės medžiagos, leidžiamos vartoti medicinos tikslams“;

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

26.2. vaistinis preparatas yra priskirtas receptiniams vaistiniams preparatams ir Lietuvos Respublikos vaistinėms bei asmens sveikatos priežiūros įstaigoms jo parduodama ne daugiau kaip 4 tūkstančiai pakuočių per kalendorinius metus arba vaistinis preparatas yra priskirtas stacionaro vaistiniams preparatams;

26.3. vaistinio preparato išorinė, o jei jos nėra, vidinė pakuotė, yra paženklinta kitos EEE valstybės kalba lotyniškais rašmenimis.

27. Ant vaistinio preparato, atitinkančio Aprašo 26 punkto kriterijus, išorinių, o jei jų nėra, vidinių pakuočių leidžiama lipdyti etiketes lietuvių kalba. Jas turi teisę lipdyti tik vaistinio preparato gamybos licencijos, išduotos pagal EEE valstybės teisės aktus, suderintus su direktyvos 2001/83/EB 41 straipsnio reikalavimais, turėtojas, nurodytas vaistinio preparato registracijos byloje.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

28. Pagal supaprastinto ženklinimo reikalavimus ženklinama išorinė, o jei jos nėra, vidinė pakuotė turi atitikti šiuos reikalavimus:

28.1. etiketėje pateikiama informacija lietuvių kalba turi atitikti Aprašo I-II skyrių reikalavimus bei sutapti su Tarnybos patvirtintu pakuotės ženklinimo tekstu;

28.2. užsienio kalba turi būti pateikta bent ši informacija: vaistinio preparato pavadinimas, stiprumas, farmacinė forma, veiklosios (-iųjų) medžiagos (-ų) pavadinimas (-ai), tinkamumo laikas ir serijos žymuo. Ši informacija užsienio kalba turi visiškai atitikti informaciją lietuvių kalba, kita etikete neuždengta informacija užsienio kalba (jei yra) neturi prieštarauti atitinkamai informacijai lietuvių kalba.

29. Jei vidinė pakuotė jidėta į išorinę pakuotę, atitinkančią Aprašo 28 punkto reikalavimus, ji gali būti nepaženklinta lietuvių kalba, jei jos ženklinimas pateiktas lotyniškais rašmenimis ir ta pačia kaip išorinės pakuotės užsienio kalba, o tinkamumo vartoti laikas nurodytas pagal Aprašo 6.8 punkto reikalavimus.

30. Vaistinio preparato tiekimas rinkai pakuotėmis, paženklintomis pagal supaprastinto ženklinimo reikalavimus, neatleidžia vaistinio preparato registruotojo nuo pareigos turėti Tarnybos patvirtintą vidinės pakuotės ženklinimą lietuvių kalba.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

*Papildyta skyriumi:*

Nr. [V-884](#), 2009-10-26, Žin., 2009, Nr. 129-5626 (2009-10-29), i. k. 1092250ISAK000V-884

**7 skyrius.** Neteko galios nuo 2013-07-19

*Skyriaus naikinimas:*

Nr. [V-691](#), 2013-07-15, Žin. 2013, Nr. 77-3911 (2013-07-18), i. k. 1132250ISAK000V-691

**PATVIRTINTA**  
**Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos**  
**Ministro 2007 m. liepos 10 d. įsakymu**  
**Nr. V-596**

**PAGALBINIŲ MEDŽIAGŲ, KURIOS TURI BŪTI NURODOMOS ANT VAISTINIO  
PREPARATO PAKUOTĖS IR PAKUOTĖS LAPELYJE, SĄRAŠAS**

| <b>Pavadinimas</b>   |   | <b>E nume<br/>ris</b>                            | <b>Vartojimo<br/>būdas</b> | <b>Minimalus<br/>pagalbinės<br/>medžiagos<br/>kiekis, kai<br/>reikia ją<br/>nurodyti</b> | <b>Informacija<br/>pakuotės lapelyje</b>   | <b>Komentarai</b>   |
|--|---|--|----------------------------|--|--|---|
| <b>lietuvių kalba</b>  | <b>atitinkamo anglų<br/>kalba</b>   |  |                            |  |  |   |
| Aprotininas  | <i>Aprotinin</i>  |  | Vietinis                   | Bet koks   | Gali sukelti padidėjusio jaunumo ar sunkių alerginių reakcijų.   | Šiuo atveju vietinis vartojimo būdas siejamas su vietomis, iš kurių vaistinis preparatas gali patekti į kraują (pvz., žaizdomis, kūno ertmėmis).  |
| Žemės riešutų aliejus  | <i>Arachis oil (peanut oil)</i>   |  | Visi                       | Bet koks   | Vaisto sudėtyje yra žemės riešutų aliejaus. Jei esate alergiškas (alergiška) žemės riešutams arba sojai, šio vaisto Jums vartoti negalima. | Išgrynto žemės riešutų aliejaus sudėtyje gali būti žemės riešutų baltymo. Europos farmakopėjos (PhEur) monografijoje baltymo pėdsakų mēginio nėra. Preparato charakteristikų santraukoje (SPC) - kontraindikacija . |
| Aspartamas   | <i>Aspartame</i>  | E951   | Geriamasis                 | Bet koks   | Sudėtyje yra medžiagos, iš kurios susidaro fenilalaninas. Gali būti kenksmingas sergantiems fenilketonurija.                               |   |
| Azodažikliai, pvz., tartrazinas, saulėlydžio geltonasis FCF, azorubinas, karmosinas, amarantas, ponso 4R, kochinelas raudonasis A, | <i>Azo colouring agents: for example, tartrazine, sunset yellow FCF, azorubine, carmoisine, amaranth,</i> | E102<br>E110<br><br>E122<br><br>E123<br><br>E124 | Geriamasis                 | Bet koks   | Gali sukelti alerginių reakcijų.   |   |

|  |   |                      |                |                                    |   |   |
|--|---|----------------------|----------------|------------------------------------|---|---|
| briliantinis juodasis BN, juodasis PN  | <i>ponceau 4R,<br/>cochineal red A,<br/>brilliant black BN,<br/>black PN</i>                          | E151                 |                |                                    |   |   |
| Benzalkonio chloridas  | <i>Benzalkonium chloride</i>  |                      | Akims          | Bet koks                           | Gali sudirginti akis. Turi nepatekti ant minkštujų kontaktinių lęšių. Prieš vartojimą kontaktinius lęšius reikia išimti (vėl juos galima įdėti ne anksčiau kaip po 15 min.). Keičia minkštujų kontaktinių lęšių spalvą.   |   |
|  |   |                      | Vietinis       |                                    | Dirgina, gali sukelti odos reakcijų.  |   |
|  |   |                      | Įkvepiamas is  | 10 mikrogramų palenkančioje dozėje | Gali sukelti bronchų spazmą.  |   |
| Benzilo alkoholis  | <i>Benzyl alcohol</i>   |                      | Pareenterini s | Mažiau kaip 90 mg/kg per parą      | Negalima skirti neišešiotiems kūdikiams ir naujagimiams. Kūdikiams ir vaikams iki 3 metų gali sukelti toksinių ir alerginių reakcijų.   | SPC – „anafilaktoidinių“ vietoj „alerginių“. Informaciniame lapelyje ir SPC nurodomas benzilo alkoholio kiekis (mg) <tūryje>. |
|  |   |                      |                | 90 mg/kg per parą                  | Negalima skirti neišešiotiems kūdikiams ir naujagimiams. Dėl mirtinų toksinių reakcijų pavojaus suvartojojus daugiau kaip 90 mg/kg benzilo alkoholio per parą šio vaisto negalima skirti kūdikiams ir vaikams iki 3 metų. | Informaciniame lapelyje ir SPC nurodomas benzilo alkoholio kiekis <tūryje>.   |
| Benzoinė rūgštis ir benzoatai, pvz., benzoinė rūgštis, natrio benzoatas, kalio benzoatas | <i>Benzoic acid and benzoates,<br/>for example, benzoic acid, Sodium benzoate, potassium benzoate</i> | E210<br>E211<br>E212 | Vietinis       | Bet koks                           | Truputį dirgina odą, akis ir gleivinę   |   |
|  |   |                      | Pareenterini s | Bet koks                           | Gali didinti naujagimių geltos riziką.  |   |
| Bergamočių aliejus Bergaptenas   | <i>Bergamot oil<br/>Bergapten</i>   |                      | Vietinis       | Bet koks                           | Gali didinti jautrumą ultravioletinei (natūraliai dirbtinei saulės) šviesai.  | Nurodyti nereikia, kai aliejaus sudėtyje bergapteno nėra.   |

|  |   |      |  |          |   |  |
|--|---|------|--|----------|---|--|
| Bronopolis   | <i>Bronopol</i>                                   |      | Vietinis   | Bet koks | Gali sukelti lokalių odos reakcijų (pvz., kontaktinį dermatitą).  |  |
| Butilintas hidroksianizolas                        | <i>Butylated hydroxyanisole</i>                   | E320 | Vietinis   | Bet koks | Gali sukelti lokalių odos reakcijų (pvz., kontaktinį dermatitą) ar sudirginti akis ir gleivinę.                                 |  |
| Butilintas hidroksitoluenas                        | <i>Bbutylated hydroxytoluene</i>                  | E321 | Vietinis   | Bet koks | Gali sukelti lokalių odos reakcijų (pvz., kontaktinį dermatitą) ar sudirginti akis ir gleivinę.                                 |  |
| Cetostearilo alkoholis, išskaitant cetilo alkoholi | <i>Cetosteryl alcohol including Cetyl alcohol</i> |      | Vietinis   | Bet koks | Gali sukelti lokalių odos reakcijų (pvz., kontaktinį dermatitą).  |  |
| Chlorokrezolis                                     | <i>Chlorocresol</i>                               |      | Vietinis<br>Parenterini s  | Bet koks | Gali sukelti alerginių reakcijų.  |  |
| Cukrus (sacharozė)                                 | <i>Sucrose</i>                                    |      | Geriamasis   | Bet koks | Jeigu gydytojas Jums yra sakęs, kad netoleruojate kokių nors angliavandeniu, kreipkitės į jį prieš pradėdami vartoti Šį vaistą. | Rekomendacija SPC: Šio vaistinio preparato negalima skirti pacientams, kuriems nustatyta retas paveldimas sutrikimas – fruktozės netoleravimas, gliukozės ir galaktozės malabsorbcija arba sacharazės ir izomaltazės stygius |
|  |   |      |  | 5g       | Dozėje yra x g cukraus (sacharozės). Cukriniu diabetu sergantiems pacientams būtina į tai atsižvelgti                           |  |
|  |   |      | Geriamasis (skysčiai, kietosios pastilės, kramtomosios tabletės) | Bet koks | Gali kenkti dantims.  | Informaciją būtina pateikti, tik kai vaistinis preparatas gali būti skirtas vartoti ilgai (pvz., 2 savaites ar ilgiau).  |
| Dimetilsulfoksidas                                 | <i>Dimethyl sulphoxide</i>                        |      | Vietinis   | Bet koks | Gali sudirginti odą.  |  |

|               |                      |                                |                                 |   |  |
|---------------|----------------------|--------------------------------|---------------------------------|---|--|
| Etanolis      | <i>Ethanol</i>       | Geriamasis<br>Parenterini<br>s | Mažiau kaip<br>100 mg<br>dozėje | Šio vaisto sudėtyje yra mažas etanolio kiekis (mažiau kaip 100 mg <dozėje>) etanolio (alkoholio).   | Teiginys skirtas tėvams ir vaikams nuraminti, kad alkoholio kiekis preparato sudėtyje yra mažas.   |
|               |                      |                                | 100 mg – 3 g<br>dozėje          | Šio vaisto sudėtyje yra.... tūrio % etanolio (alkoholio), t. y. iki.... mg dozėje (atitinka.... ml alaus,... ml vyno). Kenksmingas sergantiems alkoholizmu. Būtina atsižvelgti nėščiosioms, žindyvėms, vaikams ir didelės rizikos grupės (pvz., sergantiems kepenų ligomis ar epilepsija) pacientams.   | Informaciniame lapelyje būtina nurodyti ekvivalentinį alaus ir vyno tūri, apskaičiuotą laikant, kad aluje yra 5 %, vyne – 12 % etanolio. Skirtingose informacinio lapelio dalyse gali tekti pateikti atskirus įspėjimus. |
|               |                      |                                | 3 g dozėje                      | Šio vaisto sudėtyje yra.... tūrio % etanolio (alkoholio), t. y. iki.... mg dozėje (atitinka... ml alaus,... ml vyno). Kenksmingas sergantiems alkoholizmu. Būtina atsižvelgti nėščiosioms, žindyvėms, vaikams ir didelės rizikos grupės (pvz., sergantiems kepenų ligomis ar epilepsija) pacientams. Alkoholio kiekis, esantis šio vaisto sudėtyje, gali keisti kitų vaistų poveikį. Alkoholio kiekis, esantis šio vaisto sudėtyje, gali trikdyti gebėjimą vairuoti ar dirbt su technika. |  |
| Fenilalaninas | <i>Phenylalanine</i> | Visi                           | Bet koks                        | Šio vaisto sudėtyje yra fenilalanino. Gali būti kenksmingas sergantiems fenilketonurija.  |  |

|               |                     |  |          |   |  |
|---------------|---------------------|--|----------|---|--|
| Formaldehidas | <i>Formaldehyde</i> | Vietinis   | Bet koks | Gali sukelti lokalių odos reakcijų (pvz., kontaktinį dermatitą).  |  |
|               |                     | Geriamasis   | Bet koks | Gali sukelti skrandžio sutrikimų ir viduriavimą.  |  |
| Fruktozė      | <i>Fructose</i>     | Geriamasis<br>Parenterini s                                      | Bet koks | Jeigu gydytojas Jums yra sakęs, kad netoleruojate kokių nors angliavandeniu, kreipkitės į jį prieš pradėdami vartoti Ši vaistą. | Rekomendacija SPC: Šio vaistinio preparato negalima skirti pacientams, kuriems nustatyta retas paveldimas sutrikimas – fruktozės netoleravimas.                        |
|               |                     |  | 5g       | Dozėje yra x g fruktozės. Būtina atsižvelgti cukriniu diabetu sergantiems pacientams.   |  |
|               |                     | Geriamasis (skysčiai, kietosios pastilės, kramtomosios tabletės) | Bet koks | Gali kenkti dantims.  | Informaciją būtina pateikti, tik kai vaistinis preparatas gali būti skirtas vartoti ilgai (pvz., 2 savaites ar ilgiau).  |
| Galaktozė     | <i>Galactose</i>    | Parenterini s  | Bet koks | Jeigu gydytojas Jums yra sakęs, kad netoleruojate kokių nors angliavandeniu, kreipkitės į jį prieš pradėdami vartoti Ši vaistą. | Rekomendacija SPC: Šio vaistinio preparato negalima vartoti pacientams, kuriems nustatyta retas paveldimas sutrikimas – galaktozės netoleravimas, pvz., galaktozemija. |
|               |                     | Geriamasis   | Bet koks | Jeigu gydytojas Jums yra sakęs, kad netoleruojate kokių nors angliavandeniu, kreipkitės į jį prieš pradėdami vartoti Ši vaistą. | Rekomendacija SPC: Šio vaistinio preparato negalima vartoti pacientams, kuriems nustatyta retas paveldimas sutrikimas – galaktozės                                     |

|   |  |   |             |  |   |
|---|--|---|-------------|--|---|
|   |  | Geriamasis<br>Parenterini<br>s                                      | 5g          | Dozėje yra x g galaktozės. Būtina atsižvelgti cukriniu diabetu sergantiems pacientams.   | netoleravimas,<br>pvz.,<br>galaktozemija arba gliukozės ir galaktozės malabsorbcija.  |
| Glicerolis  | <i>Glycerol</i>  | Geriamasis  | 10 g dozėje | Gali sukelti galvos skausmą, skrandžio sutrikimų ir viduriaivimą.  |   |
|   |  | Į tiesiąją žarną  |             | Gali truputį laisvinti vidurius.   |   |
| Gliukozė  | <i>Glucose</i>   | Geriamasis  | Bet koks    | Jeigu gydytojas Jums yra sakęs, kad netoleruojate kokių nors angliavandeniu, kreipkitės į jį prieš pradēdami vartoti šį vaistą.  | Rekomendacija SPC: Šio vaistinio preparato negalima vartoti pacientams, kuriems nustatytas retas paveldimas sutrikimas – gliukozės ir galaktozės malabsorbcija. |
|   |  | Geriamasis<br>Parenterini<br>s                                      | 5g          | Dozėje yra x g gliukozės. Būtina atsižvelgti cukriniu diabetu sergantiems pacientams.  |   |
|   |  | Geriamasis<br>(skysčiai, kietosios pastilės, kramtomosios tabletės) | Bet koks    | Gali kenkti dantims.   | Informaciją būtina pateikti, tik kai vaistinis preparatas gali būti skirtas vartoti ilgai (pvz., 2 savaites ar ilgiau).   |
| Heparinas<br>(kaip pagalbinė medžiaga)                  | <i>Hepar (as an excipient)</i>                         | Parenterini<br>s  | Bet koks    | Gali sukelti alerginių reakcijų ir kraujo ląstelių kiečio sumažėjimą bei dėl to sutrikdyti kraujo krešėjimą. Jei yra buvę heparino sukeltų alerginių reakcijų, negalima vartoti vaistą, kurių sudėtyje jo yra. |   |
| Hidrintas gliukozės sirupas (arba skystasis maltitolis) | <i>Hydrogenated Glucose syrup (or Maltitol Liquid)</i> | Geriamasis  | Bet koks    | Jeigu gydytojas Jums yra sakęs, kad netoleruojate kokių nors angliavandeniu, kreipkitės į jį prieš pradēdami vartoti šį vaistą.  | Rekomendacija SPC: Šio vaistinio preparato negalima vartoti pacientams, kuriems nustatytas retas paveldimas sutrikimas – fruktozės netoleravimas.               |

|                      |                     |            |                           |   |   |  |
|----------------------|---------------------|------------|---------------------------|---|---|--|
|                      |                     |            |                           | 10 g  | Gali truputį laisvinti vidurius. 1 g hidrinto gliukozės sirupo energinė vertė – 2,3 kcal.   |  |
| Invertuotasis cukrus | <i>Invert sugar</i> | Geriamasis | Bet koks                  | Jeigu gydytojas Jums yra sakes, kad netoleruojate kokių nors angliavandeniu, kreipkitės į jį prieš pradėdami vartoti šį vaistą. | Rekomendacija SPC: Šio vaistinio preparato negalima vartoti pacientams, kurieems nustatytas retas paveldimas sutrikimas – fruktozės netoleravimas arba gliukozės ir galaktozės malabsorbcija. |  |
|                      |                     |            |                           | 5g  | Dozėje yra x g fruktozės ir gliukozės mišinio. Būtina atsižvelgti cukriniu diabetu sergantiems pacientams.  |  |
|                      |                     |            |                           | Geriamasis (skysčiai, kietosios pastilės, kramtomosios tabletės)  | Bet koks  | Gali kenkti dantims. Informaciją būtina pateikti, tik kai vaistinis preparatas gali būti skirtas vartoti ilgai (pvz., 2 savaites ar ilgiau).   |
| Kalis                | <i>Potassium</i>    |            | Pareenterini s            | Mažiau kaip 1 mmol <dozėje>   | Šio vaisto <dozėje> yra mažiau kaip 1 mmol (39 mg) kalio, t. y. jis beveik neturi reikšmės.   | Informacija apie suminj K <sup>+</sup> kiekį vaistinio preparato sudėtyje. Ypač svarbu pediatri-nėmis dozėmis vartoja miems preparatams, siekiant informuoti jų skiriančius gydytojus ir nuraminti tėvus, kad K <sup>+</sup> kiekis mažas. |
|                      |                     |            | Pareenterini s Geriamasis | 1 mmol dozėje   | Šioje vaisto <dozėje> yra x mmol (arba y mg) kalio. Būtina atsižvelgti, jei sutrikusi inkstų funkcija arba kontroliuojamas kalio kiekis maiste.   |  |
|                      |                     |            | Pareenterini s (i veną)   | 30 mmol/1   | Gali sukelti skausmą injekcijos vietoje.  |  |
| Ksilitolis           | <i>Xylitol</i>      | Geriamasis | 10 g                      | Gali laisvinti vidurius. 1 g ksilitolio energinė vertė – 2,4 kcal.  |   |  |

|                   |                     |      |            |          |   |   |
|-------------------|---------------------|------|------------|----------|---|---|
| Kviečių krakmolas | <i>Wheat Starch</i> |      | Geriamasis | Bet koks | Tinka sergantiems celiakija. Šio vaisto negalima vartoti kviečiams alergiškiems pacientams (ši liga skiriasi nuo celiakijos).   | Kviečių krakmolo sudėtyje gali būti glitimo, tačiau tik pėdsakai, todėl jis laikomas saugiu sergantiems celiakija (glitimo kiekis kviečių krakmole nustatomas bendro baltymo kieko nustatymo tyrimu, aprašytu Ph Eur monografijoje).  |
| Laktitolis        | <i>Lactitol</i>     | E966 | Geriamasis | Bet koks | Jeigu gydytojas Jums yra sakęs, kad netoleruojate kokių nors angliavandeniu, kreipkitės į jį prieš pradēdami vartoti šį vaistą. | Rekomendacija SPC: Šio vaistinio preparato negalima vartoti pacientams, kuriems nustatyta retas paveldimas sutrikimas – fruktozės netoleravimas, galaktozės netoleravimas, galakto-zemija arba gliukozės ir galaktozės malabsorbcija. |
|                   |                     |      |            |          | 10 g  | Gali truputį laisvinti vidurius. 1 g laktitolio energinė vertė – 2,1 kcal.  |
| Laktozė           | <i>Lactose</i>      |      | Geriamasis | Bet koks | Jeigu gydytojas Jums yra sakęs, kad netoleruojate kokių nors angliavandeniu, kreipkitės į jį prieš pradēdami vartoti šį vaistą. | Rekomendacija SPC: Šio vaistinio preparato negalima vartoti pacientams, kuriems nustatyta retas paveldimas sutrikimas – <i>Lapp</i> laktazės stygius arba gliukozės ir galaktozės malabsorbcija.                                      |

|   |  |               |                            |  |  |  |
|---|--|---------------|----------------------------|--|--|--|
|   |  |               |                            | 5g   | Dozėje yra x g laktozės (x/2 g gliukozės ir x/2 g galaktozės). Būtina atsižvelgti cukriniu diabetu sergantiems pacientams.   |  |
| Lanolinas (žr. vilnų riebalai)  | <i>Lanolin (see Wool Fat)</i>  | Vietinis      | Bet koks                   | Gali sukelti lokalų odos reakcijų (pvz., kontaktinį dermatitą).                                |  |  |
| Lateksas Natūrali guma (lateksas)   | <i>Latex Natural Rubber (latex)</i>  | Visi          | Bet koks                   | Šioje vaisto talpyklės sudėtyje yra lateksi-nės gumos. Gali sukelti sunkių alerginių reakcijų. | Nėra tipinė pagalbinė medžiaga, tačiau įspėjimas laikomas būtinu.  |  |
| Makrogolglicerolio ricinoleatas<br>Makrogolgli-cerolio hidroksistearatas            | <i>Castor oil polyoxyl Castor oil polyoxyl hydrogenated</i>                  | Parenterini s | Bet koks                   | Gali sukelti sunkių alerginių reakcijų.  |  |  |
|   |  |               | Bet koks                   | Gali sukelti skrandžio sutrikimų ir viduriavimą  |  |  |
|   |  |               | Bet koks                   | Gali sukelti odos reakcijų.  |  |  |
| Maltitolis<br>Izomaltitolis<br>Skystasis maltitolis (žr. hidrintą gliukozės sirupą) | <i>Maltitol Isomaltitol Maltitol liquid (see Hydrogenated Glucose Syrup)</i> | E965<br>E953  | Geriamasis                 | Bet koks   | Jeigu gydytojas Jums yra sakęs, kad netoleruojate kokių nors angliavandeniu, kreipkitės į jį prieš pradėdami vartoti šią vaistą.   | Rekomendacija SPC: Šio vaistinio preparato negalima vartoti pacientams, kuriems nustatyta retas paveldimas sutrikimas – fruktozės netoleravimas. |
|   |  |               |                            | 10 g   | Gali truputį laisvinti vidurius. 1 g maltitolio (izomaltitolio) energinė vertė – 2,3 kcal.   |  |
| Manitolis   | <i>Mannitol</i>  | E421          | Geriamasis                 | 10 g   | Gali truputį laisvinti vidurius.   |  |
| Natris  | <i>Sodium</i>  | Parenterini s | Mažiau kaip 1 mmol<dozėje> | Šio vaisto <dozėje> yra mažiau kaip 1 mmol (23 mg) natrio, t. y. jis beveik neturi reikšmės.   | Informacija apie suminį Na <sup>+</sup> kiekį vaistinio preparato sudėtyje. Ypač svarbu pediatri-nėmis dozēmis vartoja miems preparatams, siekiant informuoti jų skiriančius gydytojus ir nuraminti tévus, kad Na <sup>+</sup> kiekis mažas. |  |

|  |  |                              |                                     |  |  |  |
|--|--|------------------------------|-------------------------------------|--|--|--|
|  |  |                              | Geriamasis<br>Parenterini<br>s      | 1 mmol<br><dozėje>                                   | Šioje vaisto<br><dozėje> yra x<br>mmol (arba y mg)<br>natrio. Būtina<br>atsižvelgti, jei<br>kontroliuojamas<br>natrio kiekis maiste.   |  |
| Organiniai<br>gyvsidabrio<br>junginiai, pvz.,<br>tiomersalis,<br>fenilgyvsidabrio<br>acetatas,<br>fenilgyvsidabrio<br>boratas,<br>fenilgyvsidabrio<br>nitratas | <i>Organic Mercury<br/>compounds, for<br/>example, thiomersal,<br/>phenylmercuric<br/>acetate,<br/>phenylmercuric<br/>borate,<br/>phenylmercuric<br/>nitrate</i> |                              | Akims                               | Bet koks   | Gali sukelti<br>alerginių reakcijų.  |  |
|  |  |                              | Vietinis                            | Bet koks   | Gali sukelti lokalių<br>odos reakcijų, pvz.,<br>kontaktinį<br>dermatitą, ir<br>pakeisti odos<br>spalvą.  |  |
|  |  |                              | Parenerini<br>s                     | Bet koks   | Šio vaisto sudėtyje<br>yra konservanto<br>(tio-mersalio). Jums /<br>Jūsų vaikui gali<br>pasireikšti alerginė<br>reakcija. Jei Jums /<br>Jūsų vaikui<br>nustatyta alergija,<br>pasakykite<br>gydytojui. | Žr. Europos<br>vaistų agentūros<br>pranešimą<br>visuomenei,<br>1999-07-08.<br>Nuoroda:<br>EMEA/20962/9<br>9. |
|  |  |                              |                                     |  | Jei Jums / Jūsų<br>vaikui yra buvę<br>sveikatos sutrikimų<br>po skiepų,<br>pasakykite<br>gydytojui.  | Papildomas<br>teiginys<br>vakcinoms.   |
| Parahidroksibenzoat<br>ai ir jų esteriai, pvz.,<br>etilhidroksibenzoatas<br>,  | <i>Parahydroxybenzoate<br/>s and their esters, for<br/>example, ethyl<br/>hydroxybenzoate,</i>   | E214                         | Geriamasis<br>Akims<br>Vietinis     | Bet koks   | Gali sukelti<br>alerginių reakcijų,<br>kurios gali būti<br>uždelstos.  |  |
| propilhidroksibenzoa<br>tas, natrio<br>propilhidroksibenzoa<br>tas,<br>metilhidroksibenzoat<br>as, natrio<br>metilhidroksibenzoat<br>as                        | <i>propylhydroxybenzoa<br/>te, sodium<br/>propylhydroxybenzoa<br/>te,<br/>methylhydroxybenzoa<br/>te, sodium<br/>methylhydroxybenzoa<br/>te</i>                  | E216<br>E217<br>E218<br>E219 | Parenerini<br>s<br>Ikvėpiamas<br>is | Bet koks   | Gali sukelti<br>alerginių reakcijų,<br>kurios gali būti<br>uždelstos, ir<br>išimtiniais atvejais<br>bronchų spazmą.  |  |
| Peru balzamas  | <i>Balsam of Peru</i>  |                              | Vietinis                            | Bet koks   | Gali sukelti odos<br>reakcijų.   |  |
| Propilenglikolis ir jo<br>esteriai   | <i>Propylene glycol and<br/>esters</i>   |                              | Vietinis                            | Bet koks   | Gali sudirginti odą.   |  |
|  |  |                              | Geriamasis<br>Parenterini<br>s      | Suaugusiesie<br>ms 400 mg/kg<br>Vaikams 200<br>mg/kg | Gali sukelti panašių<br>simptomų kaip<br>alkoholis.  |  |
| Sezamų aliejus   | <i>Sesame oil</i>  |                              | Visi                                | Bet koks   | Retais atvejais gali<br>sukelti sunkių<br>alerginių reakcijų.  |  |

|   |   |  |   |          |   |   |
|---|---|--|---|----------|---|---|
| Sojų aliejus<br>(įskaitant hidrintą)  | <i>Soya oil (and Hydrogenated Soya oil)</i>   |  | Visi  | Bet koks | Vaisto sudėtyje yra sojų aliejaus. Jei esate alergiškas (alergiška) žemės riešutams arba sojai, Jums Šio vaisto vartoti negalima. | Kaip žemės riešutų aliejui. SPC – kontraindikacija  |
| Sorbitolis  | <i>Sorbitol</i>   | E420   | Geriamasis<br>Parenterini<br>s                      | Bet koks | Jeigu gydytojas Jums yra sakęs, kad netoleruojate kokių nors angliavandeniu, kreipkitės į jį prieš pradėdami vartoti Ši vaistą.   | Rekomendacija<br>SPC: Šio vaistinio preparato negalima vartoti pacientams, kuriems nustatyta retas paveldimas sutrikimas – fruktozės netoleravimas. |
|   |   |  | Geriamasis  | 10 g     | Gali laisvinti vidurius. 1 g sorbitolio energinė vertė – 2,6 kcal.  |   |
| Sorbo rūgštis ir jos druskos  | <i>Sorbic acid and salts</i>  |  | Vietinis  | Bet koks | Gali sukelti lokalių odos reakcijų (pvz., kontaktinį dermatitą).  | Sorbo rūgštis ir jos druskos  |
| Stearilo alkoholis  | <i>Stearyl alcohol</i>  |  | Vietinis  | Bet koks | Gali sukelti lokalių odos reakcijų (pvz., kontaktinį dermatitą).  |   |
| Sulfitai, įskaitant metabisulfitus, pvz., sieros dioksidas, natrio sulfitas, natrio-vandenilio sulfitas, natrio metabisulfitas, kalio metabisulfitas, kalio-vandenilio sulfitas | <i>Sulphites including metabisulphites, for example: sulphur dioxide, sodium sulphite, sodium bisulphite, sodium metabisulphite, potassium metabisulphite, potassium bisulphite</i> | E220<br>E221<br>E222<br>E223<br>E224<br>E228 | Geriamasis<br>Parenterini<br>s<br>Įkvepiamas<br>sis | Bet koks | Retais atvejais gali sukelti sunkių padidėjusio jautrumo reakcijų ir bronchų spazmą.  |   |
| Vilnų riebalai (lanolinas)  | <i>Wool Fat (Lanolin)</i>   |  | Vietinis  | Bet koks | Gali sukelti lokalių odos reakcijų (pvz., kontaktinį dermatitą).  |   |

## PATVIRTINTA

Lietuvos Respublikos sveikatos  
apsaugos ministro 2007 m liepos 10 d.  
įsakymu Nr. V-596  
(Lietuvos Respublikos sveikatos  
apsaugos ministro 2015 m. birželio 8 d.  
įsakymo Nr. V-710 redakcija)

## **TEISĖS Į VAISTINIO PREPARATO REGISTRACIJĄ PERLEIDIMO KITAM ASMENIUI TVARKOS APRAŠAS**

### **I SKYRIUS** **BENDROSIOS NUOSTATOS**

1. Teisės į vaistinio preparato registraciją perleidimo kitam asmeniui tvarkos aprašas (toliau – Aprašas) reglamentuoja teisės į vaistinio preparato registraciją perleidimo kitam asmeniui procedūrą, paraiškos perleisti teisę į vaistinio preparato registraciją ir dokumentų pateikimą, nagrinėjimą ir sprendimo priėmimą.

2. Teisė į vaistinio preparato registraciją perleidžiama vaistinio preparato registruotojo ir asmens, kuriam perleidžiama teisė į vaistinio preparato registraciją, tarpusavio susitarimu. Perleidžiant teisę į vaistinio preparato registraciją, vaistinio preparato registracijos pažymėjimo sąlygos nesikeičia.

3. Apraše vartojamos sąvokos:

3.1. **Gavėjas** – juridinis asmuo, kuriam perleidžiama teisė į vaistinio preparato registraciją. Jis turi būti įsteigtas Europos ekonominės erdvės (EEE) valstybėje.

3.2. **Pareiškėjas** – vaistinio preparato registruotojas ar jo atstovas, kuris teikia paraišką ir dokumentus perleisti teisę į vaistinio preparato registraciją kitam asmeniui.

3.3. **Teisės į vaistinio preparato registraciją perleidimas** – procedūra, kurios metu Valstybinės vaistų kontrolės tarnybos prie Sveikatos apsaugos ministerijos (toliau – Tarnyba) sprendimu teisė į anksčiau registruoto vaistinio preparato registraciją perleidžiama gavėjui, kai pastarasis yra kitas (juridinis) asmuo negu ankstesnis vaistinio preparato registruotojas.

3.4. Kitos Apraše vartojamos sąvokos atitinka Lietuvos Respublikos farmacijos įstatyme vartojamas sąvokas.

### **II SKYRIUS** **PARAIŠKOS IR DOKUMENTŲ TEIKIMAS**

4. Vaistinio preparato registruotojas, norėdamas perleisti teisę į vaistinio preparato registraciją gavėjui, turi pateikti Tarnybai jos patvirtintos formos paraišką ir dokumentus.

5. Dėl vaistinio preparato stiprumų ir (ar) farmacinių formų, kurios priklauso tai pačiai bendrajai registracijai, gali būti pildoma viena paraška dėl identiško teisės į vaistinio preparato registraciją perleidimo.

6. Paraškoje nurodoma:

6.1. vaistinio preparato, teisę į kurio registraciją siekiama perleisti, pavadinimas, stiprumas, farmacinė forma ir veiklioji medžiaga;

6.2. registracijos pažymėjimo numeris ir įregistruavimo data;

6.3. pareiškėjo pavadinimas ir adresas;

6.4. gavėjo pavadinimas ir adresas;

6.5. data, nuo kada gavėjas gali perimti visas su vaistinio preparato registracija susijusias pareigas, bet ne vėlesnė kaip 6 mėnesiai po paraiškos perleisti teisę į vaistinio preparato registraciją teikimo Tarnybai datos;

6.6. asmens kontaktams vardas, pavardė, darbo vieta ir jos adresas, telefono, fakso numeriai, el. paštas.

7. Kartu su paraiška pateikiama:

7.1. patvirtinimas, kad perleidžiama vaistinio preparato registracijos byla yra pilnai sukomplektuota ir prieinama arba jos kopija buvo perduota gavėjui;

7.2. dokumentas, kuriame pateikiama informacija apie gavėjo EEE valstybėje įsteigtos mokslo tarnybos, kuri kaups informaciją apie tiekiamus rinkai vaistinius preparatus, pavadinimas, adresas, atsakingas asmuo, jo telefono, fakso numeriai, el. paštas;

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-1158](#), 2015-10-15, paskelbta TAR 2015-10-22, i. k. 2015-16631

7.2<sup>1</sup>. Dokumentas, patvirtinantis gavėjo įsisteigimą EEE teritorijoje;

*Papildyta punktu:*

Nr. [V-1158](#), 2015-10-15, paskelbta TAR 2015-10-22, i. k. 2015-16631

7.3. siūloma preparato charakteristikų santrauka, pakuotės ženklinimo tekstai, pakuotės lapelis (palyginti su galiojančiais, juose privalo skirtis vaistinio preparato registratoro duomenys, o kitų keitimų, išskyrus patikslinimus pagal Tarnybos patvirtintas formas, negali būti);

7.4. jei keitėsi pakuotės dizainas – paženklintų vidinės ir, jei yra, išorinės pakuocių spalvoti maketai ar išklotinės;

7.5. elektroninė laikmena, kurioje išrašyti Aprašo 7.3 ir 7.4 (jei yra) papunkčiuose nurodyti dokumentai, identiški pateiktiems teisės į vaistinio preparato registraciją perleidimo byloje;

7.6. dokumento, patvirtinančio, kad sumokėta nustatyto dydžio valstybės rinkliava, kopija;

7.7. gavėjo farmakologinio budrumo sistemos santrauka, kurioje pateikiama:

7.7.1. patvirtinimas, kad gavėjas turi kvalifikuotą asmenį, atsakingą už farmakologinį budrumą;

7.7.2. EEE valstybės, kurioje gyvena ir savo užduotis atlieka kvalifikuotas asmuo, atsakingas už farmakologinį budrumą, pavadinimas;

7.7.3. kvalifikuoto asmens, atsakingo už farmakologinį budrumą, kontaktiniai duomenys;

7.7.4. gavėjo pasirašytas pareiškimas, kad jis turi reikiamų priemonių, būtinų Farmacijos įstatymo vienuoliktame skirsnyje numatytomis užduotims ir pareigoms vykdyti;

7.7.5. vietas, kurioje yra laikoma pagrindinė farmakologinio budrumo sistemos byla, adresas.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-1158](#), 2015-10-15, paskelbta TAR 2015-10-22, i. k. 2015-16631

8. Paraišką ir 7.1 papunktyje nurodytą dokumentą turi pasirašyti pareiškėjas ir gavėjas.

### **III SKYRIUS** **PARAIŠKOS IR DOKUMENTŲ NAGRINĖJIMAS IR SPRENDIMO PRIĒMIMAS**

9. Tarnyba turi išnagrinėti ir priimti sprendimą dėl teisės į vaistinio preparato registraciją perleidimo per 30 dienų nuo reikiamų dokumentų priėmimo.

10. Tarnybai paprašius pateikti papildomų duomenų ar informacijos, susijusios su teisės į vaistinio preparato registraciją perleidimo byloje pateikta informacija ir (ar) dokumentais, pareiškėjas juos turi pateikti ne vėliau kaip per 30 dienų nuo Tarnybos prašymo raštu išsiuntimo. Laikas, per kurį pareiškėjas pateikia prašomą informaciją ir (ar) dokumentus, į nagrinėjimo laiką nejskaičiuojamas.

11. Tarnyba priima sprendimą patvirtinti teisės į vaistinio preparato registraciją perleidimą viršininko įsakymu, kuriame nurodoma teisės į vaistinio preparato registraciją perleidimo data. Priėmusi tokį sprendimą, Tarnyba:

11.1. išduoda gavėjui vaistinio preparato registracijos pažymėjimą;

11.2. patikslina duomenis Lietuvos Respublikos vaistinių preparatų registre;

11.3. per 3 darbo dienas po sprendimo priėmimo paskelbia informaciją apie tai savo interneto svetainėje.

12. Neigiamas sprendimas priimamas, jei:

12.1. pateikti ne visi reikiami dokumentai arba jie neatitinka nustatyti reikalavimų;

12.2. paaiškėja, kad buvo pateikta klaudinga informacija;

12.3. gavėjas neatitinka Farmacijos įstatymo vaistinio preparato registruotojui nustatyti reikalavimų.

13. Apie priimtą neigiamą sprendimą Tarnyba turi informuoti pareiškėją raštu per dešimt darbo dienų nuo sprendimo priėmimo, nurodydama tokio sprendimo priežastis.

#### **IV SKYRIUS** **BAIGIAMOSIOS NUOSTATOS**

14. Pareiškėjas ir (ar) gavėjas turi teisę teisės aktų nustatyta tvarka apskusti Tarnybos priimtą sprendimą neleisti perleisti teisės į vaistinio preparato registraciją.

---

*Priedo pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

PATVIRTINTA  
Lietuvos Respublikos sveikatos  
apsaugos ministro 2010 m. sausio 22 d.  
įsakymu Nr. V-56

## SPECIALIOS HOMEOPATINIŲ VAISTINIŲ PREPARATŲ REGISTRAVIMO PROCEDŪROS APRAŠAS

### I SKYRIUS BENDROSIOS NUOSTATOS

*Pakeistas skyriaus pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

1. Specialios homeopatinių vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašas (toliau – Aprašas) nustato homeopatinių vaistinių preparatų, kurie gali būti registrojami pagal specialią registravimo procedūrą, kriterijus, iki klinikinių ir klinikinių tyrimų reikalavimus, paraškos registruoti vaistinį preparatą pagal specialią registravimo procedūrą Lietuvos Respublikoje, dokumentų teikimo tvarką ir farmakologinio budrumo reikalavimus.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

2. Pagal specialią homeopatinių vaistinių preparatų registravimo procedūrą gali būti registrojami homeopatiniai vaistiniai preparatai, kurie atitinka šiuos abu kriterijus:

2.1. teisėtai vartojami pagal konkretias indikacijas Europos ekonominės erdvės valstybėje (toliau – EEE valstybė) ar valstybėse ir šios homeopatinio vartojimo patirties pakanka įrodyti priimtiną saugumą ir veiksmingumą pagal Aprašo reikalavimus;

2.2. vartojami tik lengviems (savaime praeinantiems) ligos simptomams bei būklėms palengvinti. Jiems priskiriami simptomai arba būklės, kuriuos saugiai galima palengvinti ar imtis jų profilaktikos be gydytojo priežiūros ar intervencijos.

3. Šiame Apraše vartojamos sąvokos:

**Homeopatinė žaliava** – tai medžiagos, produktai ir homeopatiniai ruošiniai, skirti homeopatiniams preparatams gaminti. Žaliavos kokybė turi atitinkti Europos farmakopėjos, o jei joje nėra, oficialių galiojančių EEE valstybių farmakopėjų reikalavimus.

**Potencija** – tai vaistinės medžiagos skiedimo laipsnis.

Kitos Apraše vartojamos sąvokos atitinka Lietuvos Respublikos farmacijos įstatyme (Žin., 2006, Nr. [78-3056](#)) vartojamas sąvokas.

### II. SKYRIUS DOKUMENTAI, REIKALINGI REGISTRUOTI VAISTINĮ PREPARATĄ

*Pakeistas skyriaus pavadinimas:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

4. Asmuo, norėdamas registruoti homeopatinį vaistinį preparatą Lietuvos Respublikoje pagal specialią homeopatinių vaistinių preparatų registravimo procedūrą, turi pateikti Valstybinei vaistų kontrolės tarnybai prie Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministerijos (toliau – Tarnyba) registravimo bylą, kurioje būtų paraiška ir Aprašo 7 punkte nurodyti dokumentai bei informacija (duomenys).

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

5. Skirtingoms homeopatinio vaistinio preparato farmaciniems formoms ir (ar) potencijoms pateikiamais atskiros paraškos.

6. Paraška teikiama vadovaujantis sveikatos apsaugos ministro patvirtinto Supaprastintos homeopatinių vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo 6 punkte nurodyta forma.

7. Kartu su paraška pateikiama:

7.1. sveikatos apsaugos ministro patvirtintų Vaistinių preparatų registravimo taisyklių (toliau – Taisyklės) 6.1–6.12 (išskyrus 6.11 papunktyje nurodytas eksperto ikičlinikines ir klinikines santraukas), 6.15, 6.17–6.24, 6.27–6.28 papunkčiuose ir Aprašo III, IV skyriuose nurodyta informacija (duomenys) bei dokumentai;

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

Nr. [V-1158](#), 2015-10-15, paskelbta TAR 2015-10-22, i. k. 2015-16631

7.2. Neteko galios nuo 2011-03-11

*Punkto naikinimas:*

Nr. [V-209](#), 2011-03-04, Žin. 2011, Nr. 30-1402 (2011-03-10), i. k. 1112250ISAK000V-209

8. Paraiška, kartu teikiami dokumentai ir informacija (duomenys) turi būti parengti ir pateikti:

8.1. vadovaujantis sveikatos apsaugos ministro patvirtintais Vaistinių preparatų analitinių, farmakotoksikologinių ir klinikinių tyrimų standartų ir protokolų (toliau – Vaistinių preparatų tyrimų standartai ir protokolai), išskyrus 30.4–30.8 ir 34–37 punktus (4, 5 moduliai), reikalavimais. Rengiant kokybės dokumentus ir informaciją (3 modulis), papildomai turi būti taikomi Vaistinių preparatų tyrimų standartų ir protokolų 67.1 punkto reikalavimai;

8.2. vadovaujantis Aprašo 9–16 punktais;

8.3. vietoj Vaistinių preparatų tyrimų standartuose ir protokoluose pateiktų nuorodų į neklinikius ir klinikius protokolus, apžvalgas, santraukas ir kitus dokumentus bei informaciją (duomenis) turi būti pateikiamos atitinkamos nuorodos į Aprašo 10, 11 ir 13–16 punktų dokumentus bei informaciją (duomenis);

8.4. preparato charakteristikų santrauka turi būti parengta pagal Taisyklį 16 punkto reikalavimus, išskyrus 16.5.3 papunktą, jei nepateikiamos saugumo duomenys vadovaujantis Aprašo 12 punktu. Joje papildomai turi būti nuoroda „Indikacijos pagrįstos tik homeopatijos principais“.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-209](#), 2011-03-04, Žin., 2011, Nr. 30-1402 (2011-03-10), i. k. 1112250ISAK000V-209

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

### III SKYRIUS IKIKLINIKINIŲ TYRIMŲ REIKALAVIMAI

*Pakeistas skyriaus pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

9. Pareiškėjas turi pateikti ikičlinikinių tyrimų informaciją (duomenis) apie veiklosios medžiagos (-ų), iš kurios (-ių) gaminama teikiamo registruoti homeopatinio vaistinio preparato homeopatinė žaliaava, toksikologines savybes (toksiškumą, genotoksiškumą, toksinų poveikį reprodukcinei funkcijai ir vystymuisi, vietinį toleravimą).

10. Registracijos bylos 2 modulyje pateikiamas ikičlinikinio eksperto, atitinkančio Taisyklį 12 punkto reikalavimus, paruoštas ikičlinikinis vertinimas, kuriame turi būti įvertinta pagal Aprašo 11 punktą pateikta informacija (duomenys) ir paaiškinta, kaip ši informacija (duomenys) įrodo priimtiną homeopatinio vaistinio preparato saugumą. Jei saugumą įrodanti informacija (duomenys) nepateikiama, ikičlinikiniame vertinime pateikiamas patvirtinimas, kad homeopatinis vaistinis preparatas atitinka vieną iš Aprašo 12 punkto kriterijų, o jei taikomas Aprašo 12.4 punktas, papildomai paaiškinama, kodėl pateikti toksikologinę informaciją netikslinga.

11. Registracijos bylos 4 modulyje pateikiama mokslinė ikičlinikinių tyrimų informacija (duomenys) (pvz., mokslinių tyrimų protokolai, mokslinių straipsnių kopijos), kurios turi pakakti įrodyti, kad homeopatinis vaistinis preparatas yra saugus. Jei reikia, papildomai gali būti pateikiama kitokia nei mokslinė informacija (duomenys). Jei preparatas atitinka Aprašo 12.4 punktą, turi būti pateikta informacija (duomenys), pagrindžianti, kad preparato sudėtyje homeopatinių žaliavų praskiedimas yra tokio laipsnio, kad pateikti toksikologinę informaciją netikslinga.

12. Pareiškėjas gali nepateikti duomenų apie homeopatinio vaistinio preparato, teikiamo registruoti pagal specialią registravimo procedūrą, saugumą, jei jis atitinka bent vieną iš šių

kriterijų:

12.1. tai geriamasis homeopatinis vaistinis preparatas, pagamintas iš maistui naudojamų medžiagų;

12.2. pagamintas iš homeopatinės žaliavos, kuri nėra biologinės kilmės ir jeina į ne mažesnės potencijos homeopatinį vaistinių preparatų arba kitų nereceptinių vaistinių preparatų, įrašytų į Lietuvos Respublikos vaistinių preparatų registrą, sudėtį;

12.3. pagamintas iš mineralinės ar augalinės (ne biologinės) kilmės homeopatinės žaliavos, kurios praskiedimo laipsnis didesnis nei  $1/10^{23}$ ;

12.4. jei preparatas pagamintas iš homeopatinės žaliavos, kurios praskiedimo laipsnis mažesnis, nei nurodyta Aprašo 12.3 punkte, bet nėra galimybės pateikti saugumą patvirtinančių duomenų, nes preparate esantis žaliavos kiekis teoriškai ir praktiškai pavojaus saugumui nekelia.

13. Jei pareiškėjas nepateikia saugumą įrodančios informacijos (duomenų), registravimo byloje vietoj 4 modilio jis turi pateikti rašytinį pareiškimą ir įrodymus, kad paraikoje nurodytas vaistinis preparatas atitinka vieną iš Aprašo 12 punkto kriterijų.

#### **IV SKYRIUS** **KLINIKINIŲ TYRIMŲ REIKALAVIMAI**

*Pakeistas skyriaus pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

14. Pareiškėjas turi pateikti klinikinių tyrimų informaciją (duomenis) apie teikiamo registruoti homeopatinio vaistinio preparato veiksmingumą.

15. Registracijos bylos 2 modulyje pateikiamas klinikinio eksperto, atitinkančio Taisyklių 12 punkto reikalavimus, paruoštas klinikinis vertinimas, kuriame turi būti įvertinta pagal Aprašo 16 punktą pateikta informacija (duomenys) ir paaiškinta, kaip ši informacija (duomenys) įrodo priimtiną homeopatinio vaistinio preparato veiksmingumą ir homeopatinio vaistinio preparato sudėties racionalumą (jei jo sudėtyje yra daugiau nei viena veiklioji medžiaga) pagal kiekvieną siūlomą homeopatinę indikaciją. Jei homeopatinio vaistinio preparato veiksmingumas grindžiamas atskirų veikliųjų medžiagų veiksmingumo įrodymais, turi būti paaiškinta, kaip ši informacija (duomenys) įrodo gatavo preparato veiksmingumą pagal siūlomą indikaciją.

16. Registracijos bylos 5 modulyje turi būti aprašyta homeopatinė gydymo patirtis ir pateikta mokslinė klinikinių tyrimų informacija (duomenys) (pvz., mokslinių tyrimų protokolai, mokslinių straipsnių kopijos, nuorodos į farmakopėjų monografijas, į *Materia Medica*, homeopatinijų bandymų rezultatai), kurios turi pakakti įrodyti, kad homeopatinis vaistinis preparatas yra veiksmingas vartojant jį pagal nurodytas homeopatinės indikacijas. Jei homeopatinio vaistinio preparato sudėtyje yra daugiau nei viena veiklioji medžiaga, turi būti pateikti įrodymai, kad jo sudėtis racionali (turi būti pagrįstas veikliųjų medžiagų naudojimas derinyje, praskiedimo laipsnis, farmacinė forma ir vartojimo būdas, pateikta preparato sandaros istorija ir, jei yra, homeopatiniai bandymai, susiję su visu deriniu). Jei gatavo preparato veiksmingumas grindžiamas atskirų veikliųjų medžiagų veiksmingumo įrodymais, turi būti pateikta kiekvienos šios medžiagos veiksmingumą ir šio veiksmingumo atitiktį gatavo preparato indikacijai įrodanti informacija (duomenys). Jei reikia, papildomai gali būti pateikiama kitokia nei mokslinė informacija (duomenys).

#### **V SKYRIUS** **BAIGIAMOSIOS NUOSTATOS**

*Pakeistas skyriaus pavadinimas:*

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

17. Įregistravus vaistinių preparatą, išduodamas homeopatinio vaistinio preparato registracijos pažymėjimas.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

18. Vaistinio preparato regiszruotojas turi vykdyti visas Farmacijos įstatymo ir kitų teisės aktų nustatytas pareigas. Vykdant farmakologinių budrumą periodiškai atnaujinami saugumo protokolai teikiami tik Tarnybai pareikalavus.

*Punkto pakeitimai:*

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

*Papildyta priedu:*

Nr. [V-56](#), 2010-01-22, Žin., 2010, Nr. 13-661 (2010-02-02), i. k. 1102250ISAK0000V-56

### **Pakeitimai:**

1.

Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministerija, Įsakymas

Nr. [V-703](#), 2009-08-28, Žin., 2009, Nr. 107-4486 (2009-09-08), i. k. 1092250ISAK0000V-703

Dėl Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministro 2007 m. liepos 10 d. įsakymo Nr. V-596 "Dėl Vaistinių preparatu rinkodaros teisės suteikimo taisyklių, Supaprastintos homeopatininių vaistinių preparatu registravimo procedūros aprašo, Supaprastintos tradicinių augalinių vaistinių preparatu registravimo procedūras aprašo, Vaistinių preparatu rinkodaros teisės suteikimo taikant savitarpio pripažinimo ir decentralizuotą procedūras aprašo, Vaistinių preparatu analitinių, farmakotoksikologinių ir klinikinių tyrimų standartų ir protokolų, Vaistinių preparatu pakuočės ženklinimo ir pakuočės lapelio reikalavimų aprašo, Pagalbinių medžiagų, kurios turi būti nurodomos ant vaistinio preparato pakuočės ir pakuočės lapelyje, sąrašo, Vaistinio preparato rinkodaros teisės perleidimo kitam asmeniui tvarkos aprašo patvirtinimo" pakeitimo

2.

Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministerija, Įsakymas

Nr. [V-884](#), 2009-10-26, Žin., 2009, Nr. 129-5626 (2009-10-29), i. k. 1092250ISAK0000V-884

Dėl Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministro 2007 m. liepos 10 d. įsakymo Nr. V-596 "Dėl Vaistinių preparatu rinkodaros teisės suteikimo taisyklių, Supaprastintos homeopatininių vaistinių preparatu registravimo procedūros aprašo, Supaprastintos tradicinių augalinių vaistinių preparatu registravimo procedūros aprašo, Vaistinių preparatu rinkodaros teisės suteikimo taikant savitarpio pripažinimo ir decentralizuotą procedūras aprašo, Vaistinių preparatu analitinių, farmakotoksikologinių ir klinikinių tyrimų standartų ir protokolų, Vaistinių preparatu pakuočės ženklinimo ir pakuočės lapelio reikalavimų aprašo, Pagalbinių medžiagų, kurios turi būti nurodomos ant vaistinio preparato pakuočės ir pakuočės lapelyje, sąrašo, Vaistinio preparato rinkodaros teisės perleidimo kitam asmeniui tvarkos aprašo patvirtinimo" pakeitimo

3.

Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministerija, Įsakymas

Nr. [V-55](#), 2010-01-22, Žin., 2010, Nr. 13-660 (2010-02-02), i. k. 1102250ISAK0000V-55

Dėl Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministro 2007 m. liepos 10 d. įsakymo Nr. V-596 "Dėl Vaistinių preparatu rinkodaros teisės suteikimo taisyklių, Supaprastintos homeopatininių vaistinių preparatu registravimo procedūros aprašo, Supaprastintos tradicinių augalinių vaistinių preparatu registravimo procedūros aprašo, Vaistinių preparatu rinkodaros teisės suteikimo taikant savitarpio pripažinimo ir decentralizuotą procedūras aprašo, Vaistinių preparatu analitinių, farmakotoksikologinių ir klinikinių tyrimų standartų ir protokolų, Vaistinių preparatu pakuočės ženklinimo ir pakuočės lapelio reikalavimų aprašo, Pagalbinių medžiagų, kurios turi būti nurodomos ant vaistinio preparato pakuočės ir pakuočės lapelyje, sąrašo, Vaistinio preparato rinkodaros teisės perleidimo kitam asmeniui tvarkos aprašo patvirtinimo" pakeitimo

4.

Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministerija, Įsakymas

Nr. [V-56](#), 2010-01-22, Žin., 2010, Nr. 13-661 (2010-02-02), i. k. 1102250ISAK0000V-56

Dėl Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministro 2007 m. liepos 10 d. įsakymo Nr. V-596 "Dėl Vaistinių preparatu rinkodaros teisės suteikimo taisyklių, Supaprastintos homeopatininių vaistinių preparatu registravimo procedūros aprašo, Supaprastintos tradicinių augalinių vaistinių preparatu registravimo procedūros aprašo, Vaistinių preparatu rinkodaros teisės suteikimo taikant savitarpio pripažinimo ir decentralizuotą procedūras aprašo, Vaistinių preparatu analitinių, farmakotoksikologinių ir klinikinių tyrimų standartų ir protokolų, Vaistinių preparatu pakuočės ženklinimo ir pakuočės lapelio reikalavimų aprašo, Pagalbinių medžiagų, kurios turi būti nurodomos ant vaistinio preparato pakuočės ir pakuočės lapelyje, sąrašo, Vaistinio preparato rinkodaros teisės perleidimo kitam asmeniui tvarkos aprašo patvirtinimo" pakeitimo

5.

Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministerija, Įsakymas

Nr. [V-331](#), 2010-04-26, Žin., 2010, Nr. 51-2515 (2010-05-04), i. k. 1102250ISAK000V-331

Dėl Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministro 2007 m. liepos 10 d. įsakymo Nr. V-596 "Dėl Vaistinių preparatų rinkodaros teisės suteikimo taisyklių, Supaprastintos homeopatinijų vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Supaprastintos tradicinių augalinių vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Specialios homeopatinijų vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Vaistinių preparatų rinkodaros teisės suteikimo taikant savitarpio pripažinimo ir decentralizuotą procedūras aprašo, Vaistinių preparatų analitinių, farmakotoksikologinių ir klinikinių tyrimų standartų ir protokolų, vaistinių preparatų pakuočių ženklinimo ir pakuočių lapelio reikalavimų aprašo, Pagalbinių medžiagų, kurios turi būti nurodomos ant vaistinio preparato pakuočių ir pakuočių lapelyje, sąrašo, Vaistinio preparato rinkodaros teisės perleidimo kitam asmeniui tvarkos aprašo patvirtinimo" pakeitimo

6.

Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministerija, Įsakymas

Nr. [V-209](#), 2011-03-04, Žin., 2011, Nr. 30-1402 (2011-03-10), i. k. 1112250ISAK000V-209

Dėl Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministro 2007 m. liepos 10 d. įsakymo Nr. V-596 "Dėl Vaistinių preparatų rinkodaros teisės suteikimo taisyklių, Supaprastintos homeopatinijų vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Supaprastintos tradicinių augalinių vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Specialios homeopatinijų vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Vaistinių preparatų rinkodaros teisės suteikimo taikant savitarpio pripažinimo ir decentralizuotą procedūras aprašo, Vaistinių preparatų analitinių, farmakotoksikologinių ir klinikinių tyrimų standartų ir protokolų, Vaistinių preparatų pakuočių ženklinimo ir pakuočių lapelio reikalavimų aprašo, Pagalbinių medžiagų, kurios turi būti nurodomos ant vaistinio preparato pakuočių ir pakuočių lapelyje, sąrašo, Vaistinio preparato rinkodaros teisės perleidimo kitam asmeniui tvarkos aprašo patvirtinimo" pakeitimo

7.

Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministerija, Įsakymas

Nr. [V-582](#), 2011-06-03, Žin., 2011, Nr. 69-3312 (2011-06-07), i. k. 1112250ISAK000V-582

Dėl Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministro 2007 m. liepos 10 d. įsakymo Nr. V-596 "Dėl Vaistinių preparatų rinkodaros teisės suteikimo taisyklių, Supaprastintos homeopatinijų vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Supaprastintos tradicinių augalinių vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Specialios homeopatinijų vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Vaistinių preparatų rinkodaros teisės suteikimo taikant savitarpio pripažinimo ir decentralizuotą procedūras aprašo, Vaistinių preparatų analitinių, farmakotoksikologinių ir klinikinių tyrimų standartų ir protokolų, vaistinių preparatų pakuočių ženklinimo ir pakuočių lapelio reikalavimų aprašo, Pagalbinių medžiagų, kurios turi būti nurodomos ant vaistinio preparato pakuočių ir pakuočių lapelyje, sąrašo, Vaistinio preparato rinkodaros teisės perleidimo kitam asmeniui tvarkos aprašo patvirtinimo" papildymo

8.

Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministerija, Įsakymas

Nr. [V-961](#), 2011-11-10, Žin., 2011, Nr. 137-6501 (2011-11-17), i. k. 1112250ISAK000V-961

Dėl Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministro 2007 m. liepos 10 d. įsakymo Nr. V-596 "Dėl Vaistinių preparatų rinkodaros teisės suteikimo taisyklių, Supaprastintos homeopatinijų vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Supaprastintos tradicinių augalinių vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Specialios homeopatinijų vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Vaistinių preparatų rinkodaros teisės suteikimo taikant savitarpio pripažinimo ir decentralizuotą procedūras aprašo, Vaistinių preparatų analitinių, farmakotoksikologinių ir klinikinių tyrimų standartų ir protokolų, vaistinių preparatų pakuočių ženklinimo ir pakuočių lapelio reikalavimų aprašo, Pagalbinių medžiagų, kurios turi būti nurodomos ant vaistinio preparato pakuočių ir pakuočių lapelyje, sąrašo, Vaistinio preparato rinkodaros teisės perleidimo kitam asmeniui tvarkos aprašo patvirtinimo" pakeitimo

9.

Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministerija, Įsakymas

Nr. [V-919](#), 2012-09-28, Žin., 2012, Nr. 116-5887 (2012-10-06), i. k. 1122250ISAK000V-919

Dėl Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministro 2007 m. liepos 10 d. įsakymo Nr. V-596 "Dėl Vaistinių preparatų rinkodaros teisės suteikimo taisyklių, Supaprastintos homeopatinijų vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Supaprastintos tradicinių augalinių vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Specialios homeopatinijų vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Vaistinių preparatų rinkodaros teisės suteikimo taikant savitarpio pripažinimo ir decentralizuotą procedūras aprašo, Vaistinių preparatų analitinių, farmakotoksikologinių ir klinikinių tyrimų standartų ir protokolų, Vaistinių preparatų pakuočių ženklinimo ir pakuočių lapelio reikalavimų aprašo, Pagalbinių medžiagų, kurios turi būti nurodomos ant vaistinio preparato pakuočių ir

pakuotės lapelyje, sąrašo, Vaistinio preparato rinkodaros teisės perleidimo kitam asmeniui tvarkos aprašo patvirtinimo" pakeitimo

10.

Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministerija, Įsakymas

Nr. [V-366](#), 2013-04-11, Žin., 2013, Nr. 42-2071 (2013-04-24), i. k. 1132250ISAK000V-366

Dėl Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministro 2007 m. liepos 10 d. įsakymo Nr. V-596 "Dėl Vaistinių preparatų rinkodaros teisės suteikimo taisyklių, Supaprastintos homeopatinų vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Supaprastintos tradicinių augalinių vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Specialios homeopatinų vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Vaistinių preparatų rinkodaros teisės suteikimo taikant savitarpio pripažinimo ir decentralizuotą procedūras aprašo, Vaistinių preparatų analitinių, farmakotoksikologinių ir klinikinių tyrimų standartų ir protokolų, Vaistinių preparatų pakuotės ženklinimo ir pakuotės lapelio reikalavimų aprašo, Pagalbinių medžiagų, kurios turi būti nurodomos ant vaistinio preparato pakuotės ir pakuotės lapelyje, sąrašo, Vaistinio preparato rinkodaros teisės perleidimo kitam asmeniui tvarkos aprašo patvirtinimo" pakeitimo

11.

Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministerija, Įsakymas

Nr. [V-667](#), 2013-07-04, Žin., 2013, Nr. 73-3690 (2013-07-09), i. k. 1132250ISAK000V-667

Dėl Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministro 2007 m. liepos 10 d. įsakymo Nr. V-596 "Dėl Vaistinių preparatų rinkodaros teisės suteikimo taisyklių, Supaprastintos homeopatinų vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Supaprastintos tradicinių augalinių vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Specialios homeopatinų vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Vaistinių preparatų rinkodaros teisės suteikimo taikant savitarpio pripažinimo ir decentralizuotą procedūras aprašo, Vaistinių preparatų analitinių, farmakotoksikologinių ir klinikinių tyrimų standartų ir protokolų, vaistinių preparatų pakuotės ženklinimo ir pakuotės lapelio reikalavimų aprašo, Pagalbinių medžiagų, kurios turi būti nurodomos ant vaistinio preparato pakuotės ir pakuotės lapelyje, sąrašo, Vaistinio preparato rinkodaros teisės perleidimo kitam asmeniui tvarkos aprašo patvirtinimo" pakeitimo

12.

Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministerija, Įsakymas

Nr. [V-691](#), 2013-07-15, Žin., 2013, Nr. 77-3911 (2013-07-18), i. k. 1132250ISAK000V-691

Dėl Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministro 2007 m. liepos 10 d. įsakymo Nr. V-596 "Dėl Vaistinių preparatų rinkodaros teisės suteikimo taisyklių, Supaprastintos homeopatinų vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Supaprastintos tradicinių augalinių vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Specialios homeopatinų vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Vaistinių preparatų rinkodaros teisės suteikimo taikant savitarpio pripažinimo ir decentralizuotą procedūras aprašo, Vaistinių preparatų analitinių, farmakotoksikologinių ir klinikinių tyrimų standartų ir protokolų, Vaistinių preparatų pakuotės ženklinimo ir pakuotės lapelio reikalavimų aprašo, Pagalbinių medžiagų, kurios turi būti nurodomos ant vaistinio preparato pakuotės ir pakuotės lapelyje, sąrašo, Vaistinio preparato rinkodaros teisės perleidimo kitam asmeniui tvarkos aprašo patvirtinimo" pakeitimo

13.

Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministerija, Įsakymas

Nr. [V-169](#), 2014-02-05, paskelbta TAR 2014-02-07, i. k. 2014-01243

Dėl Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministro 2007 m. liepos 10 d. įsakymą Nr. V-596 „Dėl Vaistinių preparatų rinkodaros teisės suteikimo taisyklių, Supaprastintos homeopatinų vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Supaprastintos tradicinių augalinių vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Specialios homeopatinų vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Vaistinių preparatų rinkodaros teisės suteikimo taikant savitarpio pripažinimo ir decentralizuotą procedūras aprašo, Vaistinių preparatų analitinių, farmakotoksikologinių ir klinikinių tyrimų standartų ir protokolų, Vaistinių preparatų pakuotės ženklinimo ir pakuotės lapelio reikalavimų aprašo, Pagalbinių medžiagų, kurios turi būti nurodomos ant vaistinio preparato pakuotės ir pakuotės lapelyje, sąrašo, Vaistinio preparato rinkodaros teisės perleidimo kitam asmeniui tvarkos aprašo patvirtinimo“ pakeitimo

14.

Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministerija, Įsakymas

Nr. [V-710](#), 2015-06-08, paskelbta TAR 2015-06-09, i. k. 2015-09011

Dėl Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministro 2007 m. liepos 10 d. įsakymo Nr. V-596 „Dėl vaistinių preparatų rinkodaros teisės suteikimo taisyklių, supaprastintos homeopatinų vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, supaprastintos tradicinių augalinių vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, specialios homeopatinų vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, vaistinių preparatų rinkodaros teisės suteikimo taikant savitarpio pripažinimo ir decentralizuotą procedūras aprašo, vaistinių preparatų analitinių, farmakotoksikologinių ir klinikinių

tyrimų standartų ir protokolų, vaistinių preparatų pakuotės ženklinimo ir pakuotės lapelio reikalavimų aprašo, pagalbinių medžiagų, kurios turi būti nurodomos ant vaistinio preparato pakuotės ir pakuotės lapelyje, sąrašo, vaistinio preparato rinkodaros teisės perleidimo kitam asmeniui tvarkos aprašo patvirtinimo“ pakeitimo

15.

Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministerija, Įsakymas

Nr. [V-1158](#), 2015-10-15, paskelbta TAR 2015-10-22, i. k. 2015-16631

Dėl Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministro 2007 m. liepos 10 d. įsakymo Nr. V-596 „Dėl vaistinių preparatų registravimo taisyklių, supaprastintos homeopatinų vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, supaprastintos tradicinių augalinių vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, specialios homeopatinų vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, vaistinių preparatų registravimo taikant savitarpio pripažinimo ir decentralizuotą procedūras aprašo, vaistinių preparatų analitinių, farmakotoksikologinių ir klinikinių tyrimų standartų ir protokolų, vaistinių preparatų pakuotės ženklinimo ir pakuotės lapelio reikalavimų aprašo, pagalbinių medžiagų, kurios turi būti nurodomos ant vaistinio preparato pakuotės ir pakuotės lapelyje, sąrašo, teisės į vaistinio preparato registraciją perleidimo kitam asmeniui tvarkos aprašo patvirtinimo“ pakeitimo

16.

Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministerija, Įsakymas

Nr. [V-1052](#), 2016-08-30, paskelbta TAR 2016-08-31, i. k. 2016-22963

Dėl Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministro 2007 m. liepos 10 d. įsakymo Nr. V-596 „Dėl Vaistinių preparatų registravimo taisyklių, supaprastintos homeopatinų vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Supaprastintos tradicinių augalinių vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Specialios homeopatinų vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Vaistinių preparatų registravimo taikant savitarpio pripažinimo ir decentralizuotą procedūras aprašo, Vaistinių preparatų analitinių, farmakotoksikologinių ir klinikinių tyrimų standartų ir protokolų, Vaistinių preparatų pakuotės ženklinimo ir pakuotės lapelio reikalavimų aprašo, Pagalbinių medžiagų, kurios turi būti nurodomos ant vaistinio preparato pakuotės ir pakuotės lapelyje, sąrašo, Teisės į vaistinio preparato registraciją perleidimo kitam asmeniui tvarkos aprašo patvirtinimo“ pakeitimo

17.

Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministerija, Įsakymas

Nr. [V-439](#), 2017-04-14, paskelbta TAR 2017-04-18, i. k. 2017-06528

Dėl Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministro 2007 m. liepos 10 d. įsakymo Nr. V-596 „Dėl Vaistinių preparatų registravimo taisyklių, Supaprastintos homeopatinų vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Supaprastintos tradicinių augalinių vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Specialios homeopatinų vaistinių preparatų registravimo procedūros aprašo, Vaistinių preparatų registravimo taikant savitarpio pripažinimo ir decentralizuotą procedūras aprašo, Vaistinių preparatų analitinių, farmakotoksikologinių ir klinikinių tyrimų standartų ir protokolų, Vaistinių preparatų pakuotės ženklinimo ir pakuotės lapelio reikalavimų aprašo, Pagalbinių medžiagų, kurios turi būti nurodomos ant vaistinio preparato pakuotės ir pakuotės lapelyje, sąrašo, Teisės į vaistinio preparato registraciją perleidimo kitam asmeniui tvarkos aprašo patvirtinimo“ pakeitimo